



17—23 чэрвеня 1991 года

Цана 35 кап. (па падпісцы—20 кап.)

50 гадоў з дня пачатку Вялікай Айчыннай вайны

**ЧЫТАЙЦЕ  
У НУМАРЫ**

Тыдзень парламента, навіны з розных куткоў Беларусі і з-за мяжы — на старонцы пад назвай «Факт».

**2**

Старонка «Эканоміка»: «Раней людзей за словы, прыведзеныя тут, назвалі б антыкамуністамі, анты-саветчыкамі. Але ж ці не мае кожны чалавек права на ўласную думку!..»

**6**

Пра выканаўцаў беларускага фальклору, новыя музычныя фільмы, рок-гурты «Дзіда», «ТСА» і «Проўкл Гэрум» расказвае чарговы нумар газеты ў газеце «Нотны аркуш». А на постары — амерыканскі спявак Брус Спрынгстын.

**11—14**

Новыя вершы і апавяданні маладых аўтараў прапануе сённяшні выпуск «Крыніцы».

**9—16**

У выпуску «Спадчына» — беларускія легенды, паданні, рэпартажы з гістарычных мясцін.

**18—19**

«Начальніку медчасці УЖ: Прашу пазбавіць мяне цнатлівасці. Асуджаная 3.» Так пачынаецца рэпартаж нашых спецыяльных карэспандэнтаў П. Сіманавы і С. Брушко з жаночай калоніі.

**20—21**



Тыдзень парламента

## Цудаў не прадбачылася

Чацвёртая сесія Вярхоўнага Савета БССР заканчваецца. Нягледзячы на тое, што розныя палітычныя плыні да згоды не спыталіся, быў прыняты шэраг новых законапраектаў і пастановаў па эканамічных пытаннях, разгледжаны патрабаванні забастовачных камітэтаў, адбыліся дэбаты паводле Саюзнага дагавора і будучага ладу рэспублікі. А як самі дэпутаты адзінваюць вынікі сваёй работы, ці задаволены прайшоўшымі веснавымі днямі ў парламенце? Адказаць мы папрасілі дваіх з іх.

Уладзімір ЗАБЛОЦКІ, Нярасаўская выбарчая акруга-35, г. Мінск, намеснік старшыні камісіі па навуцы і навукова-тэхнічнаму прагрэсу:

— Я думаю, што асноўныя пытанні сесіі ўсё ж не вырашаны. Дэкларацыя аб дзяржаўным суверэнітэце так і не набыла статусу закона. І гэта галоўны праблемны момант. Камуністычная большасць увогуле жадае забываць на Дэкларацыю.

Прынята праграма па стабілізацыі эканамічнага становішча ў рэспубліцы. Але мне здаецца, што яна наўрад ці будзе паспяховай, бо ў ёй пераважаюць традыцыйныя адміністрацыйныя метады кіравання і захоўваецца ранейшы спосаб вытворчасці. Замест таго, каб дзейнічаць эканамічнымі метадамі, урад папраціў для сябе надзвычайных мер. Гаворыцца аб жаданні ўвесці рыначныя адносіны паслядоўна. Гэта прыкладна тое ж самае, як рабіць хвораму аперацыю па-ступова: пачакаць, пакуль скончыцца наркоз, потым пусціць у ход скальпель, затым шукаць інструменты, якіх няма, дабываць ніткі, якіх не хапае і г. д. Натуральна, хворы можа памерці на стале да таго, як яму акажуць дапамо-

гу. Рыначныя механізмы павінны ўключацца адначасова, тады яны могуць спрацаваць як сістэма метадаў, якая мае зваротныя сувязі і за кошт гэтага вядзе самарэгуляванне.

Прыкра, што ў нас дагэтуль не прызнаны ў якасці тавараў асноўныя рэсурсы, у прыватнасці, зямля, і як вынік, будзе тармазіцца і сельскагаспадарчая рэформа.

Што тычыцца палітычных пытанняў, то ў парламенце была навідавоку дэмагагічная абарона таго нібы несакрышнага, вечнага камуністычнага ладу, які павінен існаваць тысячгагодзі.

Сёння ж, на маю думку, трэба дабівацца дэідэалагізацыі Канстытуцыі, самой дзяржавы, дзяржаўных служачых. Толькі пасля гэтага палітычныя колы могуць прыдаць тую ці іншую афарбоўку ўпраўленню дзяржавай, але ж сама дзяржава будзе надзейна абаронена дэідэалагізаванай Канстытуцыяй.

Пытанне дэпартызацыі таксама надзвычай прынцыповае. Калі мы гаворым аб дэпартызацыі, мы маем на ўвазе не толькі Камуністычную партыю, а ўвогуле любую. Але ж камуністычная большасць у парламенце ўспрымае такія выступленні супраць сябе. Такая трактоўка няправільная і накіравана на тое, каб захаваць ранейшы ўладны структуры. Я ўсё ж думаю, што гістарычны працэс вызначыць сваё гістарычнае месца для кожнай палітычнай плыні.

Зрэшты, я не лічу, што чацвёртая сесія была дарэмнай. Нешта ўсё ж зроблена. У дадзеным складзе Вярхоўны Савет прыняў тое, што мог прыняць сапраўды, і іншага я не чакаў.

Уладзімір ГАРКУН, Дзяржаўная выбарчая акруга-60, старшыня камісіі па аграрных пытаннях, харчаванні і сацыяльнаму развіццю:

— Звышцудаў ад сесіі наў-

рад ці можна было чакаць. Мы яшчэ не разабраліся, у якім жыццёвым моманце знаходзімся, і не можам адказаць, як з яго выбрацца.

Аднак Вярхоўны Савет у нейкай меры вызначыўся. Дэпутаты здолелі прыняць нядрэнныя законы: перш за ўсё тыя, якія датычаць пытанняў эканамічнага жыцця, умацавання Саветскай улады і інш.

Наша камісія рыхтавала закон аб прыкрытэтным развіццю сяла. Ён быў падтрыманы ў парламенце. Справа зараз за ўрадам, ад яго залежыць, каб закон запрацаваў. Асабіста я перакананы, што ў бліжэйшыя 5—10 год нас будуць карміць калгасы і саўгасы. Усё астатняе сёння — утопія. Хаця ў далейшым я не выключаю і іншых форм гаспадарання.

Аднак зараз калгасы і саўгасы апынуліся ў такой фінансавай сітуацыі, калі не стала роўнасці цэн паміж прадукцыяй прамысловай і сельскай. На першую ўстаноўлены дагаворныя, свабодныя цэны, на другую — дзяржаўныя, фіксаваныя. Няроўнасць сёлета складала 3,9 млрд. рублёў. Гэта больш чым увесь атрыманы прыбытак калгасамі і саўгасамі за мінулы год. Пры такім раскладзе відавочна, што больш паловы гаспадарак адразу стануць банкрутамі. А яны ж невінаватыя, што іх так заціснулі. Наш закон і накіраваны на тое, каб аднавіць парытэт цэнаў. Ён доўгатэрміновага дзеяння, і мы спадзяемся, што ўжо сёлета дапаможа спыніць хаця б спад вытворчасці калгасаў і саўгасаў.

Праўда, зусім нядаўна саюзныя ўлады зноў падкінулі нам праблему. Выйшла пастанова Савета Міністраў СССР, якая дае больш свабоды прамысловым прадпрыемствам ва ўстанаўленні дагаворных цэн і іх павелічэння. Запісаны там і такі пункт, што ўсе рэспублікі пытанне забеспячэння харча-



Цяжы кабінет міністраў у рэспубліцы: прагнозы або рэальнасць? Адназначны адказ на гэтае пытанне пакуль не дадзены. Але парламенцкая апазіцыя Беларускага народнага фронту, паводле слоў м'якуемага старшыні будучага ўрада народнага дэпутата Беларусі Уладзіміра Заблоцкага, ужо ў пошуку юрыдычных асноў, якія дазваляць мець апазіцыйныя структуры ў межах цяперашняй Канстытуцыі. Гэта нармальнае з'ява ў грамадстве, якое набліжаецца да дэмакратыі, лічыць ён.

**НА ЗДЫМКАХ:**  
— У размове аб стварэнні магчымага цяжыга кабінета ўдзел прымаюць Уладзімір Заблоцкі (злева), Зянон ПАЗНЯК, Алег ТРУСАЎ (справа) ды іншыя.

— У кулуарах сесіі з дэпутатамі гутарыць Старшыня Савета Міністраў рэспублікі Вячаслаў Францішчак КЕБІЧ, Фота У. Мяснішча.



ваннем будучы вырашаць самастойна, ліквідуюцца дзяржаўныя пастаўкі. Для нас гэта непрыемная навіна, бо мы больш як тры мільёны тон збожжжа завозілі, цяпер жа, паводле рашэння цэнтра, малако і мяса мы павінны працягваць пастаўляць туды, а ўзамен не атрымліваць нічога.

Рэспубліканскі ўрад, Вярхоўны Савет па магчымасці імкнуцца калі не палепшыць жыццё людзей, то дабіцца, каб не было яно горшае. Калі параўнаць нашу рэчаіснасць хаця б з суседзямі, то мы яшчэ трымаемся.

Ва ўсялякім выпадку ў Беларусі ўжо дзейнічаюць Кодэкс аб зямлі, пастанова аб зямель-

най рэформе. Магу назваць лічбы: толькі за апошнія два месяцы раздзедана больш як 120 тысяч гектараў зямлі для павелічэння прыватных участкаў і больш як 15 тысяч для дачных участкаў.

Усім нам хочацца хутчэй адчуць перамены ў лепшы бок. Але трэба дакладна вызначыцца — ці мы ідзем да рынку, ці проста забаўляемся. Я асабіста лічу, што мы да рынку не ідзем, і не прытрымліваемся думкі, што да яго трэба спяшацца галопама. Дзяржава не падрыхтавана да гэтага кроку, у нас разбалансаваны эканоміка і гаспадарка, няма звычайнага правапарадку.

В. ШАУКО.

Увага!

## ЦК ЛКСМ Беларусі аб'яўляе конкурс

на лепшы варыянт эскіза эмблемы камсамола Беларусі. Мэтай конкурсу з'яўляецца распрацоўка мастацкага і вобразнага рашэння эскіза эмблемы камсамола Беларусі з улікам гістарычнага мінулага і сучаснага Саюза моладзі рэспублікі, нацыянальных асаблівасцей Беларусі.

У конкурсе могуць удзельнічаць усе жадаючыя.

Удзельнікі павінны прадставіць эскіз эмблемы ў каляровым выкананні на асобным аркушы 12-га фармату.

На адваротным баку аркуша ўказваецца: прозвішча, імя, імя па бацьку, адрас, тэлефон.

За лепшыя работы ўстаноўлены наступныя прэміі:

адна першая прэмія — 1.000 рублёў;

адна другая прэмія — 500 рублёў;

адна трэцяя прэмія — 250 рублёў.

Тэрмін падачы конкурсных работ — да 1 кастрычніка 1991 года.

Конкурсныя работы накіроўваюцца на адрас: 220600, г. Мінск, вул. К. Маркса, 40, ЦК ЛКСМ Беларусі.

## Тэлетайп

## ДЗЕ Ж ТЫ, ВУЛІЦА КУПАЛЫ!

Прэзідыум Вільнюскага гарсавета вынес рашэнне за № 35 аб змене назваў некаторых вуліц. Вы думаеце, зноў прайшліся па камуністах, рэвалюцыянерах і іх з ім? Не. На гэты раз ахвярай стаў... Янка Купала! Цяжка паверыць, што гэтага паэта, сапраўднага песняра «паўночна-заходняга краю», у які ўваходзіць і Беларусь, і Літва, можна было так лёгка сцерці з памяці... Вуліца Янкі Купалы знаходзілася ў гістарычным раёне Вільнюса «Вяртынас». Цяпер яна будзе называць Трайдзіна. Такім чынам у горадзе, які да вызваленчага паходу Саветскай Арміі быў цэнтрам беларускага нацыянальнага жыцця, у горадзе, дзе доўга жыў і працаваў Янка Купала, больш няма вуліцы яго імя.

## ХРЫСТОС ГАВОРЫЦЬ ПА-БЕЛАРУСКУ

На кінастудыі «Беларусьфільм» запісана беларускамоўная фанэаграма да фільма амерыканскіх кінематографістаў «Ісус». Ілюструючае Евангелле ад Лукі. Акрамя беларускай мовы, фільм будзе прадубліраваны на дзесяці іншых — такая задумка аўтараў.

## ЗАЛІТ ДАДЖЫ

Новы ўдар стыхій абрушыўся на жыхароў шэрагу вёсак і сёлаў Столінскага раёна Брэсцкай вобласці, які пяць год таму пацярпеў ад чарнобыльскай аварыі. На гэты раз абстаноўку рэзка ўскладнілі праліўныя дажджы, якія не спыняюцца ўжо трэці месяцы.

Пад вадой з-за другой цяпер паводкі аказаліся пойма Гарыні і яе прытокаў. Заліты 11 тысяч гектараў сенакосаў і пашаў, частка ворных угоддзяў. Больш як тры тысячы кароў прышліся зноў паставіць у стойлы. Спецыяльная паводкавая камісія райвыканкома ўзяла пад асобны кантроль дамбы і масты. Прымаюцца надзвычайныя меры па бесперабойнаму забеспячэнню адрэзанных вадой населеных пунктаў харчам і іншымі неабходнымі таварамі, на лодках і па вадзе дастаўляецца корм для жывёл.

## КУВАЛДАЙ ПА ПАМЯЦІ

Браст. У горадзе, які жыве чаканнем сустрэчы вэтэранаў Вялікай Айчыннай вайны, адбылася падзея, якая ўсхвалявала ўсіх жыхароў. Апаганены адкрыты ўсяго месяц назад помнік воінам-землякам, загінуўшым у Афганістане. Хтосьці папсаваў яго металам. На жал, «чалавека», які гэта зрабіў, пакуль не знайшлі.

## ПРЫБАЛТЫКА: ШЛЯХ У ЕВРОПУ

Вярхоўны Савет Латвіі фарсіруе прыняццё законапраекта аб дэнацыяналізацыі домаўладанняў і вяртання іх законным уладарам. Дэпутат Ю. Боярэ абвінавачваў шэраг сваіх калеў у лабізме і карысці, бо некаторыя з іх, аказваецца, самі прэтэндуюць на спадчыну былых домаўладальнікаў.

У выпадку гібелі паліцэйскага, у Літве яго сям'я выплачваецца адначасова кампенсацыя ў памеры заробатнай платы за 10 гадоў.

Рыга. Памёр першы хворы на СНІД жыхар Латвіі. Ахвярай хваробы стагоддзя стаў правяднік цягніка Рыга—Масква. Раней два чалавекі — муж з жонкай — даведаўшыся аб сваёй страшнай хворобе, скончылі жыццё самагубствам...

## ПАРТЫЙНЫ ТЭЛЕТАЙП

У ЦК КПБ устаноўлены тэлефоны прамой сувязі. З 16 да 19 гадзін штодзённа, акрамя суботы і нядзелі, пазваніўшы па тэлефонах 29-36-61, 29-36-70, любы чалавек можа ўнесці сваю лепту ў кіраванне партыяй. Зваротная сувязь, на нашу думку, рэч добрая. Але ці можна будзе дазвацца па тых тэлефонах?

Камуністычная партыя Нідэрландаў гэтымі днямі прыняла рашэнне аб самараспуску. Гэта адбылося пасля 82 гадоў яе існавання. Як адзначаюць назіральнікі, былыя камуністы хутчэй за ўсё далучацца да іншых, больш дробных партый.

## ДЗЕЦІ — ДЗЕЦЯМ

22 чэрвеня 1991 года ў 11 гадзін у парку Горкага будзе закладзена першая ў Беларусі будаўнічая пляцоўка для гульняў. У адозненне ад аналагічных збудаванняў іншых краін, мінская пляцоўка стане не толькі месцам, дзе дзеці, гуляючы, спяцігнуць першыя навыкі будаўнічых прафесій, але таксама змогуць пабудавать сапраўды доміка-пакой. Гэты домік затым будзе перададзены ў калгас «Новы свет» Капыльскага раёна, дзе неўзабаве пачнецца будаўніцтва першага сямейнага дзіцячага дома. У такім домі будзе інтэграваны домік-пакой, які пабудуюць дзеці на будаўнічай пляцоўцы для гульняў у парку Горкага.

Такім чынам, 22 чэрвеня пачнецца рэалізацыя праекта «Дзеці — дзеці». Дзеці і

моладзь свету дапамагаюць пабудавать дзіцячую вёску для дзяцей-сірот Чарнобыля.

Ідэя належыць мастаку-педагогу з Германіі Бернхарду Алерсу. Алерс лічыць, што немцы абавязаны дапамагчы беларусам, і сам вось ужо 9 месяцаў жыве ў Мінску, распрацоўваючы з беларускімі дзецьмі гэты міжнародны праект.

Дзеці Германіі зямлі Шлезвіг-Гальштэйна ўжо прынялі ўдзел, зрабілі праект дома, а дарослыя сабралі грошы на «нямецкі дом» для беларускіх дзяцей.

Прадугледжваецца стварэнне дзіцячых вёсак, дзе дзеці будуць жыць у дамах па 6—8 чалавек, узятых на выхаванне прыемнымі бацькамі.

Дата адкрыцця будаўнічай пляцоўкі для гульняў выбрана не выпадкова. У сваім «Пісьме з Беларусі» Бернхард Алерс звяртаецца да сваіх суайчыннікаў, нагадваючы ім аб 9.200 разбураных у гады вайны немцамі беларускіх вёсак. «Калі ўспомніць сёння бязлікія ахвяры Беларусі, то нельга забыць ахвяры фашызму, сталінізму, Чарнобыля. І калі сёння колькасць ахвяр мінулага змяніцца нельга, то маладыя немцы могуць многае зрабіць, каб зменшыць колькасць будучых ахвяр — ахвяр Чарнобыля».

На адкрыццё будаўнічай пляцоўкі для гульняў запрошана група нямецкіх грамадзян з нямецкай зямлі Паўночны Рэйн-Вестфалія.

У праграме мерапрыемстваў разам з правядзеннем шэрагу мастацкіх сумесных акцый заключэнне асабістых мірных дагавораў ад чалавека да чалавека, ад дзіцяці да дзіцяці, ад мастака да мастака.

## І. ЗАСЛАўСКАЯ.

Б. АЛЕРС.

## ПРАХ СТУКАЕ У СЭРЦЫ

Калі матэрыял пад гэтай назвай ужо быў надрукаваны, прыйшла радасная вестка з Масквы — праз архівы па нумарах на ўзнагародах сталі вядомыя імёны загінуўшых. Гэта старшы сяржант Вабоў Аляксандр Васільевіч, лейтэнант Ігнацьеў Аляксандр Іванавіч, чырвонаармеец Пагарэлаў Аляксандр Канстанцінавіч, санітар Мартынаў Аляксей Ельшындарфавіч, малодшы лейтэнант Чаркасаў Аляксандр Фахавіч, сяржант Дзямідаў Іван Маркіянавіч, Новікаў Мікалай Спрыдонавіч.

Паведамліў у архіве і адрасы двух загінуўшых: чырвонаармеец Андрэеў Аляксандр Сямёнавіч жыве ў в. Вязаўшчы Горкаўскай вобласці, а чырвонаармеец Падгорны Лука Сямёнавіч у в. Лохаўская Багучарскага раёна Варонежскай вобласці. М. БАГАДЗЯЖ.





**Праблемы медыцыны нас пачынаюць хваляць толькі тады, калі мы з імі сутыкаемся асабіста. Такі ўжо чалавек. Тым не менш яны ёсць, існуюць. Над адным яе аспектам — падрыхтоўкай спецыялістаў — сёння на старонках нашай газеты разважае загадчык кафедры акушэрства і гінекалогіі Беларускага інстытута ўдасканалення ўрачоў, доктар медыцынскіх навук, прафесар Іван Уладзіміравіч ДУДА.**

# ЧУЖАЎ

Крызіс, які ахапіў сёння многія галіны народнай гаспадаркі нашай краіны, не прайшоў і міма галіны аховы здароўя. Нельга, вядома, сцвярджаць, што гэта стала раптам. Іржа раз'ядала гэты важнейшы орган многія дзесяцігоддзі. У чым жа прычына? Сярод многіх іх асабліва значнае ўяўляе недастаткова высокая кваліфікацыя ўрачэбных кадраў, што звязана, перш за ўсё, з недасканаласцю медыцынскай адукацыі. Ужо шмат гадоў афіцыйна адзначаецца, што наспела неабходнасць у глыбокай перабудове вышэйшай адукацыі, у тым ліку і медыцынскай, і прывядзенне яе ў нармальнае рэчышча, па якім рухаюцца цывілізаваныя краіны, што давалася ў час шматгадовай работы за мяжой назіраць самому. Аналіз праведзеных змен у сістэме вышэйшай медыцынскай адукацыі за перыяд перабудовы сведчыць аб тым, што ў большасці сваёй яны бессістэмныя, носіць характар суб'ектыўны, вельмі фрагментарны і часта лозунгавы. Таму яны і не прывялі да выкрыцця глыбінных працэсаў. Давайце для прыкладу прывядзем некаторыя падобныя эксперыменты і што яны далі ў канчатковым выніку.

Успомнім хаатычную рэарганізацыю медыцынскай адукацыі за пасляваенны перыяд: пераход з 5-гадовага на 6-гадовы перыяд навучання студэнтаў, спецыялізацыя на 6-м курсе і вяртанне да ранейшай практыкі падрыхтоўкі ўрача агульнага профілю. І вось ужо другое дзесяцігоддзе працуе сістэма падрыхтоўкі ўрача праз субардынатуру (тую ж спецыялізацыю на 6-м курсе) з наступным праходжаннем інтэрнатуры. Апошняю можна было бачыць у розных мадыфікацыях: ад 3-х спецыяльнасцей (тэрапія, хірургія і акушэрства з гінекалогіяй) да 6—8 і больш.

Паколькі размова ідзе аб змене менавіта гэтай мадэлі падрыхтоўкі ўрача, трэба больш дэталёва даць ёй характарыстыку.

Такім чынам, разгледзім праграму падрыхтоўкі ўрача-спецыяліста праз сістэму з субардынатаў і інтэрнатураў. Хочацца адразу адзначыць, што яна знаходзіцца ў поўнай неадпаведнасці з патрэбамі і запатрабаваннямі як медыцынскай навукі, так і практычнай аховы здароўя, якая штогод папаўнялася ўрачамі-спецыялістамі невысокай кваліфікацыі. Паколькі патрэбнасць у іх пры сучасным стане планавання фактычна рэгулярна была невядомай, амаль усе выпускнікі пачыналі сваю ўрачэбную дзейнасць не па мэце навучання: большасць выпускнікоў размяркоўвалася ў амбулаторна-паліклінічныя ўстановы, хоць і па спецыяльнасці, але без пэўнага ўліку тых ведаў, якія былі атрыманы ў субардынатуры і інтэрнатуры; значная частка наогул не па спецыяльнасці; і толькі некаторыя пачыналі сваю дзейнасць з улікам праблемаў падрыхтоўкі. Шлях станаўлення найбольшай колькасці выпускнікоў, якія пачалі работу з паліклінічных устаноў, працяглы і няпэўны: адпрацаваўшы тры абавязковыя гады ў паліклінічных установах і амбулаторных і засвоіўшы практыку паліклінічнага ўрача, яны набывалі права заняцца павышэннем (дакладней, станаўленнем) сваёй кваліфікацыі па спецыяльнасці ўжо ва ўмовах стацыянара. Як бачым, тэрмін падрыхтоўкі і станаўлення ўрача-спецыяліста невысокай кваліфікацыі працягваецца мінімальна 13 год. Якая ж тады эфектыўнасць субардынатуры і інтэрнатуры? Сёння бачна, што яны патрабуюць рэарганізацыі, бо сённяшні іх стан нікога не задавальняе.

Яшчэ засталіся ў памяці масавыя акцыі па правядзенню прафарыянтацыі сярод школьнікаў, паўлегальнае і ўжо сёння легальнае рэпетытарства паступаючых, незразумелая штогадовая перамеркаванне са змяненнем праграмы ВНУ і ў сувязі з гэтым перамеркаванне нагрукі сярод выкладчыкаў, змяненне профілю іх работы, а значыць і аслабленне падрыхтоўкі будучых кадраў. Усё гэта ў рэшце рэшт вылівалася ў непатрэбны паток папер, непаразуменні, што адцягвала ўвагу ад задач больш важных. Сёння кабінетная валантэрысцкая рэарганізацыя займае аб сабе ў поўнай меры. З усяго гэтага непатрэбна можна выдзеліць, напэўна, адно — павышэнне патрабаванняў да ёўнкі будучых спецыялістаў. Хоць як іх ацаніць аб'ектыўна? Як выключыць магчымасць суб'ектыўнага падыходу выкладчыка? Гэта праблема вырашальная, калі выкарыстоўваць для гэтых мэт камп'ютэрную і іншую тэхніку, да якой нам яшчэ так далёка. Было і такое, калі на працягу года выключалася за непаспяховасць больш як сто студэнтаў. У свой час гэта прынесла добрыя вынікі. Але такі падыход мог бы быць зусім апраўданым, калі б выключэнне ў такой колькасці студэнтаў з інстытута працягвалася б не больш, чым на працягу паўтара—двух год. Высокія адэкватныя патрабаванні да ўзроўню ведаў студэнтаў пры стварэнні аптымальных умоў для навучання — неабходнасць вышэйшай медыцынскай адукацыі. Аднак неаб'ектыўная і неўсебаковая ацэнка ведаў і магчымасцей студэнта, за якімі як вынік стаіць яго выключэнне з інстытута, недапушчальная. Калі кожны год выключэнне студэнтаў з інстытута не памяншаецца, то гэта патрабуе дакладнага аналізу.

Якія ж асноўныя прычыны недасканаласці вышэйшай медыцынскай адукацыі? Першае, на што хацелася б звярнуць увагу, гэта галечка ўсіх навучальна-вытворчых клінічных баз, нізкая тэхнічная ўзброенасць выкладчыка і студэнта, адсутнасць у апошніх нармальнага ўмоў для навучання як у працэсе заняткаў, так і ў быце: заняткі, як і 40 год таму, праходзяць нярэдка ў калідорах і на лесвічных пляцоўках, харчаванне студэнтаў на большасці баз не арганізавана і г.д. Гэта, калі можна так сказаць, матэрыяльны бок. Але давайце паглядзім у гэтым ракурсе тэарэтычны аспект: ці адпавядаюць сённяшняму дню мэты і задачы вышэйшай медыцынскай адукацыі? З поўнай падставы магчыма сказаць, што не. З аднаго боку, нам кажуць, што нашы ВНУ не павінны рыхтаваць кваліфікаванага спецыяліста, таму што, маўляў, ён у поўнай меры гэтага не можа зрабіць. У той жа час існуе зовязковая сістэма падрыхтоўкі спецыялістаў вузкага профілю праз субардынатуру-інтэрнатуру. Вось тут і хаваецца, на мой погляд, супярэчнасць, якая гаворыць аб адсутнасці дакладнага

ўяўлення аб мэтай важнасці як вывучаемага прадмета, так і ўсяго навучальнага працэсу ў студэнтаў і выкладчыкаў.

На жаль, узровень падрыхтоўкі спецыялістаў залежыць не толькі ад выкладчыкаў, але і ад супрацоўнікаў базавых устаноў — балініц. Расхістаная сістэма прававых адносін паміж кафедрамі і балініцамі не толькі не спрацоўвае, але іны раз тармозіць справу зусім. Атрымліваецца парадаксальная сітуацыя: распараджальнікі базавых клінік не хочуць браць на сябе адказнасць за якасць падрыхтоўкі ўрачоў, спасылаючыся на тэарэтычную «падкоўку» выпускнікоў. ВІУ ж, у сваю чаргу, ківаюць на практычны бок, тэорыя, маўляў, без практыкі нішто, гым больш у медыцыне. Вось і стаіць будучы спецыяліст або ўжо ўрач на раздарожжы. Быштурхнулі яго ва вароты і — няхай будзе, што будзе, наганай улушчанае, або недададзенае сам. Далей — размеркаванне. Каго куды пашлюць? Згадзіцца, тут сёння даміруе пакуль, на жаль, суб'ектыўны фактар, што ў рэшце рэшт бумерангам зноў жа вяртаецца ў медыцынскія ўстановы да тых жа студэнтаў, а навошта старацца? Вось і атрымліваем тых плады, якія часта прыходзіцца збіраць у нашых клініках, калі з-за няздары, гора-спецыяліста пакутуюць ні ў чым не вінаватыя людзі.

Удасканаленне ўрача, спасціжэнне вяршынь майстэрства, вернасць клятве Гіпакрата павінны адбывацца на працягу ўсёй яго працоўнай дзейнасці.

Аднак у пачатку свайго ўрачэбнага шляху малады спецыяліст мае патрэбу ў «спецыяльных інстытутах». У меншай ступені такую патрэбу адчуваюць тыя, хто аказаўся ў клініках або хаця б на ўзроўні абласных лячэбна-прафілактычных устаноў і вельмі яны неабходныя для тых, хто пачаў работу ва ўстановах больш нізкага звання. Пакуль жа шляхі станаўлення спецыялістаў (асабліва ў першыя гады) няпэўныя і невядомыя. Высокакваліфікаванае ўдасканаленне ведаў, аб'ектыўная атэстацыя і ацэнка ўзроўню кваліфікацыі ўрачоў-спецыялістаў, думаю, магчыма толькі ў сістэме інстытутаў удасканалення ўрачоў.

Я мог бы і далей працягваць прыводзіць масу прыкладаў, каб пераканаць цябе, чытач, толькі ў адным, што сістэма падрыхтоўкі медыцынскіх ВНУ, узровень медыцыны, яе тэхнічнае абсталяванне, сёння, мякка кажучы, нікуды не вартыя. Ці трэба? Не, таму што многія з нас у гэтым пераканаліся на ўласным вопыце. Хачу, каб мяне зразумелі правільна, я зусім не думаю прымяняць бліскучыя дасягненні нашай айчынай медыцыны, але яна трымаецца не на дзіржаўнай праграме, а на людзях-фанатыках, спецыялістах, якія захоплены сваёй справай.

І разам з тым сістэму падрыхтоўкі медработнікаў мяняць неабходна. Што прапануюць?

Па-першае, вышэйшая медыцынская адукацыя павінна прадугледжваць стварэнне мадэлі ўрача-лячэбніка агульнага профілю, падрыхтаванага як для практычнай, так і для навуковай дзейнасці працягласцю навучання ў шэсць гадоў. Не зніжаючы якасці агульнаўрачэбнай падрыхтоўкі, трэба стварыць умовы для прафесійальнай арыентацыі студэнтаў з першага курса навучання па трох напрамках — тэрапеўтычным, хірургічным і акушэрска-гінекалагічным шляхам, фарміруючы групы тых, хто навукаецца, з улікам іх жаданняў і запытаў аховы здароўя па ўказаных напрамках. На профільных (выпускных) клінічных кафедрах з ліку высокакваліфікаваных спецыялістаў вызначыць асоб, адказных за рэалізацыю дадзенай праграмы. Істотнай дапрацоўкі ў гэтым плане заслугоўваюць і кафедры тэарэтычнага профілю, на якіх неабходна стварыць умовы для паспяховага правядзення навучання з улікам напрамкаў прафарыянтацыі, уключаючы розныя аспекты выкладання і засваення дысцыплін. Гэта, на мой погляд, зробіць працэс навучання менш працаёмкім і больш эфектыўным, і самае галоўнае, дасць магчымасць студэнтам канчаткова сфарміраваць сваю думку аб будучай прафесіі, прымусяць выпадковых людзей самі пайсці з няправільна абранага шляху, а сапраўдным эскулапам надаць упэўненасці. Якая ж працягласць навучання студэнтаў: пяць або шэсць год? Тым больш прыходзіцца чуць розныя думкі па гэты конт. Думаю, што шэсць (тры гады агульнааблагоднага і тры гады клінічнага), таму што студэнт пры паспяхунай праграме, як паказвае практыка, не паспее за пяць гадоў усё «пераварыць».

Хацелася б крыху спыніцца на праблеме падрыхтоўкі ўрача-педыятра. Яна, на мой погляд, можа праходзіць двума шляхамі. Першы — гэта стварыць чввёрты напрамак прафарыянтацыі — педыятрычны, такім чынам, пераўтварыўшы педыятрычны факультэт, а замест яго, на гэтай жа базе пачаць падрыхтоўку ўрачоў па спецыяльнасці «лячэбная справа» з педыятрычнай прафарыянтацыяй. Другі шлях — гэта захаваць педыятрычны факультэт, значна пашырыўшы яго праграму, уключаючы і іншыя напрамкі (дзіцячы хірургічны і інш.), акрамя педыятрычнага.

А вось яшчэ новы аспект у падрыхтоўцы ўрача, які яўна пачаў назірацца ў наш вірлівы час — узростанне даверу да «сямейных урачоў». Нельга праходзіць міма гэтага і абавязкова неабходна ўлічваць пры падрыхтоўцы студэнтаў шляхам стварэння аналагічнай прафарыянтацыі ўжо з першага курса навучання. Асабліва гэта важна замацаваць у час паслядыпломнай практыкі ў амбулаторна-паліклінічных установах, якая пасля шасцігадовага навучання ў інстытуце павінна працягвацца два гады, што таксама адпавядае запатрабаванням аховы здароўя. Але ж гэтаму, на жаль, не ўдзяляецца належнай увагі, не гаворачы ўжо аб выніковай атэстацыі будучых спецыялістаў. Неабходна правесці ў амбулаторна-паліклінічных умовах, што сабой уяўляе ўрач і толькі пасля гэтага неабходна вырашыць, дзе яму працаваць далей: у амбулаторна-паліклінічных або стацыянарных умовах, і ў сувязі з гэтым удасканальваць далей сваю кваліфікацыю.

Думаю, што кожны разумее важнасць кампетэнцыі ўрача, а каб такім стаць, неабходна пастаянна крочыць у нагу з навукай. Таму важным звяном у яго станаўленні з'яўляецца інстытут удасканалення. Ужо сам сабой напрашваецца вывад: урач павінен быць атэставаны. Атэстацыйныя цыклы з удасканаленнем кваліфікацыі — гэта, падкрэсліваю, правільны, калі не адзіны шлях наступнай падрыхтоўкі ўрача.

Мае разважанні, магчыма, разлічаны на больш вузкае чытацкае кола, на спецыялістаў галіны медыцыны. Тым не менш, мне хацелася б звярнуць увагу і паставіць гэтыя пытанні перад усімі, асабліва перад тымі, хто так або інакш мае адносіны да падрыхтоўкі медыцынскіх кадраў. Хто нас лечыць? — часам усклікаем мы і разам з абурэннем спрабуем абвінаваціць усё і ўся ў некампетэнтнасці і нядобрасумленнасці. Наша здароўе — у нашых руках, гэтак жа як і добра-сумленнасць і кампетэнтнасць. Мае разважанні — гэта накіды маёй праграмы, калі можна так сказаць, канцэпцыі, падрыхтоўкі спецыялістаў медыцыны. Сёння ідуць прыёмныя экзамены, многія абралі свой жыццёвы шлях і мне б хацелася, калі каго мае думкі зацікавяць, каб і яны выказалі свае адносіны да існуючай праблемы. Мы сумесна павінны прабіць шляху неразумнага важнасці такой галіны, як ахова здароўя. Такім чынам, свае лісты і пажаданні прашу высыліць на адрас рэдакцыі.



1941 год — пераможца ў Вялікай Айчыннай вайне

22 чэрвеня спаўняецца 50 год з таго журботна-гістарычнага дня, калі гітлераўская Германія без аб'яўлення вайны абрушыла на нашу краіну ўдар вялікай сілы. «Яе авіяцыя ажыццявіла масавыя налёты на аэрадромы, чыгуначныя вузлы і групы савецкіх войскаў, размешчаныя ў прыгранічнай зоне, а таксама на гарады Мурманск, Каўнас, Мінск, Кіеў, Адэсу, Севастопаль. Нямецка-фашысцкая артылерыя падвергла жорсткаму абстрэлу пагранічныя ўмацаванні і раёны дыслакацыі перадавых злучэнняў арміі і часцей пагранічных войскаў. Услед за першымі авіяцыйнымі ўдарамі і артылерыйскай падрыхтоўкай перайшлі ў наступленне на фронце ад Балтыкі да Карпат сухпутныя войскі. Адначасова пачаліся баі паўднёвей Карпат паўз румынскую граніцу да Чорнага мора». Разам з фашысцкай Германіяй у вайну супраць СССР уступілі Венгрыя, Італія, Румынія і Фінляндыя. Армія захопнікаў налічвала 5,5 млн. салдат і афіцэраў — 190 дывізій, 4300 танкаў і штурмавых гармат, амаль 5 тыс. баявых самалётаў, звыш 47 тыс. гармат і мінамётаў, больш як 190 баявых караблёў. Ніколі яшчэ не стваралася падобнай машыны агрэсіі.

Германскі фашызм спачатку выступаў у якасці злейшага ворага Савецкага Саюза і рэвалюцыйнага руху. Захопніцкія задумы былі выкладзены ў кнізе Гітлера «Майн Кампф» у 1925 годзе, задоўга да прыходу яго да ўлады. «Калі мы сёння гаварым аб новых землях і тэрыторыях у Еўропе, — цынічна апавядаў будучы фюрэр, — мы звяртаем свой погляд у першую чаргу да Расіі». Бальшавіцкая Расія «паспела» для гібелі.

З прыходам фашыстаў да ўлады пачалося прамое планаванне германскай агрэсіі супраць СССР. Менавіта тады, яшчэ ў 1933 г., Гітлерам быў выкладзены план уварвання ў нашу краіну, а фашысцкае камандаванне ўжо накопільвала звесткі аб Чырвонай Арміі, вывучала асноўныя аперацыйныя напрамкі ўсходняй кампаніі і вызначала магчымыя варыянты ваенных дзеянняў. Пасля разгрому Францыі, калі, на думку фашысцкага кіраўніцтва, быў забяспечаны тыл будучай вайны і ў распараджэнні Германіі аказалася дастаткова рэсурсаў для яе вядзення, пачалося планаванне вайны канкрэтнае і ўсебаковае. 30 чэрвеня 1940 г. начальнік генеральнага штаба сухпутных войскаў генерал-палкоўнік Гальдэр запісаў у службовым дзённым: «Асноўная ўвага — на Усход». 31 ліпеня 1940 г. былі ўдакладнены мэты і задумы вайны, вызначаны яе тэрмін. Гітлер абгрунтаваў неабходнасць ваеннага разгрому Савецкай дзяржавы імкненнем заваяваць панава ў Еўропе. «У адпаведнасці з гэтым... — заявіў ён, — Расія павінна быць ліквідавана». Фашысты заяўлялі, «...што яны перакананы ў немінуцым падзенні сталінскай дзяржавы. Фашызм не пацярпіць далейшага развіцця савецкай магутнасці».

Чырвоная Армія аказалася ў пачатку вайны ў цяжкім становішчы, яна вымушана была абараняцца і адыходзіць, несла цяжкія страты. Але ўжо ў першыя дні баёў бесперспектыўнасць гітлераўскага плана «маланкавай вайны» была відавочнай. Савецкія воіны ўпісалі ў гісторыю вайны такія бліскучыя старонкі, як абарона Брэста, Перамышля і Ліепая, шматлікія подзвігі салдат і афіцэраў цэлых часцей і злучэнняў. Пералічэнне прыкладаў гераічнага супраціўлення чырвонаармейцаў заняло б многія старонкі. 11 пагранічнай аtryмалі званне Герой Савецкага Саюза, 737 узнагароджаны ордэнамі і медалямі. 32 чырвонаармейцы 3-й заставы 86-га Аўгустаўскага пагранічнага атрада ў раёне Гродна на працягу дзесяці гадзін адбілі 7 атак пераўзыходзячых войскаў праціўніка. Шэраг іншых пагранічных застаў таксама не здалі ў няроўным баі сваіх пазіцый, і праціўнік змог пачаць рух толькі тады, калі загінуў апошні баец. Да сярэдзіны ліпеня гітлераўцы страцілі каля 100 тыс. чалавек, амаль палову танкаў, каля 1300 баявых самалётаў.

Бой пад Смаленскам, абарона Адэсы, Кіева, Севастопалю, Ленінграда паказалі высокі маральна-палітычны дух савецкага народа і яго арміі, іх цвёрдую рашучасць адстаяць Радзіму. Гераічная абарона гарадоў, пісала «Правда» 11 верасня 1941 г., — «хвалючы прыклад беззапаветнай любові да Радзімы... здзіўляючае па сіле праяўленне масавага гераізму».

Дзякуючы мабілізацыі ўсіх маючых сіл Савецкаму Саюзу ўдалося да канца 1941 г. стварыць больш як 400 новых дывізій, падвоіць колькасць сваіх Узброеных Сіл.

Перамога Чырвонай Арміі пад Масквой канчаткова збытала разлікі ворага на «бліцкрыг», яна азначала важны паворот ваенных падзей на карысць СССР.

Разгром немцаў пад Сталінградам паклаў пачатак карэннаму пералому ў Вялікай Айчыннай вайне. Перамога на Волзе з'явілася павартым пунктам у гісторыі ўсёй другой сусветнай вайны.

«Паражэнне пад Сталінградам, — як аб гэтым пісаў генерал-лейтэнант Вестфаль, — прывяло ў жах як нямецкі народ, так і яго армію. Ніколі раней за ўсю гісторыю Германіі не было выпадку страшнай гібелі такой колькасці войскаў».

У выніку Курскай бітвы немцы былі пастаўлены перад ваеннай катастрофай. Гісторык з Германіі В. Герліц з жалем пісаў у сувязі з

гэтым: «Буйная бітва на Курскай дузе з'явілася для немцаў пачаткам смяротнага крызісу». Выхад савецкіх войскаў да Дняпра завяршыў карэнны пералом у ходзе баявых дзеянняў.

Да пачатку 1944 г. нашы войскі валодалі стратэгічнай ініцыятывай. Дасягнуты пералом у вайне, поспехі ў знешняй і ўнутранай палітыцы сацыялістычнай дзяржавы, умацаваныя эканомікай, няўхільна растуцай баявая магутнасць і майстэрства арміі і флоту дазвалялі Вярхоўнаму Галоўнакамандуючаму планаваць наступленне ва ўсё большых маштабах. У 1944 і ў пачатку 1945 года Чырвоная Армія правяла такія гістарычныя аперацыі, як ліквідацыя блокады Ленінграда, небывалы разгром гітлераўскіх войскаў у Беларусі, у Прыбалтыцы, на правабярэжнай Украіне, на Вісла і Одэры.

Новыя поспехі савецкай зброі стварылі срыяльныя ўмовы для завяршальнага ўдару на Берлінскім напрамку. Бітва за сталіцу трэцяга рэйха ўпрыгожыла пераможны шлях Савецкіх Узброеных Сіл у Вялікай Айчыннай вайне. 8 мая фельдмаршал Кейтэль вымушаны быў падпісаць акт аб безагаворачнай капітуляцыі фашысцкай Германіі. Самая разбуральная вайна чалавечай гісторыі вярнулася і заканчвалася там, адкуль пачалася.



Якія ж галоўныя прычыны нашай перамогі ў Вялікай Айчыннай вайне? Якія аб'ектыўныя і суб'ектыўныя фактары, што дазволілі савецкаму народу і яго арміі не толькі выстаяць супраць вераломнага і моцнага ворага, але і націснуць разбіць яго?

Гэта пытанне мае важнейшае прызначэнне, паколькі буржуазныя палітыкі, ідэолагі і ваенныя дзеячы стараюцца прынізіць ролю Савецкага Саюза, паменшыць рашучае значэнне перамогі Чырвонай Арміі, фальсіфікаваць падзеі Вялікай Айчыннай і другой сусветнай вайны ў цэлым. Яны непамерна павялічваюць ролю другога фронту, вылучаюць версіі, што прычыны перамогі СССР у мінулай вайне тлумачацца неспрыяльнымі кліматычнымі ўмовамі, суровасцю рускай зімы, слабай развіццёй дарожнай сеткі, абшчынасцю тэрыторыі, «трагічнымі памылкамі» Гітлера і г.д. Словам, не ўлічваючы ісціну, буржуазныя гісторыяграфы спрабуюць паменшыць рашучы ўклад Савецкага Саюза ў справу перамогі над фашызмам.

Перамога нашай краіны ў вайне глыбока заканамерная. За тры перадваенныя пяцігодкі ў нас з'явіліся новыя галіны прамысловасці, уступіла ў строй 9 тыс. прадпрыемстваў. Вынікам, выканання перадваенных пяцігадовых планаў стала ператварэнне нашай Радзімы ў магутную індустрыяльную дзяржаву.

Савецкая ваенная прамысловасць пераўзыхляла і немцаў не толькі па колькасці, але і якасных паказчыках. Непрыемным сюрпрызам для ворага стала з'яўленне на фронце лепшага танка другой сусветнай вайны Т-34, мінамётаў БМ-8, БМ-13 і БМ-12, штурмавікоў ІЛ-2 і ІЛ-10, знішчальнікаў А. Якаўлева, С. Лавачкіна, А. Мікаяна і М. Гурэвіча, бамбардзіроўшчыкаў А. Тупалева і В. Петлякова, падводных лодак М. Рудніцкага і іншых узораў баявой тэхнікі і зброі. Так, генеральны інспектар танкавых войскаў вермахта генерал Гудэрыян пісаў, што з'яўленне ў канцы чэрвеня 1941 г. на фронце танка Т-34 прывяло іх войскі ў шокавы стан, а ваеннае кіраўніцтва нацыстаў вымушана было прызнаць, што ён — унікальны і скапіраваць яго немагчыма. Даведаўшыся аб гэтым, Гітлер, па сведчанню таго ж Гудэрыяна, сказаў: «Калі б я гэта ведаў раней... думаю, што і не распачаў бы гэту вайну».

Якснае пераўзыходжанне савецкай зброі было адной з прычын, паскорыўшых паражэнне фашысцкіх войскаў.

Вайна патрабавала гераічных намаганняў ад работнікаў сельскай гаспадаркі, каб забяспечыць фронт і тыл дастатковай колькасцю прадуктаў харчавання, а прамысловасць — сыравінай. У былой царскай Расіі за чатыры гады першай сусветнай вайны было нарыхтавана ўсяго 1399 млн. пудоў хлеба, г. зн. у тры разы менш, чым калі калгасы і саўгасы ў перыяд Вялікай Айчыннай вайны.

Разгром фашысцка-мілітарэскага блоку быў дасягнуты сумеснымі намаганнямі больш чым 50 дзяржаў антыгітлераўскай кааліцыі і руху Супраціўлення. Але ўклад кожнага з іх у перамогу быў нераўназначны. Вядучай і рашучай сілай у барацьбе з агрэсарамі ў другой сусветнай вайне была Чырвоная Армія, Савецкія Узброеныя Сілы. Гэта неаспрэчны факт, і ён прызнаны ўсімі народамі свету. У Чэрчыль сцвярджаў: «Пачварная машына фашысцкай улады была зломлена пераўзыходжаннем рускага маневру, рускай доблесці, савецкай ваеннай навукі і цудоўным кіраўніцтвам савецкіх генералаў». Ён жа заўважыў: «Акрамя савецкіх арміяў, не было такой сілы, якая магла б пераламаць хрыбет гітлераўскай ваеннай машыны». Шмат добрых слоў у аднас нашай арміі, Савецкай дзяржавы было сказана Ф. Руз-

вельтам і Ш. дэ Голем, Д. Эйзенхаўэрам і Б. Мантгомеры, іншымі. Вось у прыватнасці, выказанне на гэты конт генерала Эйзенхаўэра: «Кампанія, праведзеная Чырвонай Арміяй, адыграла рашучую ролю ў паражэнні Германіі».

Менавіта савецка-германскі фронт быў галоўным фронтам другой сусветнай вайны. Актыўныя баявыя дзеянні войскаў на гэтым фронце складалі 93 працэнты, а на трох франтах саюзнікаў (паўночнаафрыканскім, італьянскім і заходнееўрапейскім) — 53 працэнты часу іх існавання. На савецка-германскім фронце вораг панёс звыш 70 працэнтаў усіх сваіх страт, прайграў бітвы, якія вызначалі ход і вынік другой сусветнай вайны. Узброеныя Сілы Савецкага Саюза вызвалілі на еўрапейскім кантыненте поўнасцю або часткова тэрыторыю 11 краін з насельніцтвам 113 млн. чалавек. Тым самым яны адыгралі рашучую ролю ў пазбаўленні народаў Еўропы ад фашысцкай акупацыі.

Гітлераўскае кіраўніцтва перакідвала войскі і баявую тэхніку з іншых тэатраў ваенных дзеянняў, але гэта не выратавала нямецка-фашысцкі вермахт ад катастрофічнага разгрому. Галоўныя яго сілы, яго ваенная тэхніка былі разгромлены на савецка-германскім фронце, і ў гэтым ёсць рашучы ўклад савецкага народа і яго Узброеных Сіл у дасягненні агульнай перамогі.

Вынікі гіганцкага ваеннага сутыкнення сацыялізму з ударнымі сіламі імперыялізму ўвачавідкі і пераканаўча даказалі, па-першае, што сацыялізм як грамадскі лад мае большыя патэнцыяльныя магчымасці; па-другое, вопыт кааліцыйнай палітыкі мінулай вайны гаворыць аб тым, што дзяржавы-пераможцы ніколі не павінны дапусціць паўтарэння агрэсіі з боку Германіі або якой-небудзь іншай дзяржавы; па-трэцяе, нашай краіне патрэбна моцная сучасная армія і флот, здольныя забяспечыць надзейную абарону Радзімы. У гэтым галоўны сродак папярэджання страшных вынікаў агрэсіі, верагоднасць якой усё яшчэ захоўваецца. Будзем памятаць перасцярогу нашага ваеннага гісторыка А. Свєгіна, які яшчэ ў 1923 годзе гаварыў: «Крыніцай вайны з'яўляецца... не толькі ўзмацненне адных палітычных груп, але і спыненне росту або паслаблення другіх».

М. ЖАРКОУ,  
кандыдат гістарычных навук,  
Л. ПАУЛОВІЧ,  
кандыдат геаграфічных навук.



# Апаленае дзяцінства



**З**АРАЗ, калі язноў ізноў задумаваюся, ці можна і ці патрэбна мне пісаць пра вайну, прыходжу да думкі, што напісаць трэба. Напісаць аб тым, што захавала хлапечая памяць, трэба вась чаму. Пра дзяцей мінулых ваенных год сталі сёння пісаць часцей — гэта ж таксама апаленае вайной пакаленне, якое вайну вынесла, выцерпела і якое разам з параненымі салдатамі бачыць вайну ў сваіх трывожных снах. Успамінаю, як мы, хлопцы ваеннага гарадка Уручча, з асаблівым пачуццём чакалі нядзелнага дня. На 22 чэрвеня было прызначана спартыўнае свята дывізіі і адкрыццё новага стадыёна. Мы ўжо на ім паспелі пабываць, усё агледзець. Чакалі самога адкрыцця. Бо што можа быць прыгажэй, чым урачысты і захапляючы рытуал воінскага свята. Ну, а калі свята гэта спартыўнае, то тут у адзіным слове і строй, і марш, і сіла, і спрыт — якасці найбольш каштоўныя для падлеткаў усіх часоў.

Мы чакалі з нецярпеннем 22 чэрвеня. Бацька, які мог бы разбудзіць мяне раніцай у нядзелу, незадоўга да гэтага паехаў у камандзіроўку, на чарговую праверку войска. Але я не праспаў і ўжо даволі рана выбег на вуліцу. Наш ваенны гарадок выглядаў чамусьці зусім не па-святоточнаму.

На святанку баявая трывога падняла ўсе часці дывізіі. Баць-

кі маіх сяброў, якія служылі ў дывізіі, пайшлі са сваімі палкамі і ротамі па трывозе. Раніца запомнілася мне сонечнай, ледзь ветранай. На вуліцы і ўдалося пачуць, што быццам бы пачалася вайна. Пазней па радзё аб гэтым было аб'яўлена ў прамове Молатава.

На 6 дзень вайны — 27 чэрвеня семі ваенных эвакуіраваліся з Уручча.

Мы ехалі не вельмі вялікай калонай па Мінскай шашы. Не раз прыходзілася спыняцца, скакаць з машын, хаваліся ў кюветах, класіся на зямлю. Фашысцкія самалёты праляталі над намі і побач. Часам стралялі па нас. Ляталі беспакарана, зніжаліся, разглядалі нас. Шаша была параўнаўча свабоднай. Дзесьці недалёка ад Барысава адзін гітлераўскі лётчык знізіўся амаль да зямлі, пралацеў направа, ды так блізка, што нават быў відаць яго шлем. Байцы, у тым ліку і нашы шафёры, стралялі з вінтовак з калена, але самалёт не збілі. У Барысаве, які таксама бамбілі фашысты, нам аб'явілі, што на машынах будзем рухацца да Оршы. Вечарам прыйшлі ў Оршу і адразу на станцыі сталі размяшчацца ў эшалонах, якія стаялі на пуцях. Вагоны ўжо былі не пачажыскія, а таварныя. У вагонах сядзелі і ляжалі вельмі шчыльна, на наспех прыставаных нарах. На святанку ехалі праз Смаленск. Запомніў-

ся паветраны налёт на Смаленск. Побач з намі стаяў воінскі эшалон. Наш састаў ішоў праз Бранск, ехалі кудысьці да Волгі. Але ў нас у Бранску былі родныя: муж сястры маёй маці камандаваў танкавым палком. Выраслі ў іх спыніцца, пакуль вайна не скончыцца. Родзічы вельмі абрадаваліся нам. Прынялі, размясцілі. З самых моцных успамінаў таго часу — паветраныя трывогі, рэзкі пах хвоек, з якіх былі абсталяваны бамбасховішчы, выгляд светлага і чыстага пяску. І яшчэ адно — налёты варажэй авіяцыі, высока ў небе самалёты, добра бачныя вокам па тры ў страі, ідучыя нахабна, з разлікам на беспакаранасць за сваю чорную справу. Адной з самых вялікіх падзей таго часу стаў збіты фашысцкі самалёт. Лётчык выкінуўся на парашуте і зніжаўся ў накірунку параўнальна вялікага лесу, які пачынаўся на ўскраіну горада. Здавалася, увесь Бранск, хто мог, бягом кінуты да лесу. Беглі і мы — хлапчкі. Думаю, што сотні людзей марылі схопіць гэтага фашыста, глянуць і плюнуць яму ў вочы. Але нашай групе рабят фашыста ўбачыць так і не ўдалося. Яго схопілі нашы байцы. Нядоўга нам прыйшлося пажыць у Бранску. Роўна адзін месяц — дзень у дзень, 27 ліпеня эвакуіраваліся ўжо з Бранска. Зноў састаў. Зноў у таварных вагонах. Зноў на ўсход. Відаць, старэйшыя —

нашы маці, ужо разумелі, як крута павярнула вайна, якія выпрабаванні выпалі ўсім нам, усяму нашаму народу.

Расійская вёска, як і гарады Паволжа, Урала, Сібіры прыняла, дала дах і прытулак, абгрэла, накарміла, дала працу тысячам эвакуіраваных. Мне давялося жыць у вёсцы Нова-Міхайлаўка Нарукскага раёна Горкаўскай вобласці. У гэтай вялікай рускай вёсцы з неагледнымі палеткамі, магутнымі лясамі, шчодрымі на дары прыроды, і ціхай, чыстай празрыстай вады рэчкы Алатыр мне давялося пражыць да паступлення ў савураўскае вучылішча два гады.

Вёска, калгас сталі маёй школай жыцця. І я добра ведаў, што такое праца, і вучыўся яе цаніць. Усіх мужчын з вёскі забралі. А тыя, хто падрастаў, кожны год ішлі ў армію. А потым усё часцей і часцей ішлі ў вёску «пахаронкі». Удовы і маці загінуўшых забываліся ў адчайным крыку і плачы, а ўжо на наступны дзень ішлі і рабілі сваю нялёгкую сялянскую працу. Гэта была праца, без якой цяжка было б застацца ў краіне. Калгас усё, што мог, аддаваў краіне, фронту. Мая маці стала працаваць рахункаводам у калгасе. Давялося і мне далучацца да пасільнай сялянскай працы. Летам прыходзілася працаваць у полі, дапамагаць на таку. Працаваў некаторы час у брыгадзе землемераў.

Галоўнае, што сёння асабліва помніцца, гэта тое, што цяжкія ваенныя гады ў вёсцы ва ўсіх былі запоўнены працай ад ранку да ранку. Працай, каб выканаць планы, дзяржаўных паставак — першай запаведзі калгасніка, каб пракарміць краіну. Працай, каб пракарміць сябе, выжыць, вытрымаць.

Лягчэй стала ў сорах трэцім годзе. Перамены да лепшага на фронце сталі адчувальнымі і ў вёсцы.

**У** ЛІСТАПАДЗЕ 1943 года я назаўсёды развітаўся з Нова-Міхайлаўкай. Паступіў у Варонежскае савураўскае ваеннае вучылішча. Звязаў свой лёс і жыццё, як і бацька, з арміяй.

В. ХАЛІПАУ.

г. Масква.

Факт і  
каментарый

## Мяжа



**Дзве падзеі, з якіх адна абышла старонкі ўсіх рэспубліканскіх газет, а другая не паслужыла тэмай амаль ні для адной публікацыі...**

Сапраўды, першыя за ўсю гісторыю рускай праваслаўнай царквы візіт у Беларусь патрыярха ўсяе Русі не толькі стаў разразжамаванай падзеяй, выклікаў шматлікія водгукі прэсы, але і паслужыў пачаткам расстаноўкі кропак над «і»: найбольшага раздзялення веруючых дзвюх канфесій — праваслаўя і каталіцызму. Амаль у той жа час, недалёка ад заходніх межаў рэспублікі сотні і тысячы каталікаў віталі свайго прызначанага лідэра — папу Іанана-Паўла II. Ні ў якім разе не трэба ставіць перад сабой мэту падзяліць межы ўплыву гэтых канфесій у багаслоўскім плане. Так, бо гэта раздзяленне залежыць перш за ўсё ад тых палітычных павеваў, якія існуюць зараз на самой мяжы, дзе сышліся сферы ўплыву Рыма і Масквы. Гэта мяжа акраз і праходзіць па Беларусі.

Раздзялялі і пануюць... Колькі стагоддзяў гэтым прынцыпам кіраваліся людзі, якія абралі сваёй прафесіяй палітыку! А цяпер, хай не крыўдуюць на мяне шчырыя вернікі, гэтыя словы можна ўжыць і ў адносінах да вышэйшых ступеней рэлігіі. І не толькі цяпер. Не існуе палітыкі царквы, палітыкі дзяржавы — ёсць адна сусветная палітыка, дзе надзвычай цесна сплятаюцца інтарэсы ўсіх без выключэння палітычных сіл, хай нават яны лічаць сябе вельмі далёкімі ад палітыкі. Мы далёкія таксама ад таго, каб уносіць сваю лепту ў канфлікт, які адбываецца зараз на Украіне, дзе вельмі востра стала акраз праблема стварэння буфера паміж дзвюма канфесіямі. Але хачэцца б сказаць, і не мы першыя гэта кажам, што знешняе падзяленне хрысціянства на канфесіі, якое грунтуецца на нейкіх багаслоўскіх рэчах, даўно стала архаізмам. Менавіта зараз, у наш неспакойны ядзерны век, як хлеб, як вада неабходнае менавіта аб'яднанне! Але гэтай палітыкай заўсёды было дыяметральна супрацьлеглае...

Царква зараз мае прадстаўнікоў у органах улады. На пытанне «Ці не парушае гэта прынцып аддзялення царквы ад дзяржавы?» патрыярх Аляксій II слухна заўважыў, што царкву можна аддзяліць ад дзяржавы, але не ад грамадства. Сапраўды, так. Ужо не адно пакаленне змянілася з часоў фантычнай забароны права на веравызнанне, а людзі вераць. І вераць шчыра. Але як балюча глядзець на тое, як католік абражае праваслаўнага, праваслаўны кідае бруд на уніята, уніята лае на чым свет стаіць і тых і другіх... Усё гэта робіцца толькі з-за непаразумення. Бог адзін, Бог адзіны, і чалавек, калі ён верыць шчыра менавіта ў Бога, а не ў яго зямное палітбюро, павінен стаяць далёка ад усяй гэтай мітусні... Добра, ствараецца багаслоўе на беларускай мове. Добра, што ў Польшку служба вядзецца па-польску. Добра, што святло Вучэння пачынае разбураць штучна створаныя людзьмі межы. Але калі ўжо рэлігія сапраўды стане аддзеленай ад дзяржавы і вернецца да чалавеча?

А. ПАЛЫНСКІ.

НА ЗДЫМКУ: сустрэча, якая не адбылася.

## Тусоўка

**М**НОГІЯ дарослыя лічаць, што тусоўка — гэта зборышча п'яных падлеткаў, якія не маюць ні мэты ў жыцці, ні пэўнага занятку. Тыя, хто так лічыць, не маюць рацыі.

Як правіла, тусоўкі ўтвараюцца ў нейкіх пэўных месцах, дзе рабаты абменьваюцца інфармацыяй. Самыя буйныя тусоўкі ў Мінску — «на ГУМе», «на Феліксе» (так называецца парк, дзе стаіць помнік Феліксу Эдмундавічу), «на Гвіне» (кафэ «Пінгвін»), ёсць яшчэ некалькі месцаў. Іх пастаянных наведвальнікаў аб'ядноўваюць агульныя інтарэсы. Кожная такая тусоўка адрозніваецца ад адной. Напрыклад, рабаты, якія тусуюцца «на ГУМе», называюць сябе дэпешамі, зыходзячы з прыхільнасці да англійскай групы «Дэпеш Мод», а «на Пінгвіне» раней збіраліся «хіпі», зараз там «металісты».

Ва ўсе часы людзі мелі патрэбу ў зносінах, але са з'яўленнем тэлевізараў замкнуліся ў сваім маленькім «мірку». Раней людзі часцей збіраліся (або, як бы зараз казалі, тусаваліся), спявалі, расказвалі цікавыя гісторыі, абменьваліся навінамі. Дык чаму ж сёння многія прымаюць маладзёжныя тусоўкі ў штыкі? Навошта прама звязваюць іх са злчыннасцю?

Не трэба толькі блытаць тусоўкі з групамі. У груповых пануюць куды больш строгія «законы». І калі розныя тусоўкі некалькі зносіны паміж сабой, то члены групавак да чужых ставяцца падазрона, а іншы раз нават і ненавісна.

Куды імкнуча рабаты з тусоўкі? Туды, дзе веселяцца, дзе больш людзей і дзе, як выказаўся адзін мой знаёмы, можна пасвавольнічаць. Але толькі не трэба думаць, што свавольнічаць — значыць рабіць нешта дрэннае, не. Гэта значыць, забавляцца так, каб было весела і табе, і іншым, але пры гэтым нікому не прыносіць непрыемнасцей.

Звычайна тусоўка пачынае сваё жыццё бліжэй да вечара. Прыходзячы сюды, вы можаце рабіць, што вам захочацца. У вас добры настрой? Выдатна! Вы можаце што-небудзь праспяваць, не баючыся, што вас хто-небудзь асудзіць, можаце танцаваць, можаце проста веселіцца, бо дома, пры бацьках, гэта немагчыма. У рэшце рэшт не заўсёды. Тут жа вы зусім можаце



быць самім сабой. Калі ж у каго непрыемнасці, напрыклад, пасварыўся з бацькамі і пайшоў, грукнуўшы дзвярыма, ён абавязкова прыйдзе сюды, на тусоўку. Тут свае, тут цябе не пакрыўдзяць, а калі трэба то і падтрымаюць. Толькі і чуеш размовы:

— Што ён ад мяне хоча, толькі крычыць, як немаведама хто...

Або:

— Яна мне ўсё дзіркі на штанах пазашывала! Не, я ёй ніколі гэтага не дарую.

**Н**АВОШТА крычаць услед сваім пасталеўшым дзеям: «Ты зноў на сваю тусоўку?!» Навошта думаць пра іх дрэнна? Яны ж бягуць на тусоўку, каб хоць на нейкі час выкінуць з галавы ўсе тыя праблемы, якія ў іх ёсць дома. Дык давайце ставіцца адзін да аднаго прасцей. Успомніце сваю маладосць! Ці ж вы ніколі не хацелі адыйсці са сваімі сябрамі ад усіх клопатаў, пайсці далёка-далёка, каб вас ніхто не знайшоў?

К. КУЛІК.

Фота У. ВІТЧАНКІ.



Мэта любога газетнага артыкула — звярнуць увагу чытача, прыцягнуць іх погляд да нейкай з'явы, падзеі. І таму заўжды прыемна атрымліваць лісты — гэта пацвярджэнне таго, што выступленне газеты не прайшло незаўважаным...

Па прайдзе сказаць, матэрыял Міхала Ляшко «Небяспечная двудушнасць» (№ 18, 1991 г.) я даваў з невялікай, але асцярожнасцю. «Чырвоная», як вы ўжо маглі заўважыць, спрабуе не кідацца ў бакі, прытрымліваючыся «залатой» сярэдняй, хваляючы ў першую чаргу за нацыянальнае адраджэнне Беларусі. А тут такі пракамуністычна скіраваны матэрыял. Як і чакалася, ён выклікаў вялікі рэзананс сярод нашых чытачоў. І, што дзіўна, ніводнага ліста ў падтрымку выказванняў Ляшко.

Раней людзей за словы, прыведзеныя ніжэй, назвалі б антыкамуністамі, антысавецчыкамі. Але ж ці не мае кожны чалавек права на ўласную думку? У Міхала Ляшко яна адна, у другіх іншая. І хоць я сумняваюся, што людзі з такімі супрацьлеглымі поглядамі на жыццё здолелі паразумецца, выказацца неабходна даць магчымасць усім. лепш вырашаць спрэчныя пытанні праз газету, чым з дапамогай кулакоў, альбо зброі. Трэба ў рэшце рэшт пачуць адзін аднаго.

Зміцер ЛУКАШУК,  
аглядальнік «ЧЗ»  
па пытаннях эканомікі.

Невялічкі артыкул мінаандрэўца Міхала Ляшко «Небяспечная двудушнасць», надрукаваны ў «ЧЗ» № 18 за 1991 г., прымусяў задумацца пра надзвычай нізкі ўзровень культуры мыслення нават асоб з дыпламамі кандыдатаў навук.

Відаць, не толькі генералаў мы напладзілі столькі, што і скарацілі іх на колькасць, роўную сённяшняму кадраваму генералітэту ў войсках ЗША, маем у Савецкай Арміі, відавочна, больш, чым ва ўзброеных сілах усіх краін Заходняй Еўропы, разам узятых. Што праўда, не перашкодзіла немцу Русту незаўважаным праляцець над прасторами нашай неабдымнай Радзімы, паказаўшы ўсім «надзейнасць» нашай абароны і прыямліцтва ледзь не на галовы членаў таго ЦК КПСС, якое складалася, як сцвярджае Міхал Ляшко, з «мудрых камуністаў з вялікім жыццёвым вопытам». А і напладзілі такіх вучоных, што не толькі могуць будаваць «звышнадзейныя» атамныя станцыі, адна з якіх паставіла перад фактам вымірання палову насельніцтва Беларусі, але і ствараць артыкулы сумніцельнай праўдзівасці.

Галоўная мэта опуса Міхала Ляшко — пошук вінаватых, выяўленне ворага. За свае 73 гады існавання наша краіна бачыла многа вінаватых, пачынаючы ад белых у грамадзянскую вайну і заканчваючы іншадумцамі ў нядаўні час. І перабудова, на жаль, не здардзіла ідзі пошукі вінаватых і не паменшыла колькасць «пільных», адным з якіх і з'яўляецца юрыст, кандыдат гістарычных навук Міхал Ляшко, што спрабуе ўказаць на сённяшніх ворагаў.

Хто ж яны? «Прышэльцы»!

Не-не, шановны чытач, космас тут ні пры чым, ды і іншопланецяне нам нічым не падгадзілі і не замінаюць пераможнаму шэсцю да светлай будучыні, да «сацыялістычнага выбару». Вораг — іншы. Цытую: «Якраз з часу выбараў народных дэпутатаў СССР пачаўся працэс спаўзання нашай краіны ў балота эканамічнага крызісу на аснове сацыяльна-палітычных узрушэнняў. Нашы «прышэльцы» разумеюць нешта ў эканоміцы і кіраванні ёю, у дзяржаўных справах і псіхалогіі чалавека, як я ў медыцыне».

Нічога не скажаш — «разумны» чалавек параўноўваў: выбраннікаў народа з «прышэльцамі»!

Вось так смела і беспардонна аўтар узвальвае віну за сучасны стан спраў у краіне на тых, хто за год-два не

## Ісціна — у пазнанні прычыны

Прачытаў у «Чырвонай змеце» (№ 18) допіс на тэму «Небяспечная двудушнасць» і павінен адразу адзначыць алагічнасць, парадакнасць і беспадстаўнасць некаторых сцвярджэнняў аўтара допісу.

Міхал Ляшко зрабіў правільную выснову, што «прыход да ўлады некомпетэнтных асоб прыводзіць да дэстабілізацыі эканомікі, заводзіць яе ў крызісны стан. Аднак далей ідуць парадаксленыя разважання кандыдата гістарычных навук на конт сцвярджэння, што ў сучасным становішчы эканамічнага хаосу вінаваты народныя дэпутаты Вярхоўнага Саветаў СССР і БССР. Міхал Ляшко аргументуе факт тым, што пасля ўтварэння З'езда народных дэпутатаў СССР «КПСС практычна

адыйшла (7) ад кіравання эканамічнай краіны...». Аўтар допісу як быццам бы і не разумее сапраўдных прычын. Як вядома, у Вярхоўным Савеце СССР калі 80 працэнтаў членаў КПСС, а больш дакладна, была эліта партыйна-наменклатурнага апарату часоў застою, у руках якіх раней знаходзіўся штурвал эканамічнай і палітычнай улады. І калі аўтар допісу разумеў пад «прышэльцамі» групу апазіцыі ў парламенце краіны і ў Вярхоўным Савеце БССР, то яны з-за сваёй малалікасці не могуць уздзейнічаць на прыняцце прагрэсіўных законаў аб паскарэнні выхаду краіны з эканамічнага хаосу.

У допісе М. Ляшко ёсць нотка зневажальна-абразлівага тону, калі ён разважае, што «На-

здолеў напавіць тое, што натварылі ў нас за большую частку дваццатага стагоддзя.

Такім чынам, вобраз сённяшніх «ворагаў народа» — народных дэпутатаў СССР — юрыст Міхал Ляшко выкрыў. Шчырае вам дзякуй! А хто ж, паводле Ляшко, невінаваты?

Ёсць і невінаватыя. Пра іх сказана так: «Але кожны разважлівы чалавек згодзіцца з тым, што пасля XIX Усесяўзнай канферэнцыі КПСС і ўзнікнення З'езда народных дэпутатаў СССР і РСФСР партыйныя органы адыйшлі ад усёй эканамічнай работы, перадаўшы стэрно кіравання эканомікай і народнагаспадарчым комплексам народным дэпутатам». Паводле слоў Міхала Ляшко, зраз «КПСС практычна адыйшла ад кіравання эканамічнай краіны, перадаўшы свае ранейшыя функцыі нашым выбраннікам і Саветам».

Несумненна, сур'ёзны вучоны-гісторык не абмежаваўся б такімі сцвярджэннямі, а падмацаваў бы свае меркаванні фактамі. Хацелася б ведаць, паважаны кандыдат гістарычных навук, калі і дзе адбылася перадача КПСС «сваіх ранейшых функцый... Саветам».

Не бярэся гаварыць за народных дэпутатаў СССР, але мне, як дэпутату мясцовага Савета, на ўласным вопыце не раз давялося адчуць «вялікія» магчымасці гэтай «перададзенай» улады. Нагадаю пра такі выпадак. Зімой 1991 года я звярнуўся ў Мінскі райвыканком з пісьмовай просьбай выдзеліць зямлю выбаршчыкам майго выбарчага ўчастка. Якраз у той час Вярхоўны Савет БССР прыняў Закон аб зямлі, і я справядліва разлічваў на станоўчае вырашэнне пытання. Якое ж было маё здзіўленне, калі я з райвыканком атрымаў адказ, у якім мне рэкамендавалі звярнуцца да дырэктара саўгаса «Лішчыца», на тэрыторыі якога і знаходзіцца мае Міханавічы. Ідзі, маўляў, прадстаўнік Савецкай улады, да гаспадара зямлі, пакланіся нізенька, мо ён і злітуецца, выдасць кавалачак няўдодбы людзям шматпаварохавых каробак з пасёлка.

А вы, шановны Міхал Ляшко, не спрабавалі пабыць у скуру дэпутата, якому КПСС перадала «свае ранейшыя функцыі»?

Можа б у вас прапала ахвота блюзнерыць.

Анатоль РАМАНОВСКИ,  
рэферэнт аддзела па пытаннях сацыяльнага і культурнага развіцця Сакратарыята  
Вярхоўнага Савета БССР.

Ахвота блюзнерыць



Камп'рэс — даследаванне

## Махнём на поўдзень?!

Нумар гэты вы атрымаеце ў сярэдзіне чэрвеня. Час, калі не набываць квіткі на цягнік «Мінск—Сімферопаль», то, па меншай меры, рынтавацца да адпачынку на поўдні, у цёплых хвалях Чорнага мора, пад промнямі спякотнага сонца. Так, лета — час адпачынкаў і канікулаў. Але ці гатовы вы да сустрэчы з цэнамі, што, затаіўшыся, чакаюць вас на марскім узбярэжжы? Ва ўсялякім выпадку, хачу папярэдзіць: адпачынак на поўдні можа катастрофічна адбіцца на вашым сямейным бюджэце. Калі нехта спадзяецца на тое, што ён хітрэйшы за Паўлава і зможа вытрымаць яго першакласавіцкі націск на вашу кішэню, прараную спіс цэн, што чакаюць адпачываючых у Ялце: Кошт квіткі на цягнік Мінск—Сімферопаль (купэйны вагон) — 42 рублі, 2.10 за бялізну і па 18 капеек за шклянку гарбаты.

Пакой на адну ноч — 10 рублёў.  
Эксперсія па Паўднёвым узбярэжжы Крыма (па вадзе і шашы) — ад 3 да 22 руб.  
Фотаздымак на памяць (2 шт.) — 6 руб.  
Харчгандаль накурміць вас за: піражкі — 35—50 кап.  
чабурэкі — 20—50 кап.  
шклянкі соку — 60 кап. — 1 рубель;  
гаражы абед з першай другой стравы, салаты, булчкі і на-вы — 5—8 руб.

Купонаў у вас, вядома, не будзе і таму, каб набыць хоць што-небудзь і згатаваць страву, давядзецца ісці на рынак. А там...

Памідоры — 17 руб.  
Агуркі — 17—20 руб.  
Куры вэнджаныя (1 шт.) — 17 руб.  
Мяса (1 кг) — 20—25 руб.  
Сала (1 кг) — 9 руб.  
Агародніна — 1 руб.  
Мёд (200-грамовы слоік) — 12 руб.  
Пад'елі, зараз можна і на пляж рушыць. Яшчэ не напалохалі вас цэны?  
Купальнік — 50—100 руб.  
Плаўкі — 30 руб.  
Ручнік — 10 руб.  
Панамы — 7 руб.  
Пляжны абутак — 10—20 руб.  
Катамаран — 3 руб.

Ну, а зараз прыгадайце, чаму вас вучылі ў школе на ўроках матэматыкі (альбо папрасіце сваіх дзяцей), і зрабіце хоць бы прыблізныя падлікі. Ды ўлічыце яшчэ і «падатак на адпачынак» — 10 рублёў, абавязковы курортны збор. У мяне атрымліваецца за тры дні 200—230 рублёў. Маёй зарплаты хопіць акурат на тры дні. Ці паспею загарэць?.. Ну, як — рушым на поўдзень?!

Зміцер ЛУКАШУК.



## Якубаўскія фермеры

У мінулыя гады «Чырвоная змена» ўжо расказвала пра сямейную ферму Раманавых з Клімавіцкага раёна. Аўтару матэрыялу «пашчасціла» нават пабываць пасля публікацыі на «дыване» ў райкоме партыі. Дасталося на арэкі за тое, што ўздымаў вясковыя праблемы. Пісаў не ад сябе, а што гаварылі людзі, на што скардзіліся. У важным будынку мовілі пра многае, дэпутатліся мэты і задачы, нібы гэта на двары сталінскі час. Аднак забараніць больш не наведваць ферму.

А таму я зноў пацікавіўся, як жа ідуць справы ў Раманавых. І тыя былі вельмі рады. Пыталіся, чаму так доўга не наведваў. Гэта пытанне так і павісла ў паветры. Што я мог адказаць фермерам? Пра строгі райком ці то пра сваю нядаўнюю пасаду, якая мала была звязана з вёскай.

Калі шчыра прызнаць, для многіх з нас фермерства — справа новая. А вось сям'я Раманавых з вёскі Якубаўка лічыць наадварот: «Не новая, а забытая старая». І гэта сапраўды так. Шмат моцных сямейных гаспадарак было да правядзення суцэльнай калектывізацыі ў нашай краіне.

Вось ужо некалькі гадоў, як працуе на сямейным падрадзе ферма ў вёсцы Якубаўка. Сёлета яе члены даглядаюць 279 галоў буйной рагатай жывёлы. Працуюць, бадай што, сваім нязменным саставам. Як і летась, уладцы: муж з жонкай — Мікалай Сцяпанавіч і Ганна Іларыёнаўна, сын Міхаіл, зяць Віктар. А не так даўно ў калектыву ўлілося папаўненне. Пачала працаваць разам з імі падменнай даглядчыцай сваячка Раманавых — пенсіянерка Лідзія Сцяпанавна Белавусава.

...Усё пачалося з таго, як на малочнатаварнай ферме ў Якубаўцы здарылася надзвычайная сітуацыя. Асобныя жывёлаводы памяншалі месца жыхарства. Некаторыя пайшлі на заслужаны адпачынак. І, бадай, няма каму стала даглядаць жывёлу.

Раманавы ж не збіраліся пакідаць фермы. Былі яшчэ ў сіле. Абодва працавалі тут дзярамі. А таму і спыніў свой выбар на іх былы кіраўнік гаспадаркі М. М. Хіўрэнка, прапанаваў працаваць на сямейным падрадзе. Тым больш, што і сям'я ў іх немалая; ёсць каму дапамагчы.

Акрамя жывёлы, за Раманавымі замацавалі і тэхніку, якую «асядлалі» муж і дзеці. Зараз у іх — тры трактары: Т-25, ТД-75, Т-16, пагрузчык і кормараздатчык. Гэтыя аграгаты яны выкарыстоўваюць эфектыўна, а кармы — з вельмі высокай аддачай. Ды і самі да справы адносяцца сумленна.

— Раненька прыйдзем на ферму, управімся. Пасля пойдзем дружна ўвечары. Узімку, каб што не здарылася, дзяжурны нават, — расказвае Ганна Іларыёнаўна.

Ці не таму і ёсць поспех. Не было яшчэ выпадку, каб на іх ферме жывёла страчвала ў вазе. Летась праз рукі фермераў прайшло 480 бычкоў і цялушак.

— У мінулым годзе рэалізавалі мяса на 206,5 тысячы рублёў. Такім чынам, кожным работнікам фермы выраблена прадукцыі на 34,4 тысячы рублёў. У саўгасе гэта лічыцца ў чатыры разы ніжэйшая — усяго 8,5 тысячы. Валавых прываг атрымалі 864,4 цэнтнера. А сярэднясутачныя прывагі склалі па 816 грамаў, калі па саўгасу ўсяго 469, — усё сыпала лічбамі галоўны эканаміст саўгаса Ніна Іванаўна Дуброўская.

Вось так плённа працуе калектыв аднадумцаў. Ды і самі яны, як кажуць жартам, не лямкам штыты.

Ганна Іларыёнаўна мае больш як тры дзесяці гадоў працоўнага стажу на ферме. Сёлета ідзе на заслужаны адпачынак. Мікалай Сцяпанавіч — трыццаць гадоў адпрацаваў у жывёлагадоўлі. Многа чаму навучыліся ў іх сын і зяць. Вопыту не пазычаць і Л. С. Белавусавай.

Усе работы выконваюць самі. Саўгас толькі забяспечвае кармамі, за якія сямейны ка-

лектыву разлічваецца са свайго «сямейнага» бюджэту. Вядома, палёгка і тое, што нязменнымі памочнікамі бацькам сталі іх дзеці.



Сорак гектараў атрымаў у надзел былы работнік саўгаса «Ходцы» Сениненскага раёна Генадзь Казлоў. Самастойна гаспадарыць на зямлі два гады назад ён пачаў практычна з нуля. А сёння ў Казлова — шэсць нароў, два трактары, адноўлены прэс-падарбшчык, які саўгасныя спецыялісты ўжо «спісалі» на металалом. А галоўнае — пачаў будаваць фермер добры дом. Цяжка было напачатку. І, магчыма, не справіцца б Генадзь з клопатамі, якія наваліліся на яго, калі б не было такіх памочнікаў, як жонка Нэлі і старэйшы з чатырох дзяцей трынаццацігадовы Сяргей. Добрую дапамогу аказваюць і сваякі-гараджане. Ды і сам Генадзь Казлоў — майстар на ўсе рукі.

— Пакуль поўнаасцю не абжыліся, не наладзілі вытворчы цыкл, — гаворыць фермер, — выкарыстоўваем любую магчымасць, каб зарабіць грошы. Вырошчваем для продажу саджанцы перспектывных гатункаў вішні, ягідных кустоў, высаджваем раннія гатункі бульбы.

Адным словам, працягваюць сялянскую кемлівасць, каб як мага больш моцна стаць на ногі.

НА ЗДЫМКУ: Генадзь КАЗЛОЎ з жонкай Нэлі Вячаславаўнай і сынам Сяргеем вяртаюцца з поля.

Фота А. ЦЕРЛЮКЕВІЧА (БЕЛТА).

Шасцёра іх ў Раманавых. Пасля заняткаў у школе і ў час канікулаў яны часта забягаюць на ферму. Больш не на экскурсію, а каб дапамагчы маці і бацьку. Васыміласнік Саша, пяцікласнік Валодзя. Яны самі многае ўмеюць ужо рабіць.

Дачка Людміла раней працавала на ферме, а зараз — у дзяржтэхніку адпачынку. А сын Міхаіл ужо паўнапраўны член калектыву. Другі сын, Мікалай, да арміі дапамагаў бацькам. Адслужыў і падаўся ў сусед-

вы працы. Тут прыходзіцца і вілы ў рукі браць, і гаечны ключ, і рыдлёўку...

Дачка Валяціна працуе ў дзіцячым садку на цэнтральнай сядзібе ў Малашавічах. Але і яна сэрцам хваляе за сямейную справу. Невыпадкава свайго мужа адкамандавала на дапамогу бацьку з маці. Нават аўтамашыну пакінуў былы саўгасны вадзіцель Віктар Семчанка. Стаў жывёлаводам. Кажуць, стараецца зяць. Так што на сямейнай ферме

без асаблівых перамен. Мы нездарма гэта падкрэсліваем. Было прыемна пачуць, што, бадай, адзіная ў раёне сямейная ферма не распалася, выстаяла ў нялёгкі час і з кожным годам набірае тэмпы.

Толькі вось не радуе той факт, што без перамен застаюцца іх умовы працы ў аддаленай вёсцы. Лічы, што ў самай клімавіцкай глыбінцы. Хаця і прыязджалі пасля папярэдняга выступлення «Чырвонай змены» правяржочыя нібыта з аблаграпрама, нібыта з абкома камсамола. Хутэй, відаць, не каб дапамагчы, а каб знайсці памылкі ў матэрыяле.

Зараз з кармамі на ферме справы надрэнныя, а вось пад'езды нікуды не вартыя. Асабліва ў непагадзь. А гэта і нервы, і выдаткі. Вось бы заасфальтаваць. Люба-дорога можна было і паглядзець, і папрацаваць нават у чаравіках. Ёсць і іншыя праблемы ў калектыву, але аб іх — у наступны раз.

Вядома, у саўгасе не адна гэта ферма. І клопатаў заўсёды шмат, у любую пару года. Але хочацца спадзявацца, што ў гаспадарцы зыходам новага дырэктара В. І. Цімашэнікі нарэшце паклапоціцца пра ініцыятару як след. Такіх працавітых людзей нельга забываць, а трэба ўсяляк падтрымліваць. Згадзіцеся, добрая ж справа! І добры прыклад, варты пераймання на вёсцы іншымі гаспадаркамі.

Прыемна было пачуць навіну, што сямейнаму калектыву Раманавых, як пераможцу сацыялістычнага спаборніцтва, выдзелілі па-за чаргой новенькую аўтамашыну. І цяпер па неадкладных сямейных справах дабіраюцца яны ў райцэнтр не на доўгачаканым рэйсавым аўтобусе, а на сваім уласным «Масквічы».

Поспехаў вам і надалей, якубаўскія фермеры!

Іван ЛАПО, загадчык аддзела эканомікі клімавіцкага раённай газеты «Родная ніва».

## Дынастыя хлебаробаў

У сціплым драўляным доме ку-па-вясковому смачна пахне салёнымі агуркамі, свежазваранай у печы бульбай і пар-

ным малаком. Гаспадыня хаты, папрацаваўшы на агародзе, накарміўшы жывёлу, пачынае збіраць вячэру, расстаўляючы

на сталае дамашнія прысмакі. — Праўда, — гаворыць Галіна Рыгораўна, — сыны часам так стоміцца, асабліва ў час пасяўной, што кубак мала-

на вып'юць ды спяшаюцца хутэй гадзінку-другую адпачыць. А яшчэ і пагуляць хочацца збегам, бо аднаму 21, а другому — дзевятнаццаць. У іх яшчэ час спатканняў.

Скончылася пасяўная, пачалася нарыхтоўка кармоў. У пяці яе сыноў — механізатараў і мужа Мікалая Аляксеевіча да глыбокай восені гарачыя дзянькі, як кажуць, работа ад відна да відна, Галіна Рыгораўна Смаль — ужо трыццаць гадоў жонка механізатара. І таму добра ведае, што такое гарачая пара на вёсцы. Бо ўсе пяць яе сыноў працуюць поруч з бацькам на конезаводзе «Зарэчча» Смалявіцкага раёна.

Вялікая сям'я Смальяў перасялілася сюды — у вёску Паддуб'е, родныя месцы Галіны Рыгораўны — з далёкага Казахстану. Дваццаць пяць гадоў пражылі да гэтага ў Калчатаўскай вобласці. Паехаўшы ў маладосці асвойваць цаліну — Галіна Рыгораўна з Беларусі, а Мікалай Аляксеевіч з Украіны — знайшлі там адзін аднаго, стварылі вялікую, дружную сям'ю, выхавалі сабе на радасць пяцёрку моцных, прыгожых сыноў. Старэйшыя — Віктар, Канстанцін, Мікалай — маюць ужо свае сем'і, жывуць па суседству з бацькаўскім домам.

Адслужыўшы армію, вярнуліся пад родны дах і двое малодшых — Аляксей і Анатоль.

— Як удалося бацьку і маці выхаваць ва ўсіх нас гэта пачуццё непадзельнасці, немагчымасці жыць удалечыні адзін ад другога, мы не ведаем, — гаворыць малодшы Анатоль. — Але для таго, каб адчуваць сябе шчаслівым, мы павінны быць разам. Каб часцей бацьчы добрыя вочы маці, прыслухоўвацца да парад, а часам і строгіх наказаў бацькі. Бо і жыць, і працаваць сумленна навучылі нас яны — нашы бацькі. Цяпер гэтаму нам вучыць іх унукаў.

Вось такім простым і мудрым законам жыве гэта дружная вясковая сям'я, дзе ведаюць смак хлеба і пах поту, цану мужчынскаму слову, дзе ўмеюць шкадаваць і любіць адзін аднаго.

С. СІМАНОВА, кар. БЕЛТА.

НА ЗДЫМКУ: мужчынская рада. У цэнтры — гаспадар сям'і Мікалай Аляксеевіч СМАЛЬ. Злева направа — Анатоль, Віктар, Аляксей, Мікалай і Канстанцін.

Фота А. НІКАЛАЕВА, (БЕЛТА).







## Атрад пачынае дзейнічаць

У хуткім часе на паліцах кнігарань з'явіцца другое выданне маёй кнігі «Застаюся жыць». Прапаную чытачам пазнаёміцца з яе новымі старонкамі, якія расказваюць аб зараджэнні партызанскага руху на Беларусі.

Пасля першага выдання кнігі многія таварышы па партызанскай барацьбе падзяліліся ўспамінамі. Гэта Міхаіл Ананьін, Сямён Баркан, Яфім Гіро, Аляксандра Гаркова, Вольга Міцкевіч (Простак), Анатоль Алейнік, Мікалай Страх, Леанід Сырцоў і іншыя. Я ім усім вельмі ўдзячны.

Немалую дапамогу ў падрыхтоўцы другога выдання да друку аказалі работнікі Інстытута гісторыі партыі пры ЦК КПБ, якія правялі стараннае зверкі дакументаў, прозвішчаў, дат, іншага фактычнага матэрыялу, выкарыстанага ў кнізе. Ім мая ўдзячнасць.

Асаблівае слова ўдзячнасці выказваю пісьменніку Уладзіміру Паўлаву, які шмат зрабіў для стварэння кнігі.

Аўтар.

За вайну мне давялося быць і сувязным з Мінскім падполлем, і падрыўніком, і камандзірам дыверсійнай групы. Сустрэкаўся з многімі цікавымі людзьмі. З Міколам Шкорам, Лёнем Бельскім, Васілём Баркуном, Зінай Шкор разам раслі. Яны з'яўляліся членамі падпольнай групы ў нашай вёсцы Бардзілаўка, якой кіраваў мой бацька Афанасій Іванавіч Бачыла. Ён кіраваў таксама ўсім падполлем у Кайкаўскім сельсавеце. На станцыі Міханавічы—яна ўваходзіла ў сельсавет — дзейнічала падпольная група, у якой былі Лявон Бачыла — былы сакратар сельсавета, Струпавец, што працаваў да вайны начальнікам пошты, доктар Казей. Лёс іх трагічны. Яны загінулі ў канцы зімы 1942 года. Нашы бардзілаўскія рабаты, і я ўслед за імі, калі ўжо стала небяспечна заставацца ў вёсцы, пайшлі ў партызаны. Большасць з нас трапіла ў атрад імя К. Я. Варашылава, у якім ваявалі партызаны атрада «Перамога» — з імі мы падтрымлівалі сувязь раней.

Будзе справядліва больш падрабязна расказаць пра першыя крокі партызанскага руху ў нашых месцах, асабліва што тычыцца атрада «Перамога».

У ноч з 12 на 13 сакавіка 1942 года на транспартным самалёце Лі-2 група дэсантнікаў пералетела лінію фронту. Самалёт трымаў курс на Рудзінскі раён Мінскай вобласці. Месца дэсантавання — урочышча Воўчы востраў. Але лётчыкі крыху не разлічылі. Яны выкінулі дэсант над лесам ля вёскі Русакова.

Уначым небе самалёт зрабіў два кругі. З першага заходу дэсантнікі — па шэсць чалавек з кожнага борта — выскачылі на парашутах самі. У складзе групы было 12 чалавек, у іх ліку два радысты. Камандзір групы — старшы лейтэнант Валодзя Марэў. З другога заходу з задняга грузавога адсека выкінулі груз — 15 мяшкоў з узрыўчаткай, боепрыпасамі, батарэямі для радыёстанцыяў, прадуктамі харчавання.

Прыземліліся дзвюма групамі на адлегласці прыкладна трох — чатырох кіламетраў ад аднаго. З Косцем Рошчынём здарылася няўдача. Купалам парашута ён зачэпіўся за вяршаліны дзвюх хвой і лавіў паміж імі. Сямён Баркан і Антон Дачылёў прышлі яму на дапамогу. Дапамаглі Косцю сцягнуць цяжкі рэчавы мяшок, які аказаўся ў яго на грудзях, вызвалілі таварыша ад лямка парашута. Пакуль яны ўсё гэта рабілі, падышлі яшчэ тры дэсантнікі. Усе шасцёра ледзь сцягнулі парашут з вяршалін хвой. Прывялі сябе ў парадак па-баявому: надзелі цяжкія рэчавыя мяшкі, сумкі з парашутамі, зброю паставілі на баявы ўзвод. Сталі на лыжы і накіраваліся на пошук астатніх. Усе 12 чалавек ва ўмоўлены час сабраліся на Воўчым востраве.



Нягледзячы на тое, што яны аказаліся ў тыле ворага і абстаноўка заставалася невядомай, настрой у дэсантнікаў быў баявы, бадзёры. Пасля невялікага адпачынку дзесяць чалавек, у тым ліку і Валодзя Марэў накіраваліся на пошук грузу. Па разліках мяшкі павінны былі зваліцца дзесяці ля вёскі Арэхаўкі. Арыентуючыся па кампасу і на мясцовасці, Валодзя Марэў вывёў таварышаў да вёскі. Ішлі на лыжах па заснежанай цаліне ўздоўж ляснага масіву. У канцы лесу знайшлі грузавыя мяшкі, якія ляжалі недалёка адзін ад аднаго. Іх сабралі і даставілі на Воўчы востраў.

Так прайшоў першы дзень 13 сакавіка 1942 года ў тыле ворага.

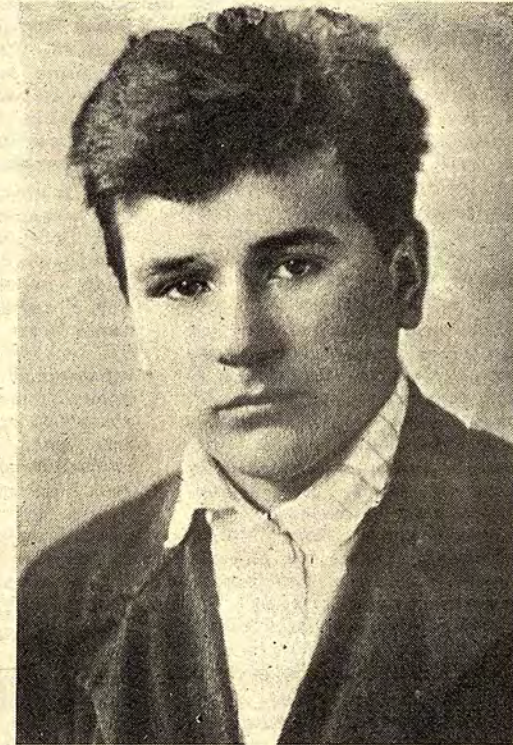
У хуткім часе камандзір паставіў Сямёну Баркану, Антону Дачылёву і Косцю Рошчыну задачу наведваць вёску Распуцце і паспрабаваць знайсці чалавека, які б згадзіўся быць сувязным.

Калі пачало змяркацца, утраіх яны выйшлі з лесу і накіраваліся да вёскі. З агародаў увайшлі ў двор невялікай прысадзістай хаткі. Пагрукалі ў акно. У хаце заміргаў агеньчык, а за-

быў спынены на 10 сутак. На аўтамагістралі Мінск — Брэст на мінах падарвалася некалькі аўтамавін і бронетранспартёраў.

У сувязі з пагаршэннем абстаноўкі група была вымушана зноў вярнуцца ў зону першапачатковых дзеянняў. Перш чым прыступіць да баявой работы, трэба было абследаваць усё наваколле. Валодзя Марэў паслаў у разведку ўжо знаёмых нам сяброў.

Антон Дачылёў, Косця Рошчын і Сямён Баркан выйшлі яшчэ зацемна ў напрамку станцыі Міханавічы. Ішлі па гразкай дарозе. Паміж сабой размаўлялі ціха, былі ўважлівыя, зброю трымалі напатагове. Набліжаліся да вёскі Бардзілаўка. Вырашылі абысці яе бокам. Прайшлі яшчэ крыху і нечакана з-за павароту ім насустрач выйшлі два хлопцы. Не даўшы ім ачмацца, затрымалі. Адзін з іх быў у скурай куртцы і ботах, а другі, меншы, у старым паліто і шапцы. Сяня Баркан спытаў, хто яны такія і куды ідуць. Хлопцы разгубіліся, але адказалі, стараючыся здавацца спакойнымі, што яны тутэйшыя, а ідуць у вёску Пяскі. Дэсантнік ім не паверыў, тым больш, што



хлопец у скурай куртцы паказаўся падазронам. Сямён абшукаў яго. З унутранай кішэні курткі дастаў пісталет «ТТ», а Антон Дачылёў у другога хлопца з кішэні паліто дастаў наган. Дэсантнікі патрабавалі ад іх прызнання: хто яны на самай справе? Аднак хлопцы гаварылі, што тутэйшыя, з Пяскаў. Спачатку іх хацелі даставіць у лагер, але тады зрываўся разведка. Як лепш зрабіць у такой абстаноўцы? Сямён вырашыў, што трэба яшчэ больш уважліва абшукаць у хлопцаў кішэні. Магчыма знойдуць нейкія дакументы. У хлопца, які быў крыху меншы, паліто было расшпіленае. З кішэні яго пінжака Сямён выпянуў запісную кніжку. Уключыў ліктарык і стаў уважліва чытаць. Там быў верш, у якім гаварылася аб зверствах фашыстаў над мірнымі людзьмі, аб барацьбе партызан, аб цяжкасцях партызанскага жыцця. Прачытаўшы верш, дэсантнік узрадаваўся і зразумеў, што яны затрымалі партызан. Ён вярнуў зброю і бланкот. Як толькі вярнулі зброю, рабаты прызналіся, што яны сапраўды партызаны. Іх група знаходзіцца зараз недалёка ў ляску на прывале. Дэсантнікі папрасілі звесці іх з камандзірам.

Праз паўгадзіны пазнаёміліся. Дэсантнікі ўпершыню сустрэлі тутэйшых партызан. Старшым групы быў камісар Клім Ляшчынскі. Усіх сустрэча вельмі ўсхвалявала. Дамовіліся аб часе і месцы новай сустрэчы. Па-сяброўску развіталіся і працягвалі кожны свой шлях.

Выканаўшы заданне, дэсантнікі вярнуліся ў лагер. Аб усім далажылі камандзіру. Валодзя Марэў адобрыў іх дзеянні.

Другая сустрэча адбылася ў другой палове красавіка ў каладзінскім лесе. Дэсантнікі і партызаны вырашылі аб'яднацца ў адзіны партызанскі атрад. Збор прызначылі на 1 мая на Воўчым востраве.

А баявое жыццё ішло сваёй чаргой. Дэсантнікі мініравалі чыгунку, пускілі пад адхон варожыя эшалоны, узрывалі масты. Часта выходзілі на аўтамагістраль Мінск—Слуцк.

1 мая на Воўчым востраве адбылося аб'яднанне групы Марэева з групай Ляшчынскага. Новы атрад атрымаў назву «Перамога».

Ф. БАЧЫЛА.

НА ЗДЫМКАХ: сустрэча на месцы былых баёў (другі справа—аўтар успамінаў Ф. БАЧЫЛА); партызаны А. ШКОР і Л. ШКОР.





Пісьменнік Анатоль КУДРАВЕЦ з унучкай Анютай.  
Фота Анатоля КАЛЯДЫ.

Сяргей  
ВЕРАЦІЛА



Я хацеў бы ўбачыць горад,  
дзе няма ніводнай  
геаметрычнай фігуры,  
бо кожны сімвал сцякае  
крывёю.  
Я хацеў бы ўбачыць горад  
без калючага дроту, зорак і  
крыжоў.  
Што 5, што 6, што 8 —  
кожная аднолькава балючая.  
Я хацеў бы ўбачыць горад,  
дзе самая правільная лінія, —  
гэта ўсмяшка дзіцяці,  
якое не гуляе ў забойствы.  
Я хацеў бы ўбачыць горад,  
збудаваны з самага  
незвычайнага матэрыялу:  
горад з кахання.  
Што маё жыццё?  
Было і пойдзе. Сем цудаў  
свету?  
Толькі для тых, хто жыве  
без святла.  
А святасць імкнецца,  
імкнецца да святла,  
Будаваць храм?  
Толькі хто ў ім зможа жыць?  
А я хацеў бы,  
хацеў бы,  
хацеў бы

убачыць,  
убачыць,  
убачыць  
горад, збудаваны для кахання.  
\*\*\*  
Ссівелы, худы музыка  
выпілоўваў на скрыпцы  
чыйсьці напрыз.  
І ноты сухімі апілкамі  
падалі пад ногі.  
«Дзінь, дзінь...»  
Наўжо не абрыдла скрыпцы  
вось гэтак штодня  
распілоўваць працягласць гука  
на часткі,  
няхай і дзеля  
чыйгосьці напрызу?  
Пакутніца скрыпка!  
Калісьці была дрэвам,  
потым — спявала пад пілою:  
«Дзінь, дзінь...»  
І не канчаецца песня,  
якую сярод галінак  
на самай вяршыні  
забыў вецець...  
«Дзінь, дзінь...»

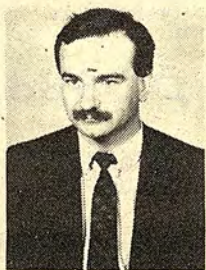
## Калыханка

Месячык рагаты — калыскаю  
А ў калысцы той дзіця не  
спіць.  
Ноч калыску люляла,  
калыханку паяла  
цэлую ноч, цэлую ноч —  
бы не плакала дзіця:  
«Спі, маленькі, баю-бай,  
хай хутчэй прыходзіць Бай  
у чырвоным каптане,  
з велькай торбай на спіне.  
Будзе фаным гэты сон.  
Чуеш, зорачкі — дзінь-бом.  
Чуеш, зорачкі звяняць  
і жадаюць добра спаць».  
Ноч паяла калыханку  
ды люляла ноч калыску  
цэлую ноч, цэлую ноч —  
бы не плакала дзіця.

\*\*\*  
Пад курганамі спіць сівая  
даўніна.  
У небе вецець нетаропка  
пасвіць хмары.  
І чорны лес над полем, як  
сцяна,  
Ратуе палахліку —  
птушку-мару.  
Сплывае рэчка ціхаю вадою,  
І плыві віроў хавае небяспеку.  
Гады плывуць павольнай  
чарадой  
І век кароткі зычаць чалавеку.  
Тут цішыня апанавала краявід.  
Тут быццам сам сябе спакой  
пільнуе.  
Цягнік прамчыць і знікне, бы  
прывід,  
Тут зрэдку пад касой аер  
сумуе.  
А там, за небакраем у  
далечыні,  
Шукае цуда, прагне цуда вока,  
Душа за норшакам лунае ў  
вышыні  
І хоча бачыць блізкае далёка.  
І просіцца душа туды, за  
небакрай.  
А ля ракі мудрэц і сузіральнік  
— бусел.  
Ён ведае, што вырай, Бог і рай —  
Усё месціцца на родным лузе.  
І ты, душа, як ён, імкніся  
сузіраць:  
І глыбіню, і час, і волю, і  
прасторы,  
Што ў рацэ жыцця плывуць,  
пад курганамі спяць.  
І гэты краявід прымі, як лёс,  
як долю.

## Рок-паэзія

Віктар  
БАБШЧЭВІЧ



Ты, што здрадзіў зямлі і  
Радзіме  
і выракса мовы,  
не смейся, не смейся...  
Ці задумваўся, дзе тваё месца?  
Ці ўсё лічыш, што ты нейкі  
новы?  
Не заві мяне дзіўным,  
бо сам ты заморскі экзот.  
Ты — без краю, без мовы  
сваёй.  
На чыёсьці глядзіш.  
На чыё?..  
Можа, мець ты не будзеш  
згрызот?  
Топчаш нашу зямлю, як  
чужую.  
Ведай: помста цябе не міне,  
і нашчадак твой прах  
пракляне.  
Хто аб гэтым калі пашкадуе?  
Зарыдае курган, і прачнецца  
зямля,  
і прытулку не дасць для  
спачыну  
тым, хто мову і маці пакінуў,  
тым, чыя занябана ралля.

Вітэут  
МАРТЫНЕНКА



## Раптоўны выбух

Ты помніш час,  
Калі краіну хутаў змрок  
І чад?  
Як стрыглі нас —  
Адзін фасон і што ні крок —  
Назад..  
Скрозь шэрасць сноў  
І жахі страт, напругу дум  
І сіл  
Народ, прайшоў,  
А што далей? Забыць як тлум  
Магіл?

Раптоўны выбух,  
Раптоўны выбух,  
Раптоўны выбух  
Выведзе нас!

Яшчэ ўсё тут  
Той невідочны вораг наш  
І ваш.  
І свой статут  
Шчыруе ён, каб сеяць страх.  
Заўваж!

Віталь  
КУНАШКА



Я запамніў толькі вочы,  
не магу прыпомніць твар...  
Толькі вочы зімняй ноччу —  
трапяткога сэрца жар.  
Я запамніў толькі вочы,  
не магу прыпомніць смех...  
Толькі вочы — міг той ночы  
і бялютка-белы снег.

Белы сад. Зялёны гай.  
Пашчак салаўіны.  
Фарбы льюцца цераз край  
з сініх воч дзяўчыны.  
Захмялелі мы з табой  
водарам маёвым...  
Сэрцы поўняцца вясной  
на шляху жыццёвым.

Наталля  
КУЧМЕЛЬ



Мяне не слухаюцца рыфмы,  
і верш — той пудны гук,  
калі  
тужліва ўслед сапраўдным  
рыпнуць  
калодзежныя жураўлі.  
Паперы — мо на трыццаць

Пад шэпт папер —  
Маўчанне спраў. Скаваў мазгі  
Ланцуг.  
Але наверх  
Імкнецца дух. Таму ты згінь,  
Пацук!

## Духоўны рэнесанс

Не груган я, ні чорны, ні  
белы,  
З вас я выйшаў, да вас  
прышоў.  
А па жылах маіх белых-белых  
Цячэ чырвоная кроў.  
Сам я бела-чырвоная-белы.  
Духам бела-чырвоная-белы.  
Колер бела-чырвоная-белы —  
Мой сцяг, мая сутнасць, мая  
любоў.  
Распасцёр свае крылы бусел,  
Раптам куля ўзрывае бэль.  
Гэтаксама на Беларусі  
Тыранія трымала рэй.  
А я бела-чырвоная-белы,  
Я застаўся ўсё той жа веры.  
Колер бела-чырвоная-белы —  
Мой сцяг, мая сутнасць, мая  
любоў.

Адраджэнне ўжо не мроя —  
Стане явай з сядзючым мар.  
І чакае сваіх герояў  
Беларусь, імкнучы з-пад хмар.  
Хто застаўся яшчэ без веры,  
Хто забыў на свой род  
згваласцелы,  
Заклікаю падняцца смела —  
Вярнуць сабе мову, радзіму  
зноў.

## Сон

Кроў  
На жалезных зубах...  
На зубах,  
На зубах.

Стогн —  
Халадзе душа —  
У вушах,  
У вушах.

Вытрымаць здэек  
Над душой мастака?  
Ты ж чалавек!  
Лепш забі хамака.

Гэты стогн у вушах...  
Халадзе душа...  
Гэта кроў на зубах  
Пры закрытых вачах...  
О дзіўны сон,  
Гэтых жахаў палон,  
Што прыходзіць з жыцця  
У спакой небыцця!

## Леаніды

Памяці У. КАРАТКЕВІЧА

Леаніды не вярнуцца да зямлі.  
Уздымае дым сівых балакаў  
хвалі.  
Як прайшлі гады, дык не  
вярнуцца ім,  
Мы ж з табой на тым свеце  
не бывалі.  
Трыццаць тры ды трыццаць  
тры і трыццаць тры...

Год да году ім чакаць радзімы  
казкі.  
Леаніды не вярнуцца да зямлі,  
Покуль плён іх жыццяў  
марнай будзе згадкай.  
На алтар кладзешца новы стос  
ахвар,  
Не згасаюць пра свабоду  
думкі-крозы.  
Ну а ты, сучаснік, сам сабе  
спадар?  
Дык чаму не скінеш з плеч  
пакорнай позы?  
Хутка пройдуць зноўку  
трыццаць-тры гады,  
Леаніды ў небе зоркамі  
паўстануць.  
І нарэшце продкаў цені, вер  
заўжды,  
Больш не знікнуць,  
распыліўшыся ў тумане.





Кацярына  
МЯШКОВАГорад  
без твару

Горад абрабавалі,  
пакрыўдзілі як нябогу.  
Назолы статус няўдалы  
храмам надалі лёгка.  
Бо філігранным тварам  
ён замінаў уродам,  
якія не даравалі  
сярэднявечча дотык.  
А незнаёмцы, уночы,  
зорныя людзі ці продкі,  
упарта з дамамі крочылі,  
хавалі ад страшнай паводкі.  
Горад абрабаваны,  
без храмаў з галаснікамі.



У веры твар захаваны  
трызнячымі царквамі.

\*\*\*

Пячатка з гербам вясны  
прыціснула сэрца да неба.  
Кожны каханне насніў,  
гарачае, быццам глеба.

Павольны сардэчны ўзлёт  
і сонца — маршалак патолі...  
Глебы каханы скрылёк  
сытай вясна натоліць.

## Фарбы

У фарбах захавана адзінота  
і ненароджаныя думкі  
мастакоўскія,  
няёмольная самотная згрызота  
і чысціня натхнення  
вераснёўская.

Узлёту прысмак фарбай  
праспяваны,  
і прага паспытаць сваё  
сумленне:

прастуджанай сучаснасці

парканы

ў фарбах закрычаць ад  
спаўнення.

Прыязныя да талентаў

прачулых,

на палатно ўзыходзяць  
з барацьбою

і фарбы тумановыя, нячутныя,  
і фарбы з бліскавічнай  
жаўцізнаю.

\*\*\*

Паветра зарыфмована

вясною —

радкімі, закаханым  
неабходнымі.

І хвалі вершаванага настрою  
чысцейшыя на сонцы перад  
воднымі.

Правіднай вершаванай  
глыбінёю

набралі светласць сонечную  
думкі.

І лірыкай ажыўленая мроя,  
каханню дасылае пацалункі.

Іней свет уваскрэсіў,  
а можа, усё па-другому:  
свет ад пакуты трэснуў  
дрэвамі каля дому.

Космас глядзіць праз дрэвы,  
чорнае поўня гасіць.  
І свет пачынае верыць  
у зорную галінастасць.

А зорную рэчаіснасць  
удыхваюць нашы сэрцы.  
А можа, людзі ўсе трызняць  
ад казачнага бяссмерця!

\*\*\*

З марозным тварам зайшоў  
чалавек,  
спыніў ля мяне кажушковы  
водар,  
а на касматым каўнеры снег  
змяніў дзядоўнік употай.  
Зялёны, быццам летні мурог,  
пакінуты сённяшнім ранкам  
знячэўку,  
і ганарлівы, што вугалёк,  
які агенчыкі чэрпае.

Бы вожык, калючая да зімы,  
забытая шышка цяпла не  
змарнела.  
Я гэты пратэст жартуліва-  
нямы  
вітаю на зімніку белым.

## Мяжа

Мяжа, якая аддзяляе  
зіму ад галасоў прадвесні,  
гарачай і ледзянай,  
салодкая, што сок бярэзін.

За ёю апынуцца цяжка:  
вяртанне маразоў, прагалы.  
Мяжы працуненая важкасць  
штогод мяне ўздымала.

Яе на досвітку сіберным,  
дапокі поўдзень не вясновы,  
знайдзі і набрыняюць нервы  
вясны прамовай.

## Вершы

Каб легчы на аркуш, вершы  
чакаюць промняў натхнення.  
Аслепаць яны — і першы  
[Заканчэнне на 15-й стар.]

Уладзімір  
КЛІМОВІЧ

## Муха

Я сеў за стол і разгарнуў  
тоўсты сшытак, які не разгорт-  
ваў больш за тры месяцы.  
Увесь гэты час мне нічога не  
пісалася. Трашчала галава ад  
бяскончых лошукіў тэмы, сю-  
жэта, вобразаў... Урэшце, калі  
я спрабаваў думаць пра новас-  
тапаваданне, у маёй свядома-  
сці круціліся нейкія рваныя  
фразы з даўно прачытаных  
кніг і часопісаў, «таўкліся»,  
быццам камары, асобныя сло-  
вы... А калі я, ні на што не  
зважаючы, усё ж такі імкнуўся  
нешта з сябе выціснуць, у га-  
лаве хтосьці пачынаў рагатаць.  
Тады рэха гэтага вар'якага  
рогату даймала мяне цэлы  
дзень. Аднак я не баяўся  
з'ехаць з глузду, бо ведаў, што  
рана ці позна ў кожнага чала-  
века можа настане такі пе-  
рыяд. Колькі дзён прымушаў  
сябе чытаць лёгкія дэтэктыў-  
ныя аповесці, глядзець тэлеві-  
зар і складаць кросворды, а  
пасля, нарэшце, дастаў з палі-  
цы сшытак і сеў за стол. Я  
цвёрда вырашыў напісаць за  
сённяшні дзень апавяданне. Я  
засяродзіўся, аблёгся на спі-  
нку крэсла і заплюшчыў вочы.  
Я сказаў сабе: «Касабокі Ві-  
таўт!» І ў дрыготкім тумане  
маёй фантазіі, праз малочнае  
мроіва, паступова пачалі акрэ-  
слівацца няправільныя рысы і  
контур Вітаўта; чарнявая чу-  
прына з першай сівізной, на-  
хабная ўсмішка... Мой новы  
герой быў яшчэ недасканалы  
і чакаў сур'ёзнай дапрацоўкі.  
І тут на падвакон-  
не аднекуль выпаўзла і нуд-  
на заскуголіла на ўсё па-  
кой адагрэтая сонцам муха.  
Вобраз Вітаўта мякка скалых-  
нуўся і пачаў паступова зні-  
каць. Я рэзка нахіліўся над  
сшыткам і паспрабаваў запі-  
саць тое, што адбылася ў маёй  
памяці: «Касабокі Вітаўт тры-  
маў млын, які застаўся яму ў  
спадчыну ад бацькі...» Муха

скакала хвіліну, быццам толь-  
кі дзеля таго, каб я запісаў у  
сшытку першы сказ, і застаг-  
нала зноў. Вітаўт, у зацяршу-  
най мукі адзежыне, зноў ва-  
рухнуўся з боку ўбок і ціха  
прапаў з маіх вачэй. Муха,  
скуголячы, як галодны сабака,  
перайшла з ніжэйшай ноты на  
вышэйшую і раптам змоўкла.  
У пакоі, дзе я працую, заўсё-  
ды ціха. Я аблюбаваў яго та-  
му, што тут не чуто вуліцы,  
і пакой шырока прасечанымі  
аконнымі вачніцамі ўглядаецца  
на сад. Я пачуў, як муха, вяла  
перабіраючы яшчэ неспаслук-  
мянымі лапамі, палезла на шы-  
біну.

Крыху супакоены, я стоена  
прыслушаўся да сябе і асцё-  
рожна паклікаў: «Гэй, касабокі  
Вітаўт?» Млынар з'явіўся не  
адразу. Толькі праз колькі хві-  
лін я заўважыў, што ён сід-  
зіць каля сваёй хаціны на вя-  
лікім камяні, не дастаючы на-  
гамі зямлі і таму здаецца вель-  
мі малым. Увогуле, ён і быў  
падобны да карліка: сухое па-  
крыўленае тулава, жылістыя

ногі і рукі, вялікая галава. Ві-  
таўт набіваў самасадам льюль-  
ку, рукі яго трэсліся, і пахучы  
тытунь сыпаўся на прыпол,  
гнаўся ветрам. Мой герой быў  
даўно не голены і нейкі змуча-  
ны. Толькі нахабная ўсмішка  
ўсё яшчэ зрэдку кранала шча-  
ціністы твар. Тады яго сліня-  
выя вусны крывіліся і ніжняя  
пашчэнка са з'едзенымі зубамі  
крыху выдавала наперад. Ві-  
таўт напуюніў льюльку прыку-  
рыў і саскочыў з каменя, глы-  
бока прысеўшы на зямлі. Куль-  
гаючы, ён пацёгся да ветрака,  
які з рыпеннем, зацята круціў  
магутнымі крыламі. Я ўзяў  
асадку і запісаў далей у сшыт-  
ку: «Млын прыносіў неаблігі  
прыбытак, але такая праца па-  
чала надакучаць Вітаўту...»  
Муха звалілася з шыбіны —  
як мне здалася, гэтак грукну-  
лася, што аж затрэслася пад-  
ваконне, і нема зараўла. Я спа-  
лохана паглядзеў на Вітаўта,  
але ні яго, ні ветрака ўжо не  
было відаць. Муха прадаўжала  
лямантаваць. Я ўстаў, пады-  
шоў да акна і рэзка адцягнуў

ўбок фіранку. Мая шэльма з  
візгатам круцілася на спіне,  
перабіраючы ў паветры тонкімі  
лапамі. Я прыцэліўся і даў ёй  
добры шчаўбан. Муха пралі-  
цела цераз стол, стукнулася аб  
сцяну, і адскочыўшы, заста-  
лася ляжаць нерухома на пад-  
лозе. Нарэшце ў пакоі настала  
поўная цішыня.

Я зноў падсеў да сшытка і  
ледзь чутна прашаптаў: «Ві-  
таўт...» Ён стаяў у новай ка-  
шулі каля жорнаў і ўдмліва  
сыпаў з мяха збожжа. Зерне  
тоненькім цурком ляцела на  
камяні. Мех апусцеў, а млынар  
усё гэтак жа скасачована  
стаяў над жорнамі і задуманна  
глядзеў у адну кропку.

«І вось Вітаўт узненавідзеў  
вятрак, а вятрак узненавідзеў  
Вітаўта», — пачаў я, але, зла-  
віўшы слыхам нейкі шум,  
ускочыў з-за стала. Я ведаў,  
куды трэба ісці. — Я падышоў  
да мухі. Яна перавярнулася на  
жывот і спрабавала рухацца.  
Крылы яе, паламаныя і нена-  
туральна выкручаныя, з шор-  
гатам цягнуліся па габляванай  
дошцы. Муха паўзла крыху бо-  
кам і раз-пораз «дзяўбла» га-  
лавой. Тады яе заднія лапы не  
даставалі падлогі. Яна нагад-  
вала, хтосьці варожае і агрэ-  
сіўнае — раптам спынілася,  
быццам гарбаносы самалёт-зні-  
шчальнік перад стартам на  
ўзлётнай паласе. Мне здалася,  
што зараз гэтае стварэнне,  
поўнае нянавісці да мяне, мо-  
жа ўзяць і ўпіцца ў твар. Я  
апусціў на муху абцас...

Уладкаваўшыся за сталом, з  
палёгкай, упэўнена гукнуў:  
«Вітаўт!.. Касабокі Вітаўт!»  
«Вятрак натужна круціў сваімі  
крыламі. Млынара побач не  
было. Камень каля дома такса-  
ма пуставаў. Я падышоў да  
ветрака і папхнуў дзверы. Яны  
з доўгім рыпеннем папаўзлі  
да вушака, лягнуліся аб яго і  
змоўклі. Я ступіў колькі кро-  
каў у мучны туман і адразу  
ўбачыў Вітаўта: ён круціўся ў  
жорнах. Цяжкія камяні прагна  
ўсмяктвалі ў ненасытныя ван-  
тробы хілае цела. Урэшце на-  
версе засталася толькі галава,  
якая па сваіх памерах не ма-  
гла праваліцца ў жорны. Гала-  
ва з шырока расплюшчанымі  
вачыма круцілася разам з ка-  
мянямі, быццам дзівілася, з  
моцных сценаў ветрака, якія

за шматлікія гады апануліся  
ў белае сутонне. Пасінеўшыя  
вусны былі расцягнуты ў кры-  
вую нахабную ўсмішку.

Дрэва,  
Душ  
і Пёрка

Гэта быў стары Душ. Ён  
жыў у такім жа даўнім, з аб-  
лезлымі сценамі, будынку. Ду-  
шу было маркотна. Усё жыццё  
ён стаяў у абкладзеным пліт-  
кай пакоі адзін. Самотная  
адзінота прымушала цягнуць і  
без таго доўгую блышаную  
шыю да высокага акенца, якое  
хтосьці напалову тлуста завэ-  
дгаў фарбай. Яму так і не  
удавалася зазірнуць у акно.  
Усё, што ён бачыў, акрэсліва-  
лася невялікім кавалкам неба.  
Здаралася, Душ лавіў позір-  
кам імклівыя цені птушак — яны  
праляталі побач, і тады веся-  
леў, хоць гэта адбывалася рэд-  
ка. Але Душ ведаў, што там,  
з Таго Боку Сцяны, расце Дрэ-  
ва. Летам ён стоена прыслу-  
хоўваўся да яго таямнічага  
шэпту, спрабаваў разабраць,  
пра што гаворыць лістота. І  
хваліваўся, перажываў, калі  
з-за рыку блізкай вуліцы было  
цяжка разабраць гэтую гавор-  
ку.

Затое восенню, як толькі па-  
чыналася пара дажджоў, Дрэ-  
ва дасылала яму свае лісты.  
Жоўта-чырвоныя, з нясмелай  
выявай тонкіх жыллак, яны  
прыліпалі да мокрай шыбіны і  
ён чытаў... Божа мой, якія гэ-  
та былі лісты! Дрэва пісала  
пра ўсё, здаецца, яно не магло  
выгаварыцца: і пра тое, што  
панна Птушка сёлета звяла ў  
пышнай кроне гняздо, і ма-  
ленькія дзеткі спачатку пужа-  
ліся вышыні, а пасля пырхалі-  
скакалі сярод голяк; і пра тое,  
што побач паднімаецца мала-  
ды Каштан і яно, Дрэва, усё  
адхіляе свае галінкі ўбок, каб  
не засціць сонца; і пра... Ах,  
пра што яно толькі не пісала!  
Але болей за ўсё ўсхваля-  
ваў і крануў яго сэрца той са-  
рамлівы лісток, які правісеў  
на шыбіцы толькі некалькі  
хвілін і быў знячэўку забраны  
Ветрам.

[Заканчэнне на 15-й стар.]





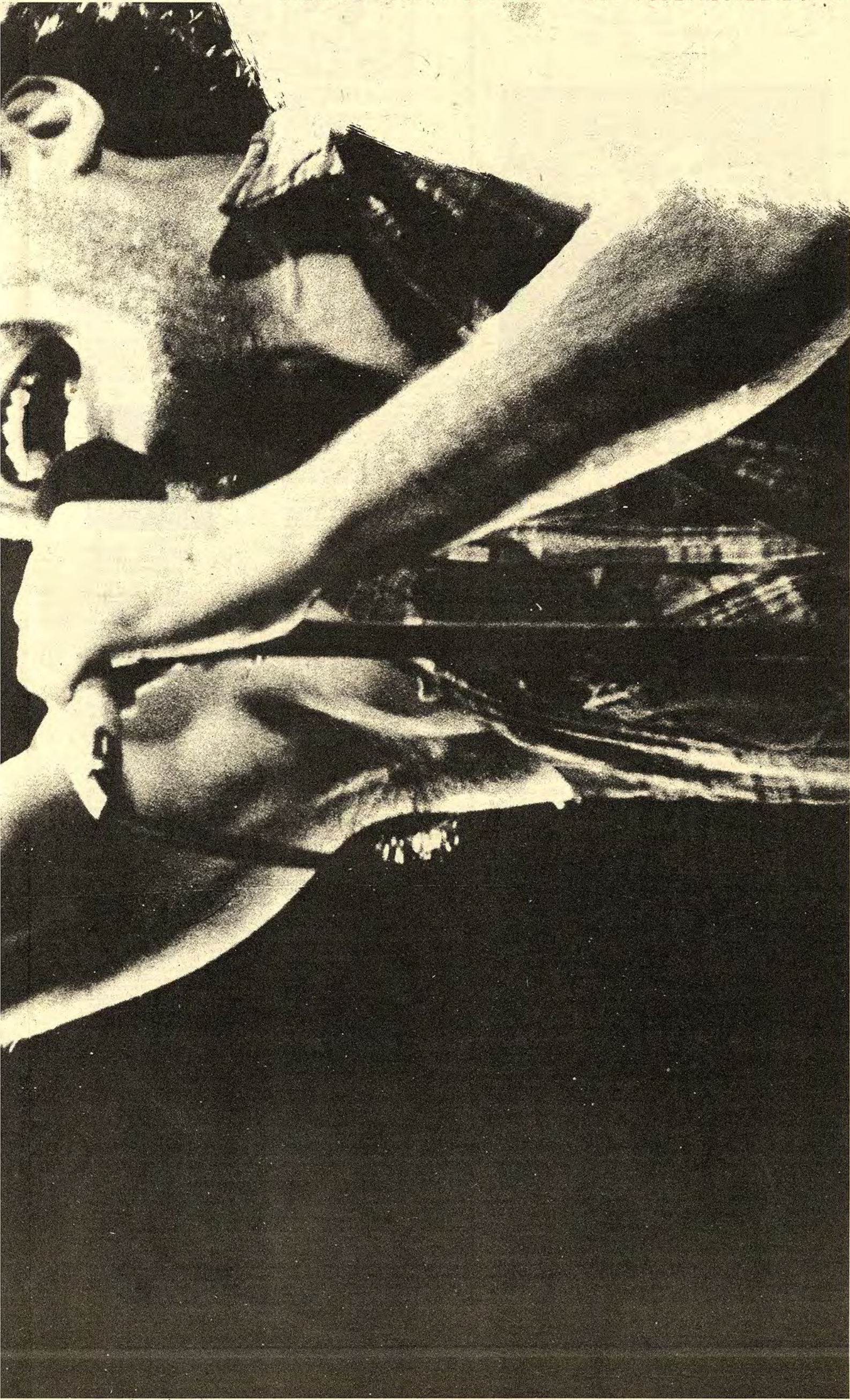
# № 9 (180)

# Живыя фарбы фальклору









Амерыканскі спявак, гітарыст і кампазітар Брус Спрынгстын нарадзіўся 23 верасня 1949 года ў горадзе Фрыхолд (штат Нью-Джэрсі). Ягоная музычная творчасць пачалася ўжо з 1963 года, калі хлопчыку было 14 гадоў.

Дыскаграфія выканаўцы прымусіла аматараў рока чакаць сябе яшчэ дзесяць гадоў, затое цяпер складае калекцыю з дзевяці альбомаў, куды ўваходзяць 14 доўггайграючых кружалак.

Два з тых альбомаў рэцэнзаваліся ў «Нотным аркушы»: «Народжаны ў ЗША», 1984 у «ЧЗ» № 221 ад 19 лістапада 1990 года, «Тунель кахання», 1987 у «ЧЗ» № 245—246 ад 23 снежня 1989 года.

Фоталапкаты «Чырвонай змеі», як сведчыць пошта, карыстаюцца нязменнай папулярнасцю сярод чытачоў.

Газета можа прадставіць гэтую плошчу для рэкламы прэфесіянальных калектываў. Для гэтага трэба даслаць на адрас рэдакцыі фотаздымак, узор лагатыпу (калі такі ёсць), тэкст песні, анатацыю на калектыв і квіток аб уплаце абумоўленай сумы на рахунак «Чырвонай змеі» № 345480 (код 811) у Беларускай прамыслова-інвацыійным банку ў Мінску, а за межамі рэспублікі — Дзяржаўнага г. Мінска МФО 400417.

Тэлефон для даведак 32-13-04.

## Народжаны ў ЗША

Музыка і словы Бруса Спрынгстэна  
Пераклад з англійскай Вітаўта  
МАРТЫНЕНКІ

# BRUCE SPRINGSTEEN

Свой крок першы на зямлі  
Я зрабіў у горадзе, што кішэў  
людзьмі.  
І тваё жыццё, як у сабак у тых:  
Як бы голаў схавалася ад  
памкненняў зых.  
Роджаны ў ЗША.  
Я народжаны ў ЗША.  
Я народжаны ў ЗША.  
Увайшоў у гэты дом мурашоў,  
каб толькі страбды мне далі.  
Ды пасламі да краіны чужой:  
Страй на жорсткіх — многа іх.  
Роджаны ў ЗША.  
Я народжаны ў ЗША.  
Я народжаны ў ЗША.  
Я народжаны ў ЗША.  
Час мінуў, я прыйшоў дахаты,  
Гаспадар на працы кажа:  
«Братка, што ж...»  
Па плячы мне ляпнуў «Вы,  
саладаты,  
Шмат чаго не зразумееце ўжо».  
Брат яноны ў Кхе-Саню ваяваў  
за Вет Кант —  
Назаўсёды застаўся там.  
Кахаў жанчыну, любіў ён  
Сайгон.  
Даслаў талы дымак шчаслівай  
пары ён.  
Пасля галоў гэтак дзесяць я  
каціўся  
Ад таго спалената майго  
завода  
Уніз да чорных ценяў той  
турмы.  
Нічога не бачыў цяжкам,  
нікога не чуў.  
Роджаны ў ЗША.  
Я народжаны ў ЗША.  
Роджаны ў ЗША.  
Ёсць каханы ў мяне тата ў  
ЗША.  
Роджаны ў ЗША.  
Роджаны ў ЗША.  
Татку ў качалцы добра ў ЗША.



## Україна

## Рок-Полаччына

Калі маляваць мапу беларускага рок-руху, дык лядны сцяжок павінен быць над гарадамі Полацк і Наваполацк. Мяркуюць самі: полацкі рок-гурт «Мясцовы час» трывала замацаваўся ў вышэйшай лізе беларускага рока (асабліва пасля запісу новага — трэцяга — альбома «Україна», які павінен выйсці кружэлкай на «Мелодыі».

Ведаюць у рэспубліцы «Дзіду», «Кадэцкі корпус», «Ален»; рыхтуюцца да штурму музычнага Алімпіа шэраг новых тутэйшых каманд. Не кожная «ўскаіна» можа выставіць гэтакую рок-харугву.

Развіццю і пашырэнню руху спрыяе штогадовае наладжванне рэгіянальнага рок-фестывалю «Рока-кола». Адкрыццё мясцовых зорак адбываецца спачатку на ім. Ён з'яўляецца крыніцай, якая сілкуе творчыя памкненні рок-гуртоў Полаччыны. І адначасова — справаздачай за мінулы год.

Звычайна на фестывалі гурты выконваюць кампазіцыі толькі з новых праграм.

Сёлета ў маі на чарговым «Колі» дасталі з похваў гітары больш за тузін мясцовых каманд. Запрошаны былі і госці — гурты з Ленінграда, Віцебска.

— Сялетні фестываль, — сказаў у інтэрв'ю мясцовай газеце старшыня арганізацыйнага камітэта «Рока-кола-91» Сяргей Анішчанка, — мы вырашылі прысвяціць памяці таленавітага наваполацкага рок-музы-

канта Аляксандра Жалдакова; акурат у канцы мая яму павінна было споўніцца 30 гадоў.

Алесь АРКУШ.

На здымках: «Мясцовы час» — полацкая зорка.

Фота І. Супраненка.



## Наш агляд

## Гучыць на хвалях...

Маем на ўвазе музыку на радыё і тэлехваліх. Вось, напрыклад, тэлемузыка — гэта не толькі папулярныя відэакліпы і тэлеканцэрты. Тэлемузыка, прынамсі, на нашым Беларускім тэлебачанні пачынае адгаліноўвацца ў своеасабліваю мастацкую плынь. Апошнім часам свядомага ама-тара беларускай музыкі не адцяг-нуць ад экрану. Ну і нядзіўна!

Вось, напрыклад, стваральнікі відэафільма «Музы палацаў і замкаў старажытных» (аўтар сцэна-рыя і вядучы — мастацтвазнаўца Г. Барышаў) паспрабавалі візу-альна рэканструяваць старонкі беларускага музычнага жыцця XVII—XVIII стагоддзяў.

Атрымалася своеасаблівае му-зычнае падарожжа ў часе. Гледа-чы даведліся пра тэатральнае жыццё Нясвіжа, Слоніма, Шклова. Праслухалі ўрыўкі з твораў су-светна вядомых кампазітараў, якіх ў той час гучалі на Беларусі. На заканчэнне былі прадстаўлены ўрыўкі з опернага спектакля «Апалон-заканадаўца, альбо Рэ-фармаваны Парнас» кампазітара Вардоўскага на беларускай мове.

Але пачуццё гонару «залатым векам» беларускай музычнай культуры свядома разбуралася пачуццём сорама за знявечаныя помнікі таго ж Слоніма, за заня-дзаныя муры Ружанскага палаца-вага комплексу, за ператварэнне нацыянальнага скарбу Беларусі — Нясвіжскага палаца — у баналь-ны дом адпачынку. Спадзяюся, гэта заўважылі гледачы.

І таму хочацца падзякаваць аўтарам стужкі за тое, што яны яшчэ раз нагадалі вытокі нашчага бяспамяцтва і нашай, пакуль не разбуджанай, інтэлектуальнай сі-лы.

Новае аблічча вядомага бела-рускага харэаграфічнага ансамбля «Харошкі» — справа ўжо звыкла-лая. Спачатку даведліся пра па-станоўку кампазіцыі «Па старон-ках «Полацкага шматка», а зараз — пра стварэнне музычна-харэа-графічнай стужкі «Тураўская ле-генда».

Заглыбленне ў тыя культурныя пласты, з якіх пачыналася фармі-раванне беларускага этнасу — відэавочная задача пастаноўшчы-цы В. Гайвой, балетмайстра Л. Гедравічуса. Для гэтага мовай музыкі і танца ўваскрасаліся многія з паганскіх традыцый: ад Купалля да свята татэмнай жы-веліны — Тура. Як праграма «Па старонках «Полацкага шматка»,

так і музыка да відэафільма «Ту-раўская легенда» напісаны кам-пазітарам С. Хвацкім.

Нягледзячы на відэавочную мэ-ту названых фільмаў — больш шчыльна інтэграваць для гледа-чоў беларускую культуру як з за-ходняй, так і з славянскімі плыня-мі, застаецца незадаволенасць адхіленнямі на шляху да гэтай мэты. Глядзіце, нават каментарыі і цытаты фільма зроблены па-расей-ску. Значыць, нестасе асноўнага — глыбіннай нацыянальнай свядо-масці, нармальнага гонару за сваю культуру і мову. А як жа без іх?

З гэтага пункту гледжання нова-вая музычная стужка «Вяртанне Міхася Забэйды» поўнаасцю адпа-вядзе патрабаванням да такой працы. Такое, зразумела, бывала: пасля жыцця і смерці чалавека не засталася хранікальных кадраў. Так здарылася і з М. Забэйдам-Суміцкім. І тым больш глыбокім і ўдмурлівым падыходам павінна была адрадывацца праца аўтарс-кага калектыву кінааб'яднання «Летапіс».

Уражанне прывітансці шмат-граннай постаці Міхася Іванавіча не пакідала пад час прагляду ўсёй стужкі. Успаміны пра спевача В. Жыліцкага, Н. Кастэні, С. Грахоўскага, Н. Гілевіча ства-ралі дынаміку вобраза, якой не хапала ў відэарадзе. Ну а галас Міхася Іванавіча проста зачароў-ваў, ішоў да слухачоў з нейкіх Боскіх вышынь... За гэта трэба быць удзячным канадскім, чэш-кім і польскім фірмам грамзапісу, якія збераглі на сваіх кружэлках легендарны галас беларускага спевача Міхася Забэйды-Суміцка-га.

А вось музычны канал БТ «5+» прэзентаваў стужку з роднай слыху назвай «Данчык». Пасля хвалюючых слоў Г. Таўлай многія аматары музыкі зноў перажылі хвіліны сустрэч з любімым бела-рускім спевачком з Амерыкі.

Рэжысёр фільма «Данчык» А. Канеўскі карыстаўся рознымі выяўленчымі сродкамі: канцэртны-мі здымкамі, інтэрв'ю з аматарамі творчасці Данчыка, здымкамі «на-натуре» ў Амерыцы і ў Беларусі.

Сваімі ўражаннямі ад песень амерыканскага беларуса дзяляцца С. Станюта, Р. Барадулін, С. Со-калаў-Воюш. Стужка надоўга за-хавала для нас шчырыя песні, словы і самога Данчыка, і ягонай маці — спадарыні Юлі Андрусы-шынай, якіх добра ведаюць у Бе-

ларусі.

Застаецца пашкадаваць, што не ўсё цікавае, што адбылося з Дан-чыкам у Беларусі, увайшло ў гэты фільм. Неяк сарамліва абшлі стваральнікі стужкі даволі знач-ную дыскаграфію спевача. Напэў-на, каб не бударажыць беларус-кіх слухачоў, якім таксама ўжо хочацца мець кружэлку Данчыка...

Наш агляд будзе не зусім поў-ным, калі мы не звернемся і да беларускай радыёмузыкі. Не буд-зем асабліва канцэнтраваль сваю ўвагу на перадачах кшталту «Но-вая волна в белорусской поп-му-зыке» Ю. Рашэтнікава з-за іхняй поўнай суб'ектыўнасці і нерэпрэ-зентатывнасці. Не будзем «біча-ваць» «Радыё-факт» ды «Радыё-кантакт» з-за амаль поўнай адсут-насці музычнага патрыятызму. Цвёрда засвоішы кананічнае: «Пра густы не спрачаюцца», зы-ходзячы са сваіх густаў, кожную раніцу «паліваюць» яны слухачоў «маскоўска-саўдэпайскай» па-пой» у выглядзе «Любэ» і Глызіна.

Процістаяць ім у «мору эфіру», прапагандуюць беларускую музы-ку толькі некаторыя рэдакцыі: «Альбаросіка», «На рок-хвалі», «Музычныя прэм'еры». Аўтары апошняй выступілі з цікавай пра-грамай пра творчасць беларуска-га кампазітара-авангардыста В. Кузняцова.

Слухачам былі прапанаваны эксперыментальныя ягоныя твo-ры: сімфанічная канструкцыя «Цэ-зій-137» і «Адажыо» для аргана і сімфанічнага аркестра.

Першы твор, пазначаны бо-лем чарнобыльскай трагедыяй, пры-нёс не толькі спрэчкі вакол ягоных выяўленчых сродкаў, але і адчу-ванне свежасці музычнага мыслен-ня кампазітара. Як адзначаў сам Вячаслаў Кузняцоў, ён звяртае-ца да эмацыянальнай музыкі без нейкіх абмежаванняў, падмуркаў, праграм. І назваў усё гэта «музы-кай падсвядомасці».

У якасці прыкладу ў перадачы прапанаваў «Адажыо». Асабіста мяне твор уразіў сваёй «незапра-граміраванасцю» настолькі, што захацеўся пажадаць кампазітару як мага хутчэй раскрыць не толь-кі сваё разуменне «Эга» як выт-ворнай ад чалавечай прыроды, але і сінтэзаваць у творчасці архітэ-ктуру, якія заўсёды прысутнічаюць у прадстаўніку свайго народа: ар-хітэцы Маці, Мовы, Роднай Зям-лі, той, адкуль прыйшлі і куды вернемся...

Анатоль МЯЛГУН.



## Фанатэка



«ДЗІДА»  
«ТЫЯ З ВАС, ХТО ЗАСТАНЕЦА ЖЫВЫ, БУДЗЕ ЗАЙЗДРОСЦІЦЬ МЕРТВЫМ»  
Максім, 1990

Пра гэты полацкі гурт галас-ная чутка разнеслася пасля ягонага паспяховага выступлен-ня на фестывалі «Рока-кола-90», які з мінулага года пачаў рэ-гулярна праводзіць у Навапо-лацку мясцовы рок-клуб. Былі ўжо і рэцэнзіі ў рэспублікан-скім друку, і шырокі радыё-эфір. Да канца мінулага года калектыв узяў у студыйнай гуказапісваючай тэхніцы і падрыхтаваў для прыхільнікаў блэк-металу свой першы аль-бом на дэма-касете.

Не палыхайцеся надта змро-чнай назвы — «Тыя з вас, хто застаецца жывым, будзе зайз-дросціць мертвым». Гэта ў тра-дыцыйна блэк-метале. Але ў каманды «Дзіда», трэба заўва-жыць, назва альбома адлюст-роўвае не толькі даніну модзе. Стылістычныя фарбы хлопцы імкнуцца выкарыстаць дзеля стварэння трапных, жыццёвых вобразаў.

Усе песні практычна пры-свечаны адной тэме — тэме барацьбы добра са злом. Ад-нак гэтыя паняцці сімвалізую-даволі разнастайны каскад во-бразаў. Добра і зло — гэта дзень і ноч (у песні «Свет-сон»), розум і вар'яцтва (у «Стрэса-тэрапіі»), рукі і ланцугі (у «Крыжках») ды г. д.

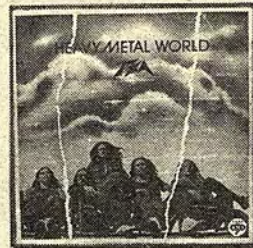
Усёго першы дэма-альбом полацкага гурта «Дзіда» скла-даецца з шасці кампазіцый, зра-зумела, уласнага сачынення. Акрамя названых вышэй, гэта яшчэ такія творы, як «Чарно-та», «Кніга мерцвякоў», «Тру-ны і пацукі».

Прыхільнікі бардаўскай пе-сні, магчыма, не без здзіўлення пазнаюць тут некаторыя назвы. Так, з гуртам плённа супра-цоўнічаў славянца Лера Сом. Ейнаму яму належыць тэксты песень «Чарнота» (ва ўласным выкананні яна мае назву «Чыр-вона ў свеце»), «Свет-сон». Ас-татнія тэксты гэтай праграмы пісаў гітарыст гурта «Дзіда» Валеры Воліс.

Увогуле, склад гурта вызна-чыўся пэўнай нестабільнасцю, таму мы называем тут толькі тых, хто працаваў над анатэ-май праграмай. Акрамя Волі-са, які з'яўляецца таксама лі-дэрам і генератарам ідэй гурта, у «Дзіду» тады ўваходзілі буб-нач Уладзі Дзёмін, вакаліст Мікола Валас, басіст Уладзі Крусанаў і сола-гітарыст Алесь Цярэшка.

Стыны матыў на высокай хвалі, Толькі клякоча ў медных забоях! Сумленнай крывёй палілася зара — Належала ўсім, ды была нічыя!

Слухайце магію беларускага блэк-метала. Гэта «Дзіда» пра-водзіць сваю стрэса-тэрапію, каб у выніку барацьбы проці-легласці жыцця не зайздросці-лі мертвым. Хай перамагае дабро.



«ТСА»  
«ГЭВІ-МЕТАЛ-СВЕТ»  
Польтон, 1984

Уважлівы чытач, бадай, пры-гадае, што больш як год таму, а менавіта 24 сакавіка 1990 года ў «Нотным аркушу» ўжо змя-шчалася рэцэнзія на альбом з такой назвай. Вось толькі вы-ява вокладкі была зусім іншай ды ў выхадных даных замест «Польтон, 1984» было пазнач-на «Маўзалеум, 1985».

Многія, відаць, паспелі зда-гадацца, што гаворка ідзе пра дзве версіі аднаго альбома польскага рок-гурта: для ўнут-ранага рынку і для заходняга. Але варта зазначыць, што ў да-дзеным выпадку гэтыя дзве версіі адрозніваюцца вельмі іс-тотна. Бо толькі чатыры кампа-зіцыі з III альбома «ТСА» («Ма-рафонец», «Цяжкі металічны

свет», «Кошка» і «Белая смерць») трапілі ў тую англа-моўную версію і падарылі ёй назву. Між тым, арыгінал альбома «Гэві-метал-свет» у дыскаграфіі «ТСА» займае не апошняе месца.

Вось, напрыклад, кампазіцыя «ТСА пад Татрамі». Бадай, ёй маглі б зацікавіцца нават на-шыя дзеячы яўвяскага адра-джэння. Бо польскія металісты ў гэтым сваім творы не толькі звяртаюцца да традыцый на-лескіх песень, але і ўжыва-юць у мове тэксту элементы аднаго з паляшчых дыялектаў.

А фанатэка-рока і асабіста гурта «ТСА» не можа не заці-каваць гітарнае сола Анджея Новака ў ягоных уласных кам-пазіцыях «Аліен», «Кошка» і г. д. Як вядома, пазней гэты вэтэран «ТСА» адышоў ад ка-лектыву.

Між іншым, дуэт двух клас-ных гітарыстаў — Новака і Ма-хеля — прываблівае ўвагу слу-хача і ў кампазіцыях «Ты-ён-я», «Кашмарны сон».

Увогуле, альбом «Гэві-метал-свет» (менавіта польская ягоная версія) запісаны ці не най-лепшым складам «ТСА»: Марэк Каплан за бубнамі; гітарнае со-ла, як мы ўжо казалі, Стэфана Махеля і Анджея Новака; на ба-се — Януш Неграш, а ўсё гэта цэментуе вакал Марэка Пякар-чыка.

Дыск запісваўся ў Кракаве, у студыі тэатра «СТУ», ад ве-расня да кастрычніка 1983 го-да. Над мастацкай аздабай вок-ладкі і лагатыпам назвы гурта працаваў брат ягонага вакалі-ста Рышард Пякарчык.

Застаецца дадаць, што сё-няшняя сустрэча з гуртом «ТСА» на старонках «Нотнага аркуша» не першая, але і не апошняя. Такім чынам, да но-вых сустрэч!



«ПРОКЛ ГЭРУМ»  
«ПРОКЛЗ НАЙНС»  
Крысалис, 1975

Дзевятыя кружэлка гурта «Прокль гэрум» — аднаго з яркіх і самабытных калектываў у гісторыі брытанскай рок-му-зыкі — з'яўляецца працягам стылю, які развіваўся даволі ін-тэнсіўна з сярэдзіны 60-х га-доў. І акурат тады ўпершыню сустрэліся двое маладых тале-навітых брытанцаў — піяніст і кампазітар Гары Брукер ды па-эт Кэйт Рэйд. З іхняй размоў і нарадзілася канцэпцыя будуча-га рок-гурта: ён павінен быў выконваць музыку, якая грун-туецца на стылістычных і інст-рументальных здабытках суча-снага рока ды рытм-энд-блюза, а таксама сцягае да традыцый класічнай музыкі, канкрэтна — ба-рока. Ян Себасц'ян Бах быў любімым кампазітарам Гары Брукера, таму нядзіўна адчуць рэха цудоўнай музыкі Баха ў творах «Прокль гэрум». У та-кім духу былі вытрыманы першыя гіты ансамбля з 1967 года («Адбываючы бледную цень», «Гомбардж»), гэты ж настрой характэрны і для наступных альбомаў. Найбольш цікавыя з іх: «Ззянь на фоне светлага» (1968), «Салёны сабак» (1969), «Дом» (1970), «Канцэрт з сімфа-нічным аркестрам у Эдманта-не» (1972), «Гранд-атэль» (1973).

Склад гурта шмат разоў змя-няўся, але гэта, здаецца, не надта паўплывала на ягоны стыль, таму што заўсёды граў у ім Гары Брукер, паслядоўна ўводзячы ў рок музыку барока.

Дзевяты альбом «Прокль гэ-рум» запісваў у наступным складзе: Гары Брукер (клавін-ныя, вакал), Мік Грэбгэм (гіта-ра), Алан Картрайт (бас-гітара), Б. Дж. Нільсан (бубны), Крыс Копінг (арган).

Кампазіцыі «Скрыначка Па-ндоры», «Падманнае золата», «Забраны час», «Неспакойная зона», «Апошні удар», «Без сум-нення», «Настрой курільшчы-ка», «Пакуты пішучай машы-ны» напісаны Гары Брукерам (музыка) і Кэйтам Рэйдам (тэк-сты).

Твор «Я захоўваю забіццё» належыць яму Джэры Лейсе-ра і Майка Столера, якія су-працоўнічалі з «Бітлз». Дый яшчэ адна песня — «Восем дзён тыдня» — нахадзіць з рэпер-туару «Бітлз».

Дарэчы, Джэры Лейсбер і Майк Столер з'яўляюцца прад-дэсерамі дзевятага альбома «Прокль гэрум».

Дыск гэтага цікавага гурта выдаваўся фірмай грамзапісу «Крысалис» (Валікабратанія), «Аміга» (падчас існавання ГДР), «Муза» (Польшча) ды шэ-рагам іншых. Шкада толькі, што родная маці савецкіх філа-фаністаў — фірма «Мелоды» — так і не зрабіла ім такога па-дарунку.



[Заканчэнне.  
Пачатак на 10-й стар.]  
радок твой ужо струменіць.  
А думка, што дбае заўсёды  
пра верш незвычайны самы,  
ажыўлена, быццам подых  
ляснаго птушынага гаму,  
натхнёна радкі завяруе  
ў моры папернага штылю...  
І вершы, падобныя руні,  
ўзыходзяць, здаецца, за

хвілю.

\*\*\*

Каўнас чакаў вайну —  
я нават не ведала...  
Чурлёніс мяне не мінуў,  
таемна спаведаваў.  
Я ледзь трывала святло  
сонца балючага.  
Смутах палотны калоў  
цёмраю скручанай.  
Фарба людской душы,  
зусім нечаканая,  
па тонкіх карцінах бяжыць  
музычнаю гамаю.  
Мелодыю тую насіць,  
у колер схаваную,  
буду як крыж душы,

як боль дараваны.  
Дзікая песня вайны  
знарок недапетая...  
Твая, Чурлёніс, у тым  
і наша трагедыя.

## Мая царква

Мая царква на беразе ракі,  
на ўзвышшы, легкакрылае  
барока,  
мяне чакала, белячы шлякі  
каменныя ў глыбіні аблокаў.  
Я, чужаніца, да яе не йшла,  
хай крыж і быў пра Бога  
напамінам,  
не мела нехрышчоная душа  
той боскай мудрасці адзінай.  
За талент Бога дзякавала я,  
збіралася прыняць яго  
хрышчэнне,  
зямны анёл спыніў на мне  
пагляд  
і раніцай у храм павёў  
святшчэнны.  
Ён так хацеў, каб боскае  
святло  
мяне адкрыла духу  
паглыблення...  
І свечачнаю зоркай узышло  
на шыйным крыжыку маленне.

## Апавяданні

[Заканчэнне. Пачатак  
на 10-й стар.]

«Мілы мой сябра! — пісала  
Дрэва. — Я ведаю, што ты чы-  
таеш мае лісты, хоць ні аднаго  
разочку не чула водгукі на  
іх. Якраз менавіта гэтая ака-  
лічнасць і прымушае мяне да-  
слаць наступны ліст. Можна,  
табе ён здасца дзіўным. Хоць  
я і асцерагаюся зрабіцца на-  
дакучлівым, але я адчувала б  
сябе вельмі кепска, каб не бы-  
ло да каго пісаць. Як і ты, я  
таксама живу ў палоне. Мая  
свабода абмежаваная. Высокія  
дамы акружылі мяне і беспа-  
ромна ўталопіліся ўсімі сваімі  
вонкамі. Але я ўжо прывыкла  
не звяртаць на іх асаблівай  
увагі, бо думкі мае запоўнены  
чыстым, шчырым пачуццём да  
цябе, якое расце з дня ў дзень.  
Я хачу, каб ты ведаў пра яго,  
мой мілы сябра. І я ўжо не  
дакараю сябе, што рашылася  
на гэтакі няспілы крок, і пер-  
шае зрабіла прызнанне».

...Ноччу яны глядзелі на зор-  
ку. Яна, адзіная, выразна свя-  
цілася праз немаляваную  
частку акна. Дрэва ведала,  
што Душ можа ўгледзець са  
свайго покойчыка толькі вост-  
рую далёкую і мігальную  
зорку і забылася на іншыя.  
Моўчкі яны глядзелі на сваю  
зорку і не заўважалі, што па-  
між імі вымуравана сцяна...

А назаўтра Душ заспяваў!  
Яго раптоўна звонкі голас па-  
чула Дрэва і аж затрымцела  
галінкамі. Так яны і размаў-  
лілі: Душ спяваў, а Дрэва дасы-  
лала яму лісты. Вечер, які  
блукіў па горадзе, здагад-  
ваўся пра тыя пачуцці, што  
нарадзіліся паміж імі і моцна  
не дзыхаў на гэты двор, каб  
не зносіць убок жадання лі-  
сты. Неяк пачаў, калі ўсе  
спалі, ён асцярожна пракраўся  
да будынка і ціхенька адбіў  
кавалек шыбіны ў акенцы...  
«Вось будзе ім падарунак...  
думаў Вечер, уцякаючы з два-  
ра, — цяпер лісты змогуць за-  
лятаць аж у самы покойчык,  
і Душ іх зможа перачытваць  
па некалькі разоў. А Дрэва бу-  
дзе выразней чуць яго песні!»

Але наранку праз выбітую  
шыбіну ўляцела Пёрка і, нама-  
чыўшыся, капрызна войкнула.  
Упершыню за гэтулькі год у  
покой завітаў гасць. Пачуўшы  
незнамы голас, Душ пра-  
нуўся і ад здзіўлення выцягнуў  
шыю яшчэ болей.

— Хто Ты? — ён міжволі

загледзеўся на прыгожую ап-  
ратку гасці.

— Мяне згубіла панна  
Птушка, — плакава скрыві-  
лася Пёрка, — я завітала сю-  
ды, вымакла і цяпер не змагу  
лётаць. Давядзецца чакаць, па-  
куль высахну.

— Прабачце, але ў мяне заў-  
сёды гэтак мокра, бо я раз-  
маўляю, — разгубіўся Душ, —  
а хочаце, я Вам паспяваю?

— Не-не-не! Мне ж трэба  
высахнуць, — запратэставала  
Пёрка. — Лепей памаўчыце. А  
каб-не было Вам сумна, я рас-  
кажу, дзе мне давалося па-  
быць і што давалося пабачыць.

Душ прыслухаўся да Дрэва,  
але на вуліцы вуркаталі аўта-  
мабілі, і ён нічога не пачуў.  
Душ уздыхнуў, апусціў галаву  
і змоўк. А Пёрка пачала рас-  
казваць пра дзівосы, якія ба-  
чыла, калі дэталі з паннай  
Птушкай па свеце. І раптам  
Душ стала цікава. Ён заха-  
піўся тымі гісторыямі, той сва-  
бодай, якую нехта спазнаў і  
пра якую сам мог толькі ма-  
рыць, бо заўсёды стаяў на ад-  
ным месцы. Дарэмна ўстры-  
жованае Дрэва дасылала но-  
выя і новыя лісты. Ён не заў-  
важаў іх. А Пёрка ўсё распа-  
вядала і распавядала. А Душ  
усё слухаў і слухаў, не заўва-  
жаючы, што паціху да яго пад-  
біраецца ржа, што ў покойчы-  
ку заводзіцца цвіль...

Пёрка скончыла свае апаве-  
ды, распавяла сухія пушынкі  
і незаўважна знікла ў акенцы.  
Усхваляваны Душ, які на ўсё  
забыўся, хацеў таксама выле-  
цець у акно, але непрыемна  
ўразіўся, калі ўспомніў, што  
прыкуты да месца і што ён —  
вязень гэтага покойчыка. Тады  
Душ паспрабаваў заспяваць,  
але голас пераеда ржа і ад  
яго засталіся толькі сіплыя  
хрыпы.

Праз дзень Душ выкінулі на  
сметнік, а замест яго паставілі  
новы, які ўпэўнена і спраўна  
падзіўваў праз бліскучыя зу-  
бы. Дрэва моцна засумавала і  
ўвачавідкі пачало сохнуць.  
Панна Птушка больш не май-  
стравала на яго галінках сваё  
гнездо. Урэшце, Дрэва спіла-  
валі і кудысьці таксама заця-  
гнулі.

І толькі добры дзядзька Ве-  
цер у роспачы круціў па два-  
ры апалае лісце, ці садзіўся на  
невысокі пняк, сядзеў нейкі  
час, быццам скамянелы, а  
пасля задумлена кучаравіў  
лісткі маладому Каштану.

Таццяна  
ЗІМЕНКА



## Трыялет

Пачаліся дажджы. І надоўга,  
здаецца.  
І дарэмна я восень  
выштурхваю прэч.  
Ледзьве дыхае ўжо  
прадчуванне сустрэч.  
Пачаліся дажджы. І надоўга,  
здаецца.  
І такая самота па жылах  
ліецца.  
І каторы ўжо дзень, як не  
паліцца печ.  
Пачаліся дажджы. І надоўга,  
здаецца.

І дарэмна я восень  
выштурхваю прэч.  
Сунімі мой боль  
і закалышы.  
Ах, якая золь  
у маёй душы.  
Гэта ўсё, што ты  
мне на свеце даў...  
І живу я тым,  
і прашу — пазбаў.

## Раманс

Што ж я так безнадзейна  
Вам услед пазіраю  
На парозе расстання  
і нясходнай тугі?  
Як вярнуць мне пачуцці  
свае ў берагі?  
Што ж я так безнадзейна  
Вам услед пазіраю?  
Быццам нешта знаходжу  
і адразу губляю.  
Нібы сэрца няўцямна  
зарываю ў снягі.  
Што ж я так безнадзейна  
Вам услед пазіраю  
На парозе расстання  
і нясходнай тугі...

Няхай табе — заўсёды сонца,  
а мне — вятры.  
Няхай табе — не злое слоўца,  
а мне — бяда з гары.  
Я і тады не падзялюся  
з табой нічым.  
І белаі птушкай прыгарнуся  
да чорных аблачын.  
Калі ж мяне ты запрымкнеші,  
дык не шкадуй...  
Ах, любы мой, узняўся вечер —  
сябе ратуй.

Сяргей  
ПАУЛОУСКІ



## Прад- вызначанасць

Галінкі дрэў  
абцяжараны снегам —  
малюнак графіка  
пад цёмна-шэрым небам.  
Адліга прыйдзе —  
мяккі снег прайшоў —  
на змену шчырасці  
у маланкавай сустрэчы.  
Ліхтарні з радасцю  
прымаюць новы вечар,  
патоне горад у карагодзе  
сноў...  
Паволі знікне разуменне слоў,  
і ўбачу з радасцю я зноў  
малюнак графіка  
пад каляровым небам.

Ляццяць мае думкі  
праз летнія ранкі  
да любай жанчыны,  
зусім не каханкі.  
Ляццяць мае думкі  
ў блакітныя высі,  
дзе неба бязважкасць

Тамара  
МАЗУР



## Зямля

Зямля не можа быць благою —  
яна ўрадлівая альбо  
перапаясана тугою  
ці неўрадлівасці жалёбай.  
Зямля не можа быць

нялюбай —  
яна чужая ці свая,  
наноўадкрытая, ці згуба,  
ці, як пылінка, нічыя.  
Зямля не можа быць

варожай —  
няхай там толькі камяні:  
яна сама загінучы можа  
ці то ў атруце, ці ў агні.  
Зямля не дзеліцца багамі,  
яе адзіны Бог — Сусвет.  
Зямля пад нашымі нагамі —  
заўсёды чалавечы след.

## Мадонна.

### 17 сакавіка

Не, вясну сустрэць спакоем  
зноўку не прыдасца,  
не той маеш ты характар,  
не табе й жагнацца.  
Не табе, мая мадонна,  
манахінь адзенне,

не табе ў інтымным свеце  
шукаць суцэшэння.  
Там, за шыбінамі вокнаў,  
лёс твайго народа,  
там не ўсюды разуменне,  
не заўсёды згода.  
Побыт, дробныя нястачы  
братоў калашмаццяў,  
пасівелі з бедаў скроні  
у Радзімы-маці.  
Руць яе на часткі межы,  
дзеліць лес ды пашы,  
не табе замкнуцца ў хаце —  
ні нашым, ні вашым.  
Бач, вясна ўступіла ў сілу

на бацькоў загонах,  
мусіць час ісці ж у людзі  
і табе, мадонна.  
Прыміры братоў, сястрыца,  
адвадзі ад здрады...  
За разводдзем месца — лету,  
за разладдзем — ладу.

## Замужжа

Так яго чытала думкі  
па вачах і твары,  
адбірала праўду ў клункі,  
а на сметнік — чары.  
Варажыла ў неспакоі,  
як бабка — на двое:  
— Быць, не быць мне

гарадскою,  
быць, не быць з табой...

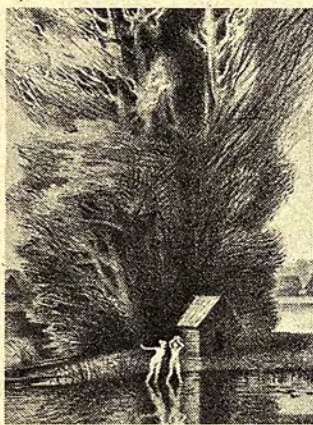
Дзе хамут, а дзе падкова,  
дзе цапок, дзе цацка,  
што абраць беспамылкова:  
багацце ці ласку?

Што ляпей? — пытала ў  
зоркі, —  
слаўнай быць ці любай?..

Чырванела на пагорку  
рабіначка-згуба.  
Правяла матуля-вёска  
дзяўчо ад парога:  
не ласкавай, дык хочь лёгкай  
сцэлецца дарога.

\*\*\*

Неспадзеўку здараюцца толькі  
грымоты,  
неспадзеўку маланка —  
прычынай пажару,  
ды і тое пасля невыноснай  
спякоты,  
ды і тое з вятрыскам  
нанесенай хмары.



## Перад навальніцай

Калі хмараў цяжкіх цэлы рой  
над змарчнелым гасцінцам  
закружыць,  
груганы на таполях затужаць  
аб мінулым расстанні з табой.  
Скрып сухі цішыню ашукае:  
чорных птушак то плач ці то

смах?  
Чорным птушкам смяцца не  
грэх  
з майго смутку, што шляхам  
блукіць...

Я рады —  
холадам зямлю скавала зноў  
перад збіраннем у няблізкі  
свет.

Прастор сцішэлых восеньскіх  
палёў  
з нямой палёгкай глянне мне  
услед.

А потым падкрадзецца  
шчырасць цемры  
і дробкіх знічак беспрабудны  
сон.

І застанецца з лёгкасцю  
паверыць  
у адзіноту, як нямы праклён...  
А асуджу сябе на адзіноту.  
Далёкім шляхам згубяцца

сляды,  
халодны вечер згоніць  
пазалоту  
з самотных дрэў і згіне ў  
нікуды.



Аксана  
ДАНІЛЬЧЫК

І гэта маё жыццё?..  
Нават не верыцца.  
За вокнамі — ветру выццё,  
чэрці на лесеці.  
Заходзіць, мае сябры,  
у сніплы лом. Аж да самай  
світанкавае пары  
прабудзеце тут гасцямі.  
Чорт усміхаецца мне  
з позіркамі хітраватым,  
бегаюць па сцяле  
рыжыя чарцяныты.  
Вы раскажыце, як злосьці  
круціць людзей да здранцвення.  
А пачастунак вам ёсць —  
хібы майго сумлення..  
Раніцай пойдзе снег.  
Страчана і пакорна  
зноўку пачне свой бег  
непазнаваема гора.  
Ціха над ім праляняць  
чэрці і чарцяныты.  
І запялюць, зазвіняць  
сняжыні ў поўсці калматай.

Сёння мне прыснілася  
жанчына —  
я не бачыла яе ніколі.  
А яна не ведае, магчыма,  
што я нават існую на свеце.  
Нечакае яе з'яўленне  
сярод святла, дзе і я спявала,  
выклікала смутную трывогу  
і адразу сціскаў мой голас.  
Поч, пад вартай літароў  
нястомных,  
у якой рабіны адціталі,  
закрывала твар яе, а словы  
засталіся паміж ёй і...  
Госпадзі! Яна дзіця чакала,  
і яно было павінна хутка  
нарадзіцца.

Ад майго каханага  
дзіця..  
Я не ведаю,  
што сон твой  
значыць?

Марыне

Я раскажу табе казку  
і праспяваю песню,  
толькі зацямнеючы ночы  
і агні трывогу.  
Чуеш, яшчэ не згаслі  
зоры пралесак весніх,  
колы яшчэ трукочуць.

і не знікае дарога.  
Розныя людзі бываюць.  
Могуць пакрыўдзіць, што  
зробіш...

Хіба мы пішам так гладка,  
каб дагадзіць усім?  
Бог нас не пакарае,  
не кіне, а даламожа.  
Спакойна, маё птушанятка,  
мы яшчэ паляцім!

Звычайны снег над светам  
незвычайным,  
дзе птушку нам блакітную  
лавіль,  
дзе кожны дзень, як  
ракавінка тая,  
гатовы перламутрам адарыць,  
дзе ўздыхі хваляў з голасам  
сальюцца,  
успыхне напамінам бэзу май.  
Дзе нам было так лёгка  
размінуцца,  
калі б не шэпт выратавальны:  
«Пачакай!..»

Звычайны свет пад незвычайным  
снегам,  
які схаваў няёмкасці грахоў.  
У галаве гучыць салодкім  
рэхам:  
«Ты вернешся ізноў, ты  
вернешся ізноў?..  
Не будучы сёння флейты граць  
бязладна.  
Іду ракой зімовага цяпла  
і ведаю, што пад маёй уладай  
ствараць далей ці разбураць  
палац.

Падхапілі вятры пяшчотныя  
і прынеслі ў раніцу белую  
На далоні празрыста-вільготныя  
апусцілі душу збалеваю.  
Вываленне і моц прарочылі,  
калыханкай-малітвай  
нягучнаю,  
акуналі ў раку малочную,  
забіралі слязіны цягучыя.  
Глыбіню паказалі глыбокую,  
вучаніцай Хрыстоса клікалі..  
І ў пасхальную ноч  
срэбразвонкую  
вярнулі душу трохлікую.

Скажыце пальчыкі лішчуць.  
У коўдру захутаны аўтар.  
Зацішы, зацішы, зацішы  
і ўчора, і сёння, і заўтра.  
І сонца з'яўленне — як вынік  
спянога начэй чараўніцтва.  
Пакінуць, пакінуць, пакінуць  
і што?.. «Я каго прыпыніш?»  
Над домам злавесным кажанам  
імкліва лятала завая.  
Дрыжалі, дрыжалі, дрыжалі  
у дрэваў спалохана веі.  
Асветлена полымі ззяннем  
усё: ад надлогі — да столі.  
Каханне, каханне, каханне..  
Ні ўчора, ні заўтра — ніколі.

Вера  
БУЛАНДА  
Гэрцына

Я ноччу бацьку зноў сасніла:  
Ён у раю — сярод багоў,  
Даміна светлы — не магіла.

Я клікала яго дамоў.  
Ці не пачуў, што і не глянуў,  
Не разабраў, магчыма, слоў...

Прачнуцца страшна — толькі  
ўстану,  
Пачнецца дзень. Які праклён!  
Як позна, позна і так рана...

Мой татка родны — толькі сон.

\*\*\*

Х. А.

Прыадчыняцца дзверы,  
Парушыўшы цішыню.  
Я — у тваёй кватэры  
Без дазволу і без агню.  
Прайду ля цябе неўзаметкі  
І ў крэсле тваім засну,  
А ты ля ног маіх кветкі  
І радасць, і ўсю вясну  
Раскідеш. Святло запаліш  
І... залюбуешся мной!  
Такою, напэўна, крыштальнай,  
Звычайнай і незямной.

Без цябе  
не жыць

Мне не жыць без цябе.  
Гэта стала так ясна,  
як ратунку ў мальбе  
не знаходзіць няшчасны.

Галашэнне — не гімн.  
Плач — таксама не радасць,  
колькі летаў і зім  
стрэчы нашыя крадуць.  
Пра цябе не спяваць?  
Гэта хто ж забароніць?  
Думкай мне цалаваць  
твае вусны і скроні.  
Сціхнуць песні ў журбе  
за высокай гарою..  
Мне не жыць без цябе,  
як не жыць мне з табою.

Траўка шаўковая  
да вуснаў хінецца.  
Дзе ж той хлапчына,  
што мне ўсміхнецца?  
Шчыра бярозка  
зверху чаруе.  
Дзе ж тое сэрца,  
што пашкадуе?  
Дзе ж тыя вочы,  
што разумеюць?  
Дзе ж тыя ночы,  
што й сёння грэюць?

Максім  
ШЧУР

Дрэваў шэры плач на  
далаглядзе,  
ранніх слоў абсечаныя крылы.  
Слёзы хмар маўкліва далі  
гладзяць,  
змрочнай ночы рыжыя магілу.  
На кустах — сляды апаўшых  
кветак,  
на зямлі — пялёсткаў белых  
кропкі.

Вочы, бы сівы і сумны ветах  
пад брывамі хмараў  
нетаропкіх.

Я пакрочу ў лесвіцаў  
бясконцаць,  
заблукваю ў шэрасці святання,  
каб на сценах веж начных,  
бяссонцавых,  
маляваць санеты развітання  
і чакаць, пакуль дажджы  
закрэслаць  
гэты надпіс зоркавым  
пракляццем,  
патануўшы ў ціхім ночы  
крэсле...

Толькі дачакаюся наўрад ці.

\*\*\*

Я знямеў ад экрана сіні,  
як загнаны ваўкамі вепр.  
Перад смерцю хлусні баяцца,  
а хлусня ў нас адвеку —  
праўда.

Я жыю на крыжах з цвікамі  
скрыжавана-стаптаных вер.  
я шукаю іх раўналежнасць,  
нібы шлях у абшары заўтра.  
Не знаходжу... Цвікі смяюцца,  
са слядоў маю кроў п'ючы.  
Адыходзіць дарогай крыж мой  
у далёкае чорных дзіраў,  
я губляюся разам з імі  
ў ненажэрна-цямной начы,  
нібы зорам узнагарода  
на яе залатым мундзіры.

\*\*\*

На палатне мастакоў  
недарэчных  
я кляксу-сонца выцер.  
Божа, навошта на дрэвах  
мёртвых

ноч свае піша ўказы?  
Сумнаю пугай на Шляху

Млечным  
змрок маю спіну выцяў.  
Проста на хмараў пабітых  
мордах —  
бародаўкі зорнай заразы.

\*\*\*

На месіве брудным — пясак,  
цень зліўся начны са  
стандартамі.  
Плачуць памятыя кветкі,  
і холадна сонцу ў нябёсах  
сініх.

У вокнах — вячэрні сцяг,  
памечаны зорамі-датамі,  
сіне-ружовая стужка  
на чаем аблітай акна карціне.  
Кідае ранца сноў сваіх  
паранены ноччу каўбой.  
Ціш сумна-пустога неба  
ўзрываюць сабой матацыклы  
рокераў.  
І пустыя дамы між сабой  
размаўляюць маімі крокамі.



КРЫНІЦЫ

Літаратурны выпуск «Крыніцы» вядзе пісьменнік  
Алесь Масарэнка. Тэл. 32-65-46.



# Урокі майго жыцця

УГЛЕДЗЬЦЕСЯ ў карту Белай Русі. Адшукайце самыя ўсходнія абрысы.

Сустракала даволі нямала людзей, нават сярод беларусаў, якія, калі пачынала ім расказаць пра «беларускую камчатку», цікавіліся: а дзе гэтае месца?

— Між тым, Хоцімшчына, скажам, — цудоўны куток нашай зямлі. Самабытны, непаўторны, спрадвечна беларускі. Тут я атрымала першыя ўрокі майго жыцця.

У трэцім класе нас, вучняў 1-й хоцімскай школы, павезлі ў калгас «Перамога» на бураковыя плантацыі.

Замільгацелі за вокнамі аўтобуса назвы вёсак: Іваноўка, Маліноўка, Васілеўка... Вось і поле з роўнымі радкамі раслін, якія трэба было прарэджаць. У літаральным сэнсе застылі мы з адкрытымі ратамі ад цудоўных краявідаў. Асабліва чаравалі бярозавыя гаі, што бачыліся і там, і сям. Дрэвы нагадвалі высокія зялёныя фантамы, што імкнуліся ў блакіт. У наступныя прыезды сюды мы пачулі біяграфію бярозавых пералескаў.

У час вайны, пакуль палі не апрацоўваліся, яны там і сям абсеяліся лёгкім, як само паветра, насеннем бяроз. Пасля вайны, пакуль руплівыя рукі дабраліся да аддаленых палёў, там ужо быў даволі высакаваты падрост маладых дрэўцаў. Вядома, многія з іх з цягам часу ўсё ж саступілі месца палям, таму, напрыклад, дзе мы працавалі. А вось на самых узвышаных, пясчаных, былі старшыня калгаса Мікалай Максімавіч Мясечанка забараніў пускаць у ход сякеры. Многім вясковым такое рашэнне не спадабалася: вакол практычна няма месцаў для нарыхтоўкі драўніны, тых жа жэрдак. Але старшыня быў няўмольны. Надыдзе час, пераконваў ён людзей, і вашы ўнукі скажуць дзякуй.

Прарочымі аказаліся словы гэтага добрага чалавека, якога, на жаль, ужо няма ў жывых. Але дзякуючы яму сустрача адбылася: бярозы спаўкаліся з унікамі, тыя — з бярозамі.

КАВАЛЕРЫСТ, прыўзняўшыся ў страмёнах, сустракае строга і нечакана. Уражанне такое, што магутныя лясныя дрэвы спецыяльна збочылі з яго шляху, каб ён, нарэшце, паўстаў перад людзьмі. А

да гэтага было больш як трыццаць год поўнага нябыту.

...1941 год. Спяткотныя месяцы жніўня. Кровапалітныя баі. Нашы адступаюць ад Мінска, Магілёва, Крычава. Менавіта сюды, да мяжы Беларусі з Расіяй, і была кітута адна з дывізій 112 горнакавалерыйскага палка пад камандаваннем палітрука Івана Гарабца; каб затрымаць ворага.

Усю ноч байцы капалі на ўзлеску траншэі, устаўлялі кулямёты. А пад раніцу чорным-чорна стала навокал ад гітлераўскіх матацыклістаў. Шэсць гадзін цягнуўся бой, пакуль не прыбылі на падмогу фашыстам танкі...

Хавалі герояў усёй вёскай. Амаль усе загінуўшыя аказаліся па нацыянальнасці ўзбекамі. Вось толькі камандзір выдзяляўся сярод іх — русавалосы, волатаўскага чэластка, з ордэнам Леніна на грудзях. З дакументаў, якія знайшлі ў кішэні яго гімнасцёркі, жыхары Горні даведаліся, што ён — украінец. У кішэні Гарабца быў і невялічкі фотаздымак маладой прыгожай жанчыны з дзвюма малымі дзяўчынкамі.

Ні дакументаў, ні фотаздымка захаваць, на жаль, не ўдалося. Яны згарэлі ў 43-м разам з хатай Праскоўі Громавай. Але прозвішча камандзіра вясковых запамнілі. Дзякуючы гэтаму і ўдалося адшукаць жонку Івана Рыгоравіча і яго трох дачок.

Сын п'яці рэспублік — так цяпер называюць Івана Гарабца на Хоцімшчыне. Нарадзіўся і вырас у вёсцы Пятроўка Адэскай вобласці, пасля заканчэння тэхнікума працаваў у адной з МТС Кіргізіі. Службу ў арміі і курсы палітрукоў праходзіў у Казахстане, а пасля дэмабілізацыі быў накіраваны ва Узбекістан. Менавіта тут, працуючы дырэктарам Нарынскай МТС, і атрымаў ордэн Леніна. За месяц да пачатку вайны быў зацверджаны намеснікам загадчыка сельгасаддзела

Аргбюро ЦК КП(б) Узбекістана. Адсюль з атрадам узбекскіх коннікаў пайшоў ваяваць. Разам з імі загінуў у свае 29 гадоў год, абараняючы беларускую зямлю.

Безыменная брацкая магіла доўга жаўцела сваім жвірам сярод стромкіх соснаў на мяжы Расіі і Беларусі, пакуль напярэдадні 35-годдзя Перамогі скупыя звесткі не вывелі родных Гарабца на далёкую беларускую вёсачку Горня. Паролем сустрэчы людзей, якія ўпершыню ўбачылі адзін аднаго, стаў фотаздымак. Жонка Гарабца — Вера Аляксееўна, перад тым, як пачаць размову з вясковымі, дастала з сумачкі дублікат фотакарткі, якую паклала ў кішэню гімнасцёркі мужа, выпраўляючы яго на фронт...

Адкуль я ведаю пра ўсё гэта? Шмат год жонка Івана Рыгоравіча разам з дзецьмі і ўнукамі прыязджала наведваць брацкую магілу, дзе пахаваны героі. Прысутнічала і на адкрыцці помніка, які ў памяць мужнасці кавалерыстаў быў узведзены ўдзячнымі хоцімцамі на месцы баёў.

Школа наша трымала над гэтым помнікам пастаяннае шэфства. Мы высаджвалі ля магілы кветкі, удзельнічалі ва ўсіх урачыстасцях. Цеплыню і пяшчоту рук Веры Аляксееўны ўсё яшчэ адчувае і мая галава.

...Вось такія былі першыя ўрокі майго жыцця. Якімі будуць наступныя?

Ганна КАПУСЦІНА,  
вучаніца 11-га класа 177-й школы  
г. Мінска.

Фота А. КЛЕШЧУКА.



## Чарнобыль — наш боль

### Няўжо ўсё спачатку?

Я пазнаёмілася з Шарон у салоне выдатнай мастацкі Нінэль Счаснай. Шарон — ініцыятар і натхняльнік гала-канцэрта на стадыёне «Дынама», прысвечанага дзецям Чарнобыля. Веруючая. Муж — свяшчэннік. Трох дзяцей.

Ніколі яшчэ чарнобыльскі боль не быў такім блізкім мне. Ніколі яшчэ не праходзіла праз мяне гаручая сляза яе ахвяраў. Шарон Пальмер... Сустрача з ёй перавярнула ўсё маё ўяўленне аб жыцці і смерці. Шарон смялася і плакала. Яе выразныя рукі працягвалі апавед і тады, калі яна маўчала. Яна гаварыла пра Чарнобыль нам, беларусам, якія пра яе, аказваецца, нічога не ведалі. Гэта мужняя амерыканка, прысвяціўшая сваё і без таго насычанае жыццё нашай бядзе. Гэта яна зняла 16-мінутны фільм пра Чарнобыль і дэманстравала яго на сваёй радзіме, пераезджаючы з штата ў штат. Амерыканскія жанчыны ў час прагляду фільма страчвалі прытомнасць. Шарон расказвала ім тое, што бачыла сама. Пра зону адчужэння і траву вышэй за чалавечы рост. Калі навокал не было ні душы і стаяў звон, які ледзяніў душу, аператар выйшаў з машыны і пачаў шукаць

яго эпіцэнтр. І раптам ён адчуў, што заблудзіўся, што застаўся адзін на адзін з гэтым званам у гіганцкай траве, адкуль няма выйсця. І толькі разлічваючы на высакароднасць іншаземцаў, зразумеў, што яго не кінулі. Гэтыя мясціны не наведвае ні адзін савецкі чыноўнік, нават той, каму трэба рабіць гэта за вялікую плату. Тут няма сведкаў. Тут толькі блукаюць душы памёршых людзей і іх верных сабак...

Вярнуўшыся з зоны, Шарон звярнулася ў нашу царкву з просьбай адслужыць малебен. Але атрымала адмову: яна ж пратэстантка. Рэлігій шмат, але вера ж адна! І стомленая Шарон робіць усё сама ў нумары гасцініцы.

Так, Шарон было што расказаць. Гэта яе 18-гадовы сын Пол быў уражаны прыгажосцю паміраючага анёла — Наташы Петуховой. Увесь іх нью-йоркскі асабняк быў сведкам яго замілання. Наташыны вочы глядзелі адусюль. Яны адлюстроўваліся ў яго душы. Дзяўчына любіла танцаваць і Пол прывёз ёй у бальніцу апаратуру і мноства касет з любімымі запісамі, каб яна не сумавала. А калі Наташа ўжо смяротна хвора, хацела прыпадняцца з ложка, але не змагла, Пол адзеў ёй і сабе навушнікі і танцаваў за дваіх у бальнічнай палатцы. Медсёстры глядзелі на гэта, ціхенька выціралі слёзы...

Сям'я Пальмер прыняла вялікі ўдзел у лёсе смяротна хворага дзяўчынкі. Яна падрыхтавала ўсё на радзіме, каб за-

браць Наташу туды. Трэба верыць у чуд, каб так за яго змагацца! І Шарон паклалася маці дзяўчынкі, што яе дачка яшчэ будзе танцаваць...

Наташына смерць усхвалявала ўсіх. Яе вочы, вочы маленькага анёла прымусілі плакаць усіх, хто яе ведаў. Дапамога, на жаль, прыйшла позна. І Шарон, амаль страціўшы надзею, арганізуе новую паездку да хворых дзяцей. Яна вязе з сабой прадукты, падарункі і медыкаменты, каб парадаваць дзяцей з дзіцячага дома і разам адзначыць дзень Падзякі. Шарон сваімі рукамі прыгатавала казачны стол на сто чалавек і радавалася і смялася разам з дзецьмі, каб потым у нумары чыста па-руску плакаць у падушку. Якое ж сэрца трэба было мець, каб за тысячы кіламетраў ад дома рабіць тое, што мясцовыя ўлады павінны былі рабіць яшчэ пяць гадоў таму.

Наташы не стала... І маці замест вясельнага ўбору змагла дастаць ёй толькі белыя туфлі на вельмі высокім абцасе. Прыгнечаную горама маці пачалі мучыць кашмары, быццам дачка скардзіцца, што не можа танцаваць на такіх абцасах. І тады маці, каб аблегчыць пакуты дзіцяці, прабіраецца таемна на магілку, раскопае яе і кладзе туды басаножкі...

Гора чалавечы не ведае меж. Шарон з сям'ёй па адзін бок, сям'я дзяўчынкі па другі аплакваюць адзін лёс. Наташа не дажыла 6 дзён да свайго 16-

годдзя! А цяпер ад гэтай жа хваробы пакутуе і яе 7-гадовы брацік... Няўжо ўсё паўторіцца спачатку?!

Т. ГУЛЕЗАВА.

### Госця з Індыі

З Лакшмі Гапаласвамі я сустрэлася ў Мінску ў пачатку чэрвеня. Яна прыехала з індыйскага горада Бангалора, пароднага з Мінскам, з высакароднай місіяй — выступіць з дабрачыннымі канцэртамі ў Фонд дапамогі дзецям, пацярпеўшым у выніку аварыі на Чарнобыльскай АЭС. Лакшмі — пераможца маладзёжных конкурсаў індыйскага класічнага танца паўднёвых штатаў Індыі.

Паэзія рухаў захапляла і прыцягвала Лакшмі Гапаласвамі яшчэ з дзяцінства. Васьмігадовай дзяўчынкай яна пачала займацца танцам. За дзесяць год заняткаў і суровай дысцыпліны дзяўчына адкрыла цэлы свет танца, які вобразна адлюстроўваў месца ў жыцці і неабсяжную прастору для самаўдасканалення. Апошнія 4 гады Лакшмі атрымлівала стыпендыю ўрада Індыі для асабліва таленавітых дзяцей. Юная індыйская танцоўшчыца захапляецца чытаннем і, захоўваючы сувязь з культурнай спадчынай, вывучае класічную музыку пад кіраўніцтвам сваёй маці Умы Гапаласвамі, якая мае вышэйшую музычную адукацыю.

У сваім цяперашнім выглядзе «бхарат-нацьям» — танец, які выконвае маладая Лакшмі, склаўся каля двухсот гадоў назад. Гэты рытуальны танец разглядаецца ў Індыі як мастацтва свяшчэннае, якое адольвае абмежаванасць цела і прасвятляе дух. Лакшмі гаворыць: «Танец патрабуе вельмі строгай дысцыпліны, натхнення. Гэта — малітва». Калі глядзіш на Лакшмі ў танцы, ствараецца ўражанне, што танцоўшчыца як бы раствараецца ў рытмах і мелодыях, яе цела становіцца найтанчэйшым інструментам для выказвання патаемных рухаў душы.

Лакшмі Гапаласвамі выступіла з канцэртамі ў Мінску, Баранавічах, Нясвіжы, Пінску, Гомелі. І ўсюды канцэрты таленавітай выканаўцы індыйскага класічнага танца прайшлі з поспехам.

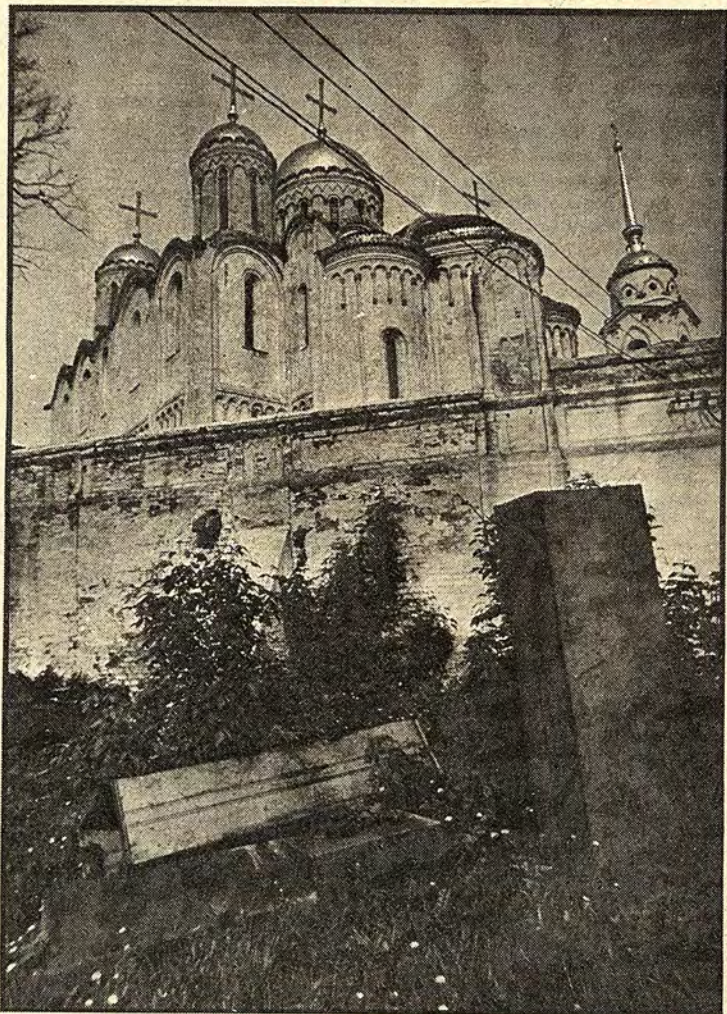
«Мне вельмі хацелася пазнаёміць жыхароў Беларусі з танцавальным мастацтвам Індыі — носьбітам вельмі старажытнай культуры. І асабліва прыемна, што і я ўдзельнічаю ў аказанні дапамогі вашаму народу ў пераадоленні такой страшнай бяды. Жадаю шчасця, дабрабыту добрым гасцінным людзям Беларусі», — сказала Лакшмі Гапаласвамі. А нам бы хацелася пажадаць таленавітай танцоўшчыцы новых поспехаў у ствараемым ёй царстве танца.

Наташа НІКІШЫНА,  
вучаніца 9 класа СШ № 4  
г. Мінска.



## Сон розуму?

БОЖА, УРАТУЙ НАШ СВЕТ!  
АД БЯЗВЕР'Я, ПАДМАНУ, ЦЫНІЗМУ...



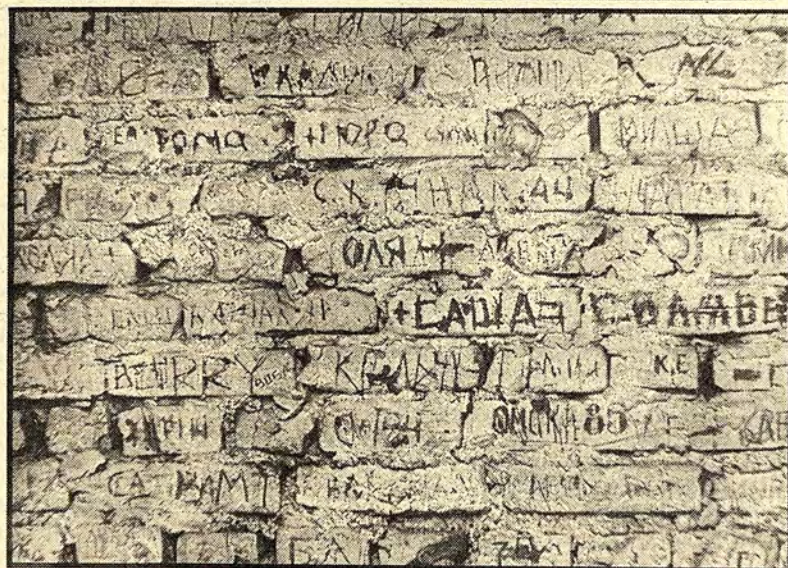
Яшчэ ўчора шугала ў неба  
полымя вогнішчаў з ікон, зва-  
ны, знятыя з цэркваў бялітас-  
най рукой, адпраўляліся на  
пераплаўку. Што адлівалі з та-  
го металу? Магчыма, рэйкі сла-  
вутай чыгункі ў камунізм?!  
Борзда штурмаваліся нябёсы, і  
народу абляцалі паказаць  
«апошняга папа» ў 1980 годзе.

Цяпер жа гримнула новая  
рэвалюцыя, аб неабходнасці  
якой увесь час гаварылі дысі-  
дэнты. І растуць чэргі ля хра-  
маў, якія ў былыя часы загру-  
жаліся бульбай або ў якіх раз-  
мяшчаліся музеі атеізму. І  
крыжык на шыі зрабіўся мо-  
дай, і ў парламенце засядаюць  
святары, і ў кіёсках прадаец-  
ца Біблія... Як жа быць нам,  
хто дрэнна ці не вывучаў зусім  
курс атеізму? Дзе штатныя бяз-  
божнікі адпрацоўвалі свой ате-  
істычны паёк байкамі пра опі-  
ум для народа і цемру інквізі-  
цыі, не заўважаючы, што ства-  
раюць новую рэлігію.

Можна верыць або не ве-  
рыць у Бога, можна прыняць  
любую рэлігію, але ўсё роўна  
чалавеку патрэбна ведаць, дзе  
дабро, а дзе зло. Таму мудо-  
расць чалавецтва, стагоддзямі  
накопленая і замацаваная ў  
Бібліі і Евангеллях, — вышэй  
за бязбожнасць замест атеізму,  
вышэй за прымкі замест веры.  
Бо ў аснове рэлігіі — мараль-  
ны закон. І вайну з ёй мы  
прайгралі. Дык давайце пры-  
знаем сваё паражэнне і не буд-  
зем будаваць цыры і танцпля-  
цоўкі побач з храмамі, каб  
д'ябальскай музыкой перакры-  
ваць перазвон. Прыслухаемся  
лепш. Угледзімся. Разбяромся  
са сваімі пачуццямі.

Божа, уратуй наш свет!

Наталля ПЛЫТКЕВІЧ.  
Фота Сяргея ПАЛЕШУКА.



# На гары, дзе Змееў камень

Шмат розных паданняў бытуе ў нашага народа пра гарады і вёскі, рэкі і азёры. Сёння ўсім вядома, што курганы — гэта пахаванні нашых далёкіх продкаў, а гарадзішчы — рэшткі вельмі старажытных умацаваных паселішчаў. Раней людзі не заўжды асэнсоўвалі з'яўленне такіх пагоркаў, але ведалі, што засталіся яны ад продкаў. На працягу стагоддзяў разбу-  
рэнне такіх месцаў лічылася святатэцтвам. Здаўна ў народзе складаліся паданні аб помніках даўніны, замацоўваліся за імі спецыфічныя назвы, узніклі шматлікія павер'і і забабоны. Па ўсіх гэтых прыкметах можна прасачыць народнае ўяў-  
ленне аб археалагічных помніках у розныя гістарычныя перыяды.

Так, месцы старых умацаваных паселішчаў (гарадзішчы) звычайна ў народзе звязваюцца з храмам, горадам, якія пра-  
валіліся. Існуюць павер'і, згодна з якімі, калі легчы на зямлю і прыкласці да яе вуха, то можна пачуць перазвон або гала-  
сы людзей. Часта расказваюць, што ў гары закапаны скарб (зброя ці посуд) або што гара насыпана татарамі, шведамі ці французамі. На Беларусі вядома больш як паўтары сотні мя-  
сцовых назваў гарадзішчаў. Найбольш распаўсюджаныя з іх — Гарадок, Гарадзішча, Гарадзец. У Заходняй Палесці ёсць  
назвы гарадзішчаў Груды, Грудок, Востраў, Выспа, а на поўд-  
ні рэспублікі частыя назвы — Акон, Аконішча. Асабліваю ці-  
кавасць уяўляюць назвы гарадзішчаў Талерка. Такіх помнікаў  
вядома каля дзесяці. Узнікненне назвы народ тлумачыць  
падабенствам да талеркі (посуду). Назва Талерка магла з'я-  
віцца не раней як у XVI стагоддзі, тады, калі ўзнік і такі по-  
суд. Вылучаюцца і гарадзішчы пад назвамі Рудавец, Пры-  
стань. Першая назва хутчэй за ўсё звязана з бліжэйшымі ме-  
сцамі здабычы руды, а другая — з сапраўднымі прыстанямі  
на водных шляхах.

Даволі часта гарадзішчы называюць Замак, Французская  
Гара, Шведская Гара і г. д. Назва Замак магла з'явіцца не  
раней чым у XVI ст., калі гэта слова ўжо трапіла на старон-  
кі летапісаў. А назвы, звязаныя з назвамі народаў-захопнікаў,  
маглі з'явіцца ў пэўныя гістарычныя часы і атаясамліваюцца з  
вядомымі гістарычнымі падзеямі.

Зусім невыпадковыя і назвы гарадзішчаў Чортава Гара,  
Пагулянка, Ігрышча, Гуслішча і да таго падобныя. Такія назвы  
ўказваюць, што на гарадзішчах калісьці былі культавыя языч-  
ніцкія цэнтры, дзе адпраўляліся святы і стаялі ідалы або на-  
ват і храмы. Пазней, пасля прыняцця хрысціянства, на іх мес-  
цах часта будаваліся цэрквы, але надта старажытныя назвы,  
дадзеныя калісьці ў язычніцкія часы, добра трымаліся ў па-  
мяці народа. А з назваў гарадзішчаў Дварэц, Манастыр,  
Царкавішча, Званіца бачна, што такія назвы замацаваліся за  
імі маглі толькі ўжо ў сярэднявечча.

Асаблівай павагай у нашага народа карыстаюцца курганы  
— месцы вельмі старажытных пахаванняў. Гэта і нядаўна, та-  
му што шмат павер'яў ва ўсіх народаў звязваюцца з культам  
продкаў. З этнаграфічных звестак вядома, што яшчэ ў 20-я  
гады нашага стагоддзя на Чэрвеньшчыне і Дзісеншчыне на  
радаўніцы курганы ўпрыгожвалі зелянінай, і моладзь вакол  
курганных насыпаў вадзіла карагоды. Перад тым, як ісці на  
магілы сваіх блізкіх, людзі заўжды заходзілі на курганы —  
пахаванні сваіх далёкіх продкаў і закопвалі на іх вяршынях  
які ў зямлю. У Падзвінны курганы часцей за ўсё завуць ва-  
латоўкамі і лічаць, што там пахаваны волаты-аслікі. Большасць

даследчынаў паходжанне слова «волат» адносіць да стара-  
жытнарускага часу і звязвае яго з былінным эпосам. Вобраз  
волата-асліка галоўны персанаж і беларускіх казак. Волаты  
звычайна паказваюцца героямі, якія выкароўваюць дрэвы і  
перакідаюцца вялізнымі камянямі. Многія курганы лічацца ў  
народзе магіламі воінаў, загінуўшых у якіх-небудзь стара-  
жытных войнах, называюцца магіламі французцаў, шведаў,  
туркаў, магіламі салдат Суворова і г. д. Бывае, што курганы  
звязваюцца з пахаваннямі памёршых ад чумы ці ад голаду.

Месцы старажытных грунтавых пахаванняў таксама вызна-  
чаюцца ў народзе своеасаблівымі назвамі. Іх завуць Паганс-  
кія Магілы, Могілы, Галодны Магільнік, Старыя Клады, Баяр-  
скія Магілы, Халернік і г. д. На многіх такіх могілках ёсць  
камяні з высечанымі на іх крыжыкамі, рознымі знакамі або  
каменныя крыжы.

На зямлі нічога не знікае з народнай памяці. У народзе  
вызначаюцца не толькі тыя помнікі, якія добра бачны на  
мясцовасці, але нават і месцы паселішчаў першабытнага ча-  
лавека — стаянкі. Стаянкі не так проста знайсці і археолагу,  
але тут на дапамогу можа прыйсці народная памяць. Прасоч-  
ваюцца, што стаянкі каменнага і бронзавога вякоў звычайна  
знаходзяцца ва ўрочышчах з назвамі, якія часта паўтараюць  
назвы курганоў або гарадзішчаў, — Замак, Гарадзішча, Пры-  
стань, Замікальшчына. Але маецца і шэраг назваў, якія ха-  
рактэрны толькі для такіх відаў помнікаў, як Бугор, Грыва,  
Града. Для месцаў неўмацаваных паселішчаў ранняга жалез-  
нага веку і эпохі сярэднявечча характэрны назвы — Селі-  
шча, Старое Сяло, Стараселле.

Асабліва цікавыя назвы ў культавых камянях — Змееў Ка-  
мень, Сце́п-Камень, Капавішча, Даждзьбог, Дзявочы Ка-  
мень, Камень Кахання, Пярун, Скарпіён, Чортаў Камень і г. д.  
Павер'і, звязаныя з камянямі, асабліва распаўсюджаны ў на-  
родзе. Да многіх «святых» камяняў яшчэ нядаўна ў час цар-  
коўных святаў хадзілі працэсіямі, маліліся, цалавалі камені і  
клалі ахвяры — манеты, мёд, лён, воўну, кветкі, яйцы, хлеб.  
У народзе жыве ўпэўненасць, што нібыта адны камяні дапа-  
магаюць ад галаўных боляў, другія — ад хвароб вачэй, трэ-  
ція — ад паралічу і г. д. Асабліва цудадзейнай лічыцца даж-  
дкавая вада з выемак на камянях.

Вялікай павагай карыстаюцца каменныя крыжы. Звычайна  
яны ставіліся на перакрываццях шляхоў, на водных пера-  
правах, па краях гарадоў і вёсак для заступніцтва ад халеры і  
ад ворагаў, а таксама на могілках.

Многія археалагічныя помнікі данеслі да нашых дзён дуб-  
летныя назвы. Напрыклад, адзін з курганных магілікаў у  
Сенненскім раёне вядомы пад трыма назвамі — Балваны —  
Французскія Магілы — Камуна. Тут па назвах можна прасач-  
чыць, як мянялася ўяўленне пра старажытныя могілкі.

Гістарычную цікавасць уяўляюць таксама «святые» крыніцы  
і студні. Такім вадаёмам звычайна насілі манеты, кветкі і ін-  
шыя ахвяры, побач на дрэвах вешалі ручнікі. Захаваліся і на-  
звы азёр — Святое. Звычайна на берагах такіх азёр былі  
язычніцкія капішчы, дзе стаялі ідалы і адпраўляліся святы.

Згодна з законам аб ахове помнікаў гісторыі і культуры, не  
толькі гарадзішчы і курганы падлягаюць ахове, але павінны  
ахоўвацца і ўсе іншыя старажытнасці.

Людміла ДУЧЫЦ,  
старшы навуковы супрацоўнік Інстытута гісторыі  
АН БССР.



Каго толькі не сустрэнеш на вясёлым кірмашы! Заморскага купца і п'янага суседа, цыганку-гадалку і чапурыстую барыню, тоўстага папа і пераапанутага панам чорта. А калі пашанцуе, дык і сапраўднага разбойніка. Толькі адна бяда: калі сустрэнеш, як яго пазнаць? Крывы нож, лахманы, пісталеты — усе свае жаклівыя атыбуты ён жа, пэўна, пакіне ў лесе. Разбойнік на кірмашы, які знешне нічым не адрозніваецца ад простага мужычка, часам трапляе з-за гэтага ў самыя незвычайныя сітуацыі. І так было са славетным Міколам, разбойнікам-шаўцом. Дарэчы, тады, калі пачыналася наша гісторыя, ніхто Міколу не называў такім гучным імем, і ніякай славы ў яго, звычайнага ляснога брата, дробнага рабаўніка і злодзея, не было.

На кірмаш ён быў пасланы атаманам разбойнікаў з вельмі пэўнай мэтай: даведацца, хто з купцоў больш выгадна збудзе свой тавар ды якой дарогай паедзе дамоў.

Пачаў хадзіць Мікола між гандлёвых радоў, да людзей прыглядаецца, прыцэньваецца, прыслухоўваецца да чужых размоў. Хутка ён вылучыў самага ўдалага купца і пачаў круціцца вакол яго.

— Гэй, хлопца! Ты што, прырос да нашага воза ці што? Амаль гадзіну бачу цябе тут. Мабыць, украсці штосьці наважваешся? — Узяў вочы лясны брат ды так і застыў, і рот разявіў ад здзіўлення. Прама перад ім стаіць дзяўчына, ды такая ладная і прыгожая, што погляду не адвесці.

— Ну, што ўтаропіўся, — засмяялася прыгажуня, — звычайнага чалавека не бачыў ніколі? А можа ты на мае словы пакрыўдзіўся, га? Ну, дык у цябе ж, хлопца, сапраўды вельмі падзёрны выгляд, асабліва, калі ты нос суеш у бацькаў воз.

— А... ты дачка гэтага купца? — спраўіўшыся, урэшце, з сабою, вымавіў Мікола.

— А хіба гэта не зразумела? — усміхнулася бойкая дзяўчына. Людзі кажучы, мы падобны так, што калі б я была хлопцам, мяне б блыталі з бацькам. І імёны ў нас амаль аднолькавыя. Бацька — Павел, я — Паўліна. А ты, я бачу, хлопца, з нетутэйшых. Інакш ведаў бы нас — мы тут часта бываем. Бацька не прапускае ніводнага кірмашу, а я суправаджаю яго, бо я — адзіная дачка і нашчадак.

Пакуль дзяўчына весела балбатала, наш разбойнік зусім супакоіўся, і да яго вярнулася звычайная ўпэўненасць у сабе, якая гэтакасама, як і сумленным рамеснікам, патрэбна зладзеям.

— Якое ў цябе цудоўнае імя, Паўлінка, — загаварыў ён з прыгожай дзяўчынай. — І сама ты такая харошанькая, чысенькая, румяная. Вось бы мне такую нявесту! Але ж у цябе, пэўна, ёсць ужо каханы.

— Няма пакуль, ды я не вельмі ж і спяшаюся, хлопца, — папраўляючы доўгую касу, прагаварыла Паўліна. — Выйсці замуж — справа няхитрая. Знайсці сапраўднага гаспадара для бацькавых багаццяў — больш складана. І ты б, хлопца, калі да мяне пасватася, павінен быў бы прайсці сур'ёзную праверку на годнасць. Бо бацька мой — суровы чалавек і не паважае гультаёў. Нават я, яго родная дачка, па яго загаду навучылася добраму рамяству ў зараз вышываю золатам. А ўжо жаніх мой павінен быць сапраўдным майстрам у нейкай справе. Таму табе, даражэнны, лепш не заглядацца на маю дзявочую красу, бо, бачу па руках тваіх, ніякая праца ім сур'ёзна не знаёма.

Зразумев Мікола, што смяюцца з яго, пакрыўдзіўся. Працадзіў праз зубы:

— Глядзі, не засядзіся ў дзеўках, красуня, — ды і адышоў. Ідзе наш разбойнік прэч, бурчыць сабе пад нос: — Падумаеш, пані якая знайшлася! Ды як смее яна здэкавацца з хлопца? — а ў вушах усё гучыць звонкі смех Паўлінкі, у вачах усё стаіць яе харошанькі тварык. Запала дзяўчына ў сэрца, і нічога тут не зробіш. Так не заўважыў разбойнік, як трапіў на вуліцу, дзе жылі рамеснікі. Тут непрыкметна для сябе скончыў Мікола лаяць Паўлінку, пачаў думаць аб тым, што сказала яна. Сапраўды ж, ніякая справа, акрамя разбойнічай, яму невядома. Ды і наўрад ці калі-небудзь хопіць цягнення вывучыцца якому-небудзь рамяству, яму, хто прывык адно толькі да нажа ды ліхога кісця. Вось цікава, як бы Паўлінка гаварыла з ім, калі б ведала, хто ён? Ці спалохалася б? Напэўна, не. Па ўсяму бачна, гэта вельмі смелая дзяўчына. А вось ці прызнала б яго майстрам сваёй справы? Напэўна, таксама не. Майстар сярод разбойнікаў заўсёды атаман. Але ж з часам, хто ведае, можа і Мікола зробіцца атаманам! Моцы, удаласці маладзецкай у яго хапае, смеласці — таксама. Што яшчэ

трэба? Удачлівасць? Дык яе разбойнікам, кажучы, прыносяць талісманы. Талісманам можа быць і добрая мянушка. Усё, вырашана, ён прыдумае сабе мянушку, якая дапаможа яму праславіцца як майстру разбойнай справы.

— Я — Мікола, Коля, яна — Паўлінка, Поля. Коля ды Поля, Ко-Поль, Ка-Поль. А, можа, лепш Капыль?

«Бац» — хтосьці ўдарыў нечым цяжкім нашага героя па патыліцы. Паплыло ў беднага Міколы ўсё перад вачыма, грывнуўся ён з усяго маху на зямлю.

Калі разбойнік урэшце ачунаў, ён убачыў над сабой волата ў доўгім скураным фартуху, з дабрадушнай фізіяноміяй вясковага прастака.

— Уф, а я ўжо думаў, што незнарок забіў цябе, — з палёгкай уздыхнуў ён. Са стогнам абмацваючы галаву, разбой-

гэты чалавек? Навошта ён тут? — спытаў стары, зірнуўшы на Міколу.

— Ён... ён выбірае сабе работу па душы, — нечакана вымавіў Зміцер. — І я вельмі раіў яму пайсці да вас вучнем. Вы ж быццам самі шукалі памагатага.

— Гэта сапраўды шукаў, — сказаў шавец, пільна ўглядаючыся ў твар і фігуру нашага героя. — Ды хіба ж ён сапраўды з гэтай мэтай тут?

— Так, я жадаю навучыцца нейкаму добраму рамяству, — адказаў Мікола, адчуваючы ў поглядзе майстра нейкую небяспеку для сябе. — Але я яшчэ не вырашыў канчаткова, ці хачу займацца шавецкай справай. Я яшчэ падумаю.

І ён накіраваўся да дзвярэй, але стары шавец заступіў яму дарогу.

— Здаецца мне, сынку, што ты ўжо валодаеш нейкім рамяством. Яно не

дзеж майстрам!

І прагна штодзень слухаў настаўленні шаўца Мікола, і рукі яго пакрывалі крывавыя мазалі ад нязвычайнай справы, і шмат матэрыялу псаваў новы вучань. Але нека атрымаўся ў былога разбойніка неблагі чаравік. І з тых часін ён пачаў радаваць сваім уменнем старога майстра.

Прайшоў год. Шавец адаслаў у родную вёску няўмеху Зміцера, а Міколу пачаў даручаць нават самую складаную працу. Яшчэ праз год усё наваколле ўжо ведала пра маладога шаўца Міколу Капыла, бо менавіта такое прозвішча абраў сабе былы разбойнік.

А яшчэ праз год майстар сказаў яму: «Усё, сынку, больш я нічому цябе не навучу, бо ты ўсё ўмееш, што ўмею я. Уваходзь са мною ў долю, будзем разам валодаць майстэрняй».

# Разбойнік-шавец

ЛЕГЕНДА

нік падняўся з зямлі:

— Чым гэта ты мяне? — спытаўся. — Ты воль... — волат збянтэжана паказаў Міколу цяжкі бот, які трымаў у руцэ.

— Нічога сабе зброя, — усміхнуўся наш герой, аглядаючы бот. — Не зайздросьчу таму, каму давадзецца яго націць. З такой цяжкасцю на нагах хутка не пабегаш, а ў вашых мясцінах, пэўна, гэта трэба ўмець кожнаму, калі ён не хоча, каб яго нізавошта пабілі.

— Ну прабач, дружа, — прагаварыў волат. — Я вінаваты. Але навошта ты дражніўся?

— Я?

— А хіба ты мяне не абазваў капылом? — ужо не так упэўнена сказаў Міколаў субяседнік.

— Капылом? Я сапраўды, здаецца, услых вымавіў такое слова, але якое дачыненне мае яно да цябе?

— Няўжо я памыліўся? — прамычаў волат. — Але, ведаеш, як надакучыла ўсё. Ну, хіба вінаваты я, што бацькі аддалі мяне ў вучні шаўцу? У мяне рукі цяжкія, а шавецкая справа тонкая. Не атрымліваецца ў мяне нічога. Тут бы паспачуваць чалавеку, пашкадаваць яго. Дык не. Як ідуць гараджане міма майстэрні, дык і зачэпаць. То «падэшвай» абдражніць, то «асновай», то «цвіком», а то і проста «ботам». Я як пачуў ад цябе «капыл», прама страціў розум. Дык ты не крыўдуй ужо на мяне.

— А што такое капыл? — зацікаўлена спытаў Мікола.

— Адкуль жа ты, сябра, калі гэтага не ведаеш? — здзіўіўся вучань шаўца. — Пойдзем у майстэрню, я пакажу табе капыл.

Усё ў шавецкай майстэрні было незвычайна і цікава для ляснога брата. Капыл жа аказаўся проста кавалкам дрэва, зробленым у форме чалавечай ступні. На яго нацягваюць скуру і па гэтай мерцы робяць боты.

— Хіба гэта так крыўдна называцца капылом? — здзіўлена спытаўся Мікола, які вельмі часта сустракаў у сваіх сяброў мянушкі тыпу «кісцень», «нож», «ірваны кашэль». — Я б на тваім, братка, месцы зрабіў так, каб мянушку гэтую людзі вымаўлялі з павагай.

— Тады ідзі вучнем да майго майстра і праз год пагаворым, — пакрыўдзіўся волат.

— Добра, я падумаю, — рассмяяўся Мікола, бо думка праславіць мянушку Капыл, зрабіўшыся ліхім разбойніцкім атаманам, зноў з'явілася ў яго галаве.

Якраз у гэты момант у майстэрню ўляцеў маленькі сухенькі чалавечак з доўгімі моцнымі рукамі. Гэта і быў майстар-шавец. І Мікола раптам адчуў, як дробна задрыжэла падлога пад яго нагамі, гэта затросся ўсім целам волат, што стаў у побач.

— А ты зноў гультайнічаеш, Зміцер? — накінуўся майстар на вучня. — Хто

вельмі карыснае, але бывае прыбытковым. Ці не так?

Мікола моўчкі зноў паспрабаваў выйсці, але майстар раптам пачаў гаварыць, ды так ціха, што нават Зміцер, які стаў у недалёка, не мог разабраць яго слоў.

— Слухай, сынку, толькі што ў мястэчка вярнуліся мужыкі, якія разам з сабатамі ўдзельнічалі ў аблаве на разбойнікаў. Усіх схопілі, акрамя аднаго. Яны прызналіся, што іх таварыш быў пасланы на кірмаш назіраць за купцамі. Ты ж, хаця і апануты селянінам, глядзячы па тваіх далікатных руках, ніколі ні нас, ні плуга блізка не бачыў. Калі я маю рацыю ў сваіх здагадках, то паслухай старога, у лесе табе больш няма чаго рабіць. Я мог бы выдаць цябе, але не ведаю чаму — шкада. Так што падмай і заставайся тут. Будзеш маім вучнем. Бог даруе мне ўсе грахі, калі мне ўдасца з адпетага бандыта зрабіць добрага рамесніка.

Так амаль супраць волі стаў Мікола вучнем шаўца. Праз месяц пасля гэтага ў мястэчка прыйшла вестка аб тым, што ўсе разбойнікі, скопленыя ў тутэйшых лясах, павешаны. Штосьці зламалася тады ў Міколе. Цэлымі днямі сядзеў ён у майстэрні, закрываўшы твар рукамі, а праца стаяла. Але, мабыць, стары майстар вельмі добра разумеў усё і не чапаў свайго незвычайнага вучня.

І аднаго дня той урэшце накінуўся на працу, нібы галодны на хлеб.

— Што, Мікола? Зрабіў выбар? — ціха спытаўся ў канцы рабочага дня стары. — Малайчына, хлопец. Я непакоіўся, што не зразумееш, пойдзеш адсюль. Але калі ўсё вырашылася менавіта так — бу-

дзень за днём прыбывала слава Міколы Капыла. І спачатку ён майстэрствам сваім перамог настаўніка, потым стаў лепшым шаўцом на ўсёй вуліцы. А пасля кірмашу, на якім заморскія купцы скупілі ўсе боты, зробленыя Міколам, каб завесці ў далёкую Англію, маладога шаўца прызналі лепшым майстрам у мястэчку. З усяго наваколля зараз з'яжджалі да яго заказчыкі. І нікому не адмаўлялі былы разбойнік.

Аднаго разу вясной у дзвярах майстэрні ўзнікла ладная дзявочая постаць. Паўлінка, пачуўшы пра здольнасці шаўца, прыйшла прасіць пашыць ёй новыя чаравікі. Здзіўленыя маладыя людзі пазналі адзін аднаго. І зноў пацягнула Міколу да гэтай прыгожай дзяўчыны, і радасная ўсмішка з'явілася на яго твары, калі яна збянтэжана вымавіла:

— Дык гэта ты Капыл? Прабач мне, майстар, што смяялася тады з цябе, але ж я сапраўды нічога не ведала...

Што тут доўга гаварыць. Хутка наш герой згуляў вяселле з прыгожай Паўлінкай. Жылі яны доўга і шчасліва, і было ў іх шмат дзяцей. Усе, калі выраслі, сталі шаўцамі. І да прозвішча іх «Капыл» людзі заўсёды адносіліся з павагай, як марыў пра гэта іх бацька. Спачатку вуліца, дзе знаходзіліся іх майстэрні, пачала называцца Капыл. Пасля назва перайшла на ўсё мястэчка, якое да таго часу ўжо праславілася па ўсёй Беларусі, як сталіца шаўцоў. Невядома толькі, хто, калі і навошта змяніў яе на Капыль.

Ірына МАСЛЯНІЦЫНА.





## Віно з



«Начальніку медсанчасці УЖ.  
Заява. Пераканаўча прашу  
пазбавіць мяне дзявоцкай  
плявы, таму што яна вельмі  
перашкаджае мне жыць.  
Асуджаная З.»

### «ВЕСНА ПРИХОДИТ НАГАЯ...»

ПЕРШЫ дзень лета мы сустрэлі ў калоніі. Над вуліцамі Гомеля нарэшце з'явілася сонейка, прымусіўшы цудоўную палову чалавецтва скінуць зімовыя аковы ў выглядзе адзення, якое прыкрывае цела, а мужчын — кідаць позірк на спакусліваю прыгажосць, якая нечакана адкрылася погляду. Прышло лета і за калючы дрот, не магло не прыйсці, бо ўстанова 15/4 — калонія жаночая. А жанчына застаецца жанчынай нават у турэмным ватніку. Тамнічы водар летняга паветра, сіняя бездань неба ўскалыхнулі ўсе 650 тутэйшых душ. Адны задумаліся над праблемай, як бы непрыкметна скараціць даўжыню форменнай спадніцы, другім жа прыйшлі ў галаву нават грэшныя думкі пра тое, ці надзяваць пад рознакаляровыя майкі (прабачце за інтымную падрабязнасць) бюстгалтар. І яшчэ адна прыкмета часу з'явілася ў калоніі — чарга... у цырульню, якая нядаўна адкрылася тут. І калі б не вартаўнікі з сабакамі, калючы дрот і строгі распарадак жыцця, можна было б падумаць, што мы апынуліся ў нейкім закрытым піянерлагеры для жанчын. Дарэчы, пры такіх жа думках засталіся і некалькі народных дэпутатаў СССР, якія нядаўна наведалі калонію.

Пры мне дзве жанчыны-асуджаныя прынеслі заяву начальніку з просьбай пакінуць іх у калоніі, не пасылаць дабываць тэрмін «на хіміі» ў галоднае Заўралле. Так, спосаб жыцця гэтай установы

рэзка адрозніваецца ад тых жа мужчынскіх калоній — і не толькі колькасцю перадач, сустрэч з роднымі (раз у месяц тут нават праводзяць «дзень адчыненых дзвярэй» для родных) і тым, што тут дазволена размаўляць з блізкімі па тэлефоне. Хутчэй, самім духам, які пануе тут.

**ГОЛІК Міхаіл Васільевіч** — старшы інспектар па рабоце з асабовым саставам:

— Я пачынаў тут службу ў 1982 годзе, і з тых супрадоўнікаў, якія пачыналі разам са мной, засталася толькі тры. Прыгнятае гэта праца. Гэта страта нерваў і часу.

— А як вы лічыце, на вашым характары яна адбітак наклала?

— На ўзаемаадносінах у сям'і — я б не сказаў, а на мяне асабіста — вядома. Пасля таго, як адпрацаваў тут 10 гадоў, няма ніводнага супрадоўніка, які б не паскардзіўся на якое-небудзь захворванне. Тут трэба цярдліваць мець. Калі яны, хоць і жанчыны, могуць абляяць цябе, «выказаць усё, што яны думаюць», то мы сабе гэтага дазволіць не можам.

— Вы не баіцеся, што аднойчы выйдзеце на вуліцу і будзеце глядзець на прыгожых дзяўчат як на нейкіх патэнцыйных злачынцаў?

— Не.

І ўсё ж я ніколі не павару, што не ўскалыхнецца ані разу пад мундзірам нават самае суровае мужчынскае сэрца, калі побач столькі дзяўчат і жанчын, большасць з якіх — адзінокія.

— Мы ўжо прывыклі да гэтага, і на гэтыя пытанні не звяртаем ніякай увагі, — адказвае начальнік калоніі **Пётр Аляксандравіч Санковіч**. — А ў прынцыпе, калі асуджаная не надзявае бюстгалтар, гэта парушэнне рэжымных патрабаванняў...





## адуванчыкаў

Але што рабіць, калі часам неастрэчаную прагу кахаць і быць каханай не загнаць пад турэмную робу ніякімі дубінкамі. І каб вы зразумелі, наколькі адрозніваецца сістэма «лагерных» каштоўнасцей ад прывычных для нас з вамі, прывяду толькі адзін прыклад: на «каланійскім» жаргоне слова «сямя» азначае дзвюх ці некалькіх сябровак, «аднаклетак» (гэта значыць, тых, хто жыве ў адным бараку), наколькі блізкіх — не буду ўдакладняць, каб не пакрыўдзіць кіраўніцтва ўстановаў, якое амаль усе тут длачаць справядлівым і кланатлівым.

Можна, таму і нас сустракалі тут нервовымі ўсмешкамі на тварах. Тварах забойцаў, рабаўніц, наркаманаў і садзістак. Ёсць нават «гераіны і ахвяра» застою — былы абласны пракурор. І ці разблытаюцца некалі сцігі гэтага пакалення лёсаў — невядома, бо карані іх — тут, на волі, у нашым з вамі жыцці.

20-гадовая Таня сядзіць тут за забойства суседкі:

— У мяне проста непрыязныя адносіны з ёй былі, а калі я знаходзілася ў бальніцы, яна адвела маё дзіця на балота і пакінула там. Пасля вышкі я даведлася пра гэта ад маці, ну, і пайшла проста пагутарыць з ёй, у прынцыпе, забіваць яе не ішла...

З асабовай справы асуджанай З., 1972 г. нараджэння, якая не працавала і не вучылася, займалася крадзяжамі:

«Рапарт. Даводжу да вашай увагі, што З. у 12.30 без дазволу пакінула швейны ўчастак і пранікла на тэрыторыю працоўнай зоны з мэтай збору акуркаў, а таксама сапсавала швейную машыну...»

З асабовай справы Ж., 1970 г. нараджэння, якая ў маі 1988 года арганізавала групу непаўналетніх гвалтаўнікоў:

«Калі ў кватэру, дзе знаходзілася група хлопцаў і дзяўчат, зайшла непаўналетняя Ш., Ж. біла яе рамянем, кулакамі, баксёрскай палчаткай, прыпальвала лоб і ногі запаленай цыгарэтай, прымушваючы яе да сужыцельства з хлопцамі. На працягу некалькіх сутак здзекавалася з пацярпеўшай, прымушала

танцаваць без адзення, страляла з лука па ягадзіцах... З тлумачэнняў Ж.: «Блі, каб даказаць, што Ш. такая ж, як і яны». Асуджана да 5 гадоў пазбаўлення волі...»

**«КАЛІ НЕЗАЛЕЖНЫЯ МІКРАЧАСЦЫ СКАДАЮЦА У ПЭУНУЮ КАМБІНАЦЫЮ У МЭТАХ СТВАРЭННЯ І ПАДТРЫМАННЯ МІКРАЧАСЦЫ, ЯКАЯ ДОУГА ІСНУЕ, АСОБНЫЯ ВІДЫ СВАБОДЫ ДЗЕЯННЯ НАЛЕЖАЦЬ АБМЕЖАВАННЮ».**

ДЖ. ВЭНС.

ГОМЕЛЬСКАЯ жаночая калонія была заснавана адразу пасля вайны. Цяпер яна займае плошчу ў 7,3 га. Тэрыторыя падзелена на дзве зоны: жылую і вытворчую. У жылёй зоне акрамя баракаў ёсць сярэдняя школа, ПТВ, дом дзіцяці. У вытворчай — швейная фабрыка. Сёння ў калоніі знаходзіцца каля 650 асуджаных, узрост якіх — ад 18 да 80 год. Асноўная вытворчасць — швейная. Аб'ём выпускаемай прадукцыі пасля павышэння цэн — 37,5 млн. рублёў у год. З іх толькі 18 працэнтаў ідзе на патрэбы калоніі, якая знаходзіцца на гаспадарчым разліку. Апошні пабег з калоніі зарэгістраваны ў 1982 годзе.

Самай галоўнай праблемай начальнік калоніі П. А. Санковіч лічыць тое, што вельмі зацягнулася прыняцце законаў аб выпраўленча-працоўных установах:

— Нам трэба было б даць больш самастойнасці, бо сёння мы цалкам залежым ад цэнтры.

— Я лічу, што ўсе калоніі, асабліва жаночыя, увогуле не павінны рабіць ніякіх адлічэнняў, — дадае М. В. Голік. — Нам патрэбны грошы на развіццё сваёй гаспадаркі (дарэчы, у нас ёсць свае цяпліцы), каб лепей харчавацца, каб асуджаных пасля вызвалення маглі нешта набыць, для тых жа дзяцей...

— Мы з асуджанымі даволі часта пра жыццё размаўляем, — расказвае Надзея Фёдарэўна Малышава, старшы майстар. — Мы, як жанчыны, увогуле іх разумеем. Іншы раз што такое забойства? Калі муж здэкаваўся з жаўчыны, біў дзяцей ці згвалтаваў, напрыклад, дачку (і та-

кое бывае), — такую жанчыну можна зразумець. Да нас прыходзяць з самага «дна» жыцця. І пры дапамозе ўсяго, што яны там накіпілі, спрабуюць тут зацвердзіць сябе. А бывае, што увогуле надручная дзяўчына пачынае праяўляць тут свае не лепшыя якасці. Пачынаеш размаўляць з ёй, аказваецца, ёй там, дзе яна знаходзілася раней, далі такі «наказ»: «каб не селі на галаву» ў калоніі...

20-гадовая Жанна адбывае пакаранне за тое, што атрымлівала вялікія сумы грошай па чужых ашчадных кніжках:

— Я не магу з вамі размаўляць, баюся, што ў мяне потым зноў непрыемнасці будуць. Вось прыезджаў нядаўна карэспандэнт У., абяцаў не ўказваць прозвішча. Я яму расказала ўсё пра сябе, а ён, галоўнае, тлумачылі літарамі надрукаваў прозвішча, імя, імя па бацьку, год нараджэння, з якога горада, што я двойчы судзімая — усё ўказаў...

**«ДЗЕЦІ — КВЕТКІ ЖЫЦЦЯ...»**

Хто сказаў, што ў нас свабоднае і справядлівае грамадства? Не верце таму, хто прынародна б'е сябе ў грудзі і крычыць пра гэта ля кожнага мікрафона. Бо вось яны — маленькія беласкурныя рабы савецкай дзяржавы. Рабы грахоў сваіх маці і «выдаткаў» нашай праваахоўнай сістэмы. Сёння іх у калоніі 16 — дзяцей, якія адбываюць пакаранне нявольніц разам са сваімі маці.

Маленькія ручкі цягнуцца да майго дыктафона. Дзяўчынку завуць Таняй. А яе маці — Ліля:

— У мяне ўжо заканчваецца тэрмін. Тры з паловай года за ўжыванне і распаўсюджанне наркотыкаў.

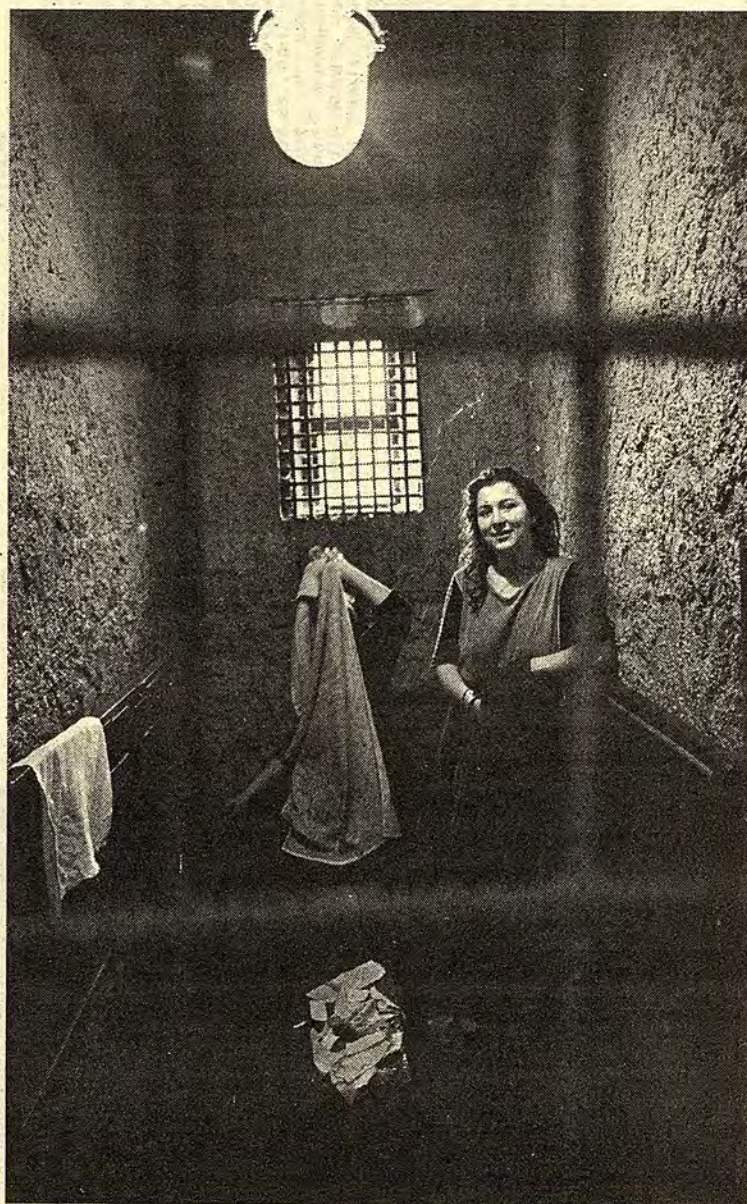
— А як вы лічыце, дзеці ўжо крыху разумеюць, дзе яны знаходзяцца, бо за акном — калючы дрот?

— Не яшчэ. Дзіця ёсць дзіця.

— А ці хацелі б вы, каб ваша дачка даведлася, дзе яна нарадзілася?

— Калі яна вырасце, я паспрабую растлумачыць ёй.

А вось дачка Святланы, якая асуджана за крадзеж з разбоям, чамусьці баіцца мяне. Ёй толькі год і 2 месяцы.



— У мяне дома яшчэ трое, — расказвае Святлана...

Трохгадовая Элець не хочацца пайсці ў цырк, у запарк ці проста пакатацца на каруселі. Бо яна не ведае, што гэта такое. Элецька святкуе сёння дзень нараджэння. І няма ў яе вачах трывогі за заўтрашні дзень. І дарма. Бо трымаць тут дзяцей дазваляецца толькі да трох год. Вельмі шануе тым, каго пасля гэтага забіраюць родныя. Астатніх жа чакае адзіны шлях — у дзіцячы дом. А які лёс далей — ведае адзін Бог: ці то стаць непаўналетнім наложніцай «выхавальнікаў», ці маленькім злодзеям. Дарэчы, не буду ўдакладняць, бо статыстыка сведчыць сама за сябе. І зараз у калоніі ёсць асуджаных, якія некалі тут нарадзіліся.

Не, яны ні на што не скардзіцца, гэтыя стомленыя маці. Па-першае, самі вінаватыя, што апынуліся тут. Па-другое, догляд дзяцей добры, многія з іх проста не мелі б усяго гэтага на волі — рэгулярнага харчавання, урачоў і цацак. Усяго, акрамя самой волі.

А бывае і так, што маці вызваляецца разам са сваім

дзіцем. І... не забірае яго, пакідаючы бязлітасным хваляем жыцця. А потым зноў «атрымлівае тэрмін» і зноў заводзіць дзіця, каб зноў пакінуць...

З асабовай справы Аксаны Б., 1970 г. нараджэння, замужняй, лабаранткі адной з устаноў у Рэчыцкім раёне:

«25 кастрычніка 1990 года Б. выкінула сваю месячную дачку Алену ў выгравную яміну туалета, і дзяўчынка памерла. На судзе Б. растлумачыла: «Дачка плакала, і я ніяк не магла яе супакойць...»

Далей мая аўтаручка адмаўляецца пісаць. Скажу толькі, што выйшлі мы з калоніі з распухлымі галавамі і камянямі на сэрцы. І яшчэ з перакананасцю, што мы — разумныя істоты. Таму што —

**«ТОЛЬКІ РАЗУМНЫЯ ІС-ТОТЫ САДЗЯЦЬ ПАДОВ-НЫХ ДА СЯБЕ У КЛЕТКІ» (Б. ЧЭНДЛЕР).**

Павел СІМАНАЎ,  
Сяргей БРУШКО (фота).

Р. С. Для тых, хто здольны дапамагчы дому дзіцяці Гомельскай жаночай калоніі, змяшчаем яе адрас: 246000, Гомель, вул. Антошкіна, 3. УЖ-15/4.





22 чэрвеня, СУБОТА

Праграма

Беларуская тэлебачанне

11.15. Да 50-годдзя пачатку

Валікай Айчынай вайны.

«Толькі гадзіна п'ятніца».

Тэлевыякі пра лёгіка Леаніда

Бутэліна, які ажыццявіў павет-

раны тэран у першы дзень пай-

ны.

11.40. Ража вайны. Па пісьмах

тэледадачу.

12.00. Г. Вагнер. Мультфільм.

жыцця. Спектакль «Дзяржаўна-

га акадэмічнага Валікага тэатра

оперы і балета ВССР. Дзіцячы

дзень.

14.00. Тэлевізійны дзіцячы

дзень. «Пакуды я жыў, я з та-

бою». Тэлевізійны спектакль па

пісьмах ленинградскіх школьні-

каў.

17.45. Сустрэча для вас, у сту-

дэй ветэраны Валікай Айчы-

най вайны. Прамая лінія.

18.45. Музыка майей рэспуб-

лікі. Э. Наско. Вакальна-сімфа-

нічны цыкл «Сей зерне».

19.00. Панарама.

19.30. «Сявае Кладзія Шуль-

жэнка». Фільм-канцэрт.

20.35. «Дзевятая застава». Да-

кументальны фільм.

21.00. «Дом лі дарогі». Фільм-

балет.

21.45. «Узыходжанне». Ма-

стацыйны фільм.

Першая агульнасаюзная

праграма

6.30. Раніца. «Спосаб вы-

жывання». Тэлевізійны дакумен-

тальны фільм.

7.00. Мультфільм «Светля-

чок». Выпуск 1, 3, 4-ы

7.30. Рэжысёрскія гідэстыка

8.00. Ранішня забавілільная

праграма

8.30. ТSN.

8.50. Наш сяд.

9.20. Мультфільм «Мяшчок

яблыка». Гайна залатых тэф-

лікаў.

9.50. «Бурда моладз» прапа-

нуе...

10.20. «Дару, што памятаю».

10.55. Ранішня зорка.

11.55. Прэм'ера тэлевізійнага

дакументальнага фільма.

13.25. У свеце казак і пры-

год. «Чароўная лампа Аладзі-

на». Мастацкі фільм.

15.00. ТSN.

15.15. «Пераможцы». Чыравана-

сцяжынам.

17.15. «Ноч нараджэння».

Мультфільм.

17.30. А. Эшпай. Сімфонія

№ 5. Выконвае Дзяржаўны ака-

дэмічны сімфанічны аркестр

ВССР. Дзяржор народны ар-

тэст ССР. Я. Святланаў.

18.00. Міжнародная панарама.

18.45. Хвіліны паэзіі.

18.55. Прэм'ера шасцісерый-

нага дакументальнага савецка-

германскага фільма «Няхай бу-

дзе праклята вайна». Фільм 6-ы

«Пачатак канца».

19.25. Канцэрт рускага харэа-

графічнага і песеннага фальк-

лору.

19.55. «Гэта мы, божа». Тэле-

візійны мастацкі фільм.

21.00. Час.

21.40. «Масква — Врост

Берлін». «Новая дарога». Пера-

дача з Вроста.

23.30. ТSN.

23.50. «Яго пахавалі ў шар

замыны». Дакументальны фільм

«Беларусь».

0.35. «Гэта было мінулым ле-

там». Тэл. маст. фільм. 1-я

2-я серыя.

Другая агульнасаюзная

праграма

8.00. Ранішня гімнастыка

8.15. Спорт для ўсіх

8.30. Чэмпіянат ЗША па бас-

кетболе. Сярод прафесіяналаў

NBA. «Х юстан рокетс» — «Лос-

Анджэлес леікерс».

9.30. Відэаканал «Садруж-

насць».

12.00. Відэаканал «Плюс адзі-

наццаль».

14.00. Руская мова.

14.30. «Курыца». Мультфільм.

14.40. Валейбол. Першыя тры

суветнай лігі. Мужчыны. Збор-

ная Японіі — зборная ССР.

Перадача з Японіі.

15.40. «Печнікі». Тэлевізійны

мастацкі фільм.

17.00. «Успамінай з любоўю».

Пра Кладзію Шульжэнка.

17.45. «За другі свая». Даку-

ментальны фільм. Руская пра-

вастаная царква ў гады Вялі-

кай Айчынай вайны.

18.45. Парламенцкі веснік Ра-

сіі.

19.00. Уваскрэсенне. «Стара-

даўні Раман».

19.45. «Закінуты канал». Тэ-

левізійны дакументальны фільм.

20.15. Добрай ночы, малышы!

20.30. «Я Вас кахаю». Тунцаў

вершы А. С. Пушкіна.

21.00. Час (з сурдаперакла-

дам).

21.45. Прашу слова.

22.00. К-2 прадстаўляе: «ХХ

стагоддзе — у кадры і за кад-

рам».

23.00. Весткі.

23.15. Масква. Вялікая зала

кансерваторыі. 22 чэрвеня

1991 г. Сімфанічны канцэрт.

Л. В. Ветховен і П. І. Чайкоў-

скі.

23 чэрвеня, НЯДЗЕЛЯ

Праграма Беларускага

тэлебачання

8.30. Раўна дзень. Інфар-

мацыйны выпуск.

8.40. Праграма перадача.

8.45. Парэды ўрача.

9.00. «Узыходжанне». Мастац-

кі фільм.

10.45. «Абавязак памяці». Тэ-

левізійны дакументальны фільм.

11.10. «Ганце Галіна Шыпі-

на». Фільм-канцэрт.

11.35. У тэатрах краіны. «На-

дзеі маленькі аркестрык. Спец-

такль Маскоўскага тэатра ка-

медзі.

12.40. «Ах, прынцэса!». «Слон

і пеначка». «Вяроўка». Мульт-

фільм.

13.10. Працяг спектакля «Ма-

скоўскага тэатра камедыі «На-

дзеі маленькі аркестрык».

14.00. Паміж намі, жанчына-

мі. Пакорны ўросты ўсе кахан-

но.

14.45. Лабрынт. Праграма

для тых, хто выбірае прафесію.

15.45. Клуб вясельных знаход-

лівых. Фільм рэспубліканскага

тэлебачання.

17.30. Вечар са скрыпкамі.

Тэлевыякі пра народнага

ўмелца, скрыпача майстра

з вёскі Гілдзі Салігорскага ра-

ёна А. А. Вечара.

18.00. «Ігар Уладзіміравіч Іль-

інскі. Урок жыцця». Тэлевізій-

ны фільм.

19.00. Панарама. Інфармацый-

ная праграма.

19.30. На музычных паралел-

лях. Спявае Берл Санфард Ро-

зенберг (ЗША).

20.20. Мультфільм для дзе-

тат. «Тут могуць вадзіцца

тыгры».

«Нараджэнне тален-

ту».

20.45. Калыханка.

21.00. «Як справы, запавед-

нік». «У гарах Дзгоры». Тэле-

візійны дакументальны фільм

мы.

21.45. Крок.



Фота Я. Коктыша.

«ПАХАВАННЕ СТАЛІНА»

«БАЗАРНАЯ ПЛОШЧА»

...На дачы Сталіна нечыя

акрутанія рукі грэблява бя-

руць у рукі двама паліцамі па-

ру генеральскіх чараваікаў з

вучкамі, паварочваюць іх, вы-

стаўляюць, чараваікаў зноў вы-

стаўляюць. Пакінуў прафесар,

які праводзіць балетаміраван-

не, апускае чараваіка на сурвэту.

Трэба абуць нейкія іншыя

чараваікі, гэты ж велічч не-

прэзентабельны... — гаворыць

ён і моршчыцца.

— Не было ў яго іншых, не

было... — плача ахоўнік.

Адзіныя... Дзе яшчэ такога ча-

лавека на свеце знойдзеш —

нават другіх чараваікаў, сабе

не нажыў.

— Добра, будзем хаваць у

гэтых... Толькі не забудзьцеся

прыкрыць іх кветкамі.

Голас Леаніда:

— Перадаём паведамленне

станцыі Савецкага Саюза... 5

сакавіка ў 9 гадзін 50 Мін-

скі вечаара пасля цёмнай хва-

робы памёр...

У камуністнай кухні адзін

за адным у арэолах пары ўзні-

каюць твары жанчын, якія

спынілі мыццё бялізны. Усе

яны плачуць.

...Старшыня Савета Мініст-

раў СССР, сакратар Цэнтраль-

нага Камітэта Камуністычнай

партыі Савецкага Саюза Іосіф

Вісарыёнавіч Сталін...

— Што ж ціпер з намі бу-

дзе? — усхліпае старая з тва-

рыкам, зморшчаным як печы-

ны яблык.

Гэта адзін з эпизодаў сцэна-

рыя новай каліграфіі «Пахава-

нне Сталіна» вытворчасці кінастуды

«Масфільм». Пастаноўку

нараціў ажыццявіў па сваім

сцэнарыі Юген Еўтушэнка. Яго

зварот да гэтай тэмы невыпад-

кова данина модзе. Сам свед-



## 24, ПАНЫДЗЕЛАК

**Праграма**  
**Беларускага тэлебачання**  
16.30. Экран дзіцячага фільма «Хлопчык з пазногцік». Мультфільм.  
17.50. «Гарлачык». Мультфільм.  
18.00. Цікава пра вядомае. «У вялікім, цёмным, дрымучым лесі». «Помнікі прыроды».  
19.00. Панарама.  
19.30. Наш каментарый. Хадзіў бы ў злочце...  
19.35. Трыбуна. Маёмасць і цэны ў сучасных умовах. 3 Рэспубліканскі навукова-практычнай канферэнцыі.  
20.25. «Вясёлка над Бярэзінай». Тэлеаналіз.  
20.45. Калыханка.  
21.00. «Мастацкі фільм». Дак. фільм.  
21.50. Спартыўны тэлекур'ер.  
22.05. Ліра.  
23.50. Накцюрн. Іграе Мінскі камерны аркестр.

**Першая агульнасаюзная праграма**

6.30. Раніца.  
9.00. «Па законах ваеннага часу». Мастацкі фільм.  
10.20. Футбол. Кубак СССР. Фінал ЦСКА — «Тарпеда» (Масква).  
12.00. ТСН.  
12.30. «Незвычайны сябар». Мультфільм.  
12.45. Футбольны агляд.  
13.15. Народныя казкі і прытчы розных краін. «Маленькія зялёныя чалавечкі» (Кот д'Івуар).  
13.20. Вас запрашае ўзорны аркестр Ваенна-Марскога Флоту СССР.  
14.30. Кінафестываль «Прыз сімпатый глядачоў». «Забутыя багі. Купала».  
15.00. ТСН.  
15.15. «Ану, дзядулі!» Мастацкі фільм.  
16.30. Свет захопленых. «Кветні ў доме».  
16.45. «Лавіся, рыбка!» Мультфільм.  
16.55. Фільм — дзецям. «Справа за табой».  
18.15. Дзелавы кур'ер.  
18.30. ТСН.  
18.45. «Простыяны». Цыкл «Эканоміка і экалогія». Перадача 1-я.  
19.30. Фільм-спектакль Латвійскага маладзёжнага тэатра «Вынаходства вальса». Па матывах апавесці У. Набокава.  
21.00. Час.  
21.40. Працяг фільма-спектакля «Вынаходства вальса».  
22.40. «5 плюс...».  
0.55. ТСН.  
1.15. «Старыцкі злом». Дак. фільм.  
2.05. II Міжнародны конкурс прафесіянальных выканаўцаў бальных танцаў.

**Другая агульнасаюзная праграма**

17.00. Ленінградская студыя дакументальных фільмаў паказвае...  
17.45. «Сялянскае пытанне». Удзельнічаюць Старшыня Саўміна РСФСР І. С. Сілаеў, міністр сельскай гаспадаркі РСФСР Г. В. Кулік і іншыя.  
18.00. «Конік на белым кані». Невядомыя старонкі біяграфіі маршала Жукава.  
18.50. Прашу слова.  
19.00. Тэатральны раз'езд. «Мяшчане» — праз 25 гадоў.  
20.00. Весткі.  
20.15. Добрай ночы, малышы!  
20.30. Футбольны агляд.  
21.00. Час (з сурдаперакладам).  
21.40. На сесіі Вярхоўнага Савета СССР.  
22.25. «Мікалай Рыжкоў: веру ў Расію».  
23.00. Весткі.  
23.15. Кінапанарама.

## 25, АЎТОРАК

**Праграма**  
**Беларускага тэлебачання**  
8.30. Раніца рэспублікі.  
8.50. «Песні вясны». Спявае Р. Шарыпава.  
9.30. «Азірніся, Расія». Гісторыя рускай сядзібы.  
10.20. Рымічная гімнастыка.  
10.50. «Восенская дарога да мамы». Мастацкі фільм.  
16.25. «Прыгоды Квенціна Дорварда, страляна каралеўскай гвардыі». Мастацкі фільм.  
18.00. Дак. фільм «Салдаткі». «Лісты ў бессмяротнасць».  
19.00. Панарама.  
19.30. Наш каментарый. Прывід блукае па краіне.  
19.35. Факты і меркаванні. Пра сацыяльную абарону грамадзян, што пацярпелі ад катастрофы на Чарнобыльскай АЭС. Прымаюць удзел старшыня Пастаяннай камісіі Вярхоўнага Савета БССР І. М. Смольяра і міністр сацыяльнага забеспячэння БССР Т. Ф. Крутаўцова. Прамая лінія.  
20.45. Калыханка.  
21.00. Д. Смольскі. «Паэт». Відэафільм.  
21.40. На сесіі Вярхоўнага Савета БССР.

**Першая агульнасаюзная праграма**

6.30. Раніца.  
9.00. Мастацкі фільм «Марскі воўк». Паводле твора Д. Лондана. 1-я серыя.  
10.35. Дак. фільм «Горад і рынак».  
10.45. Дзіцячая гадзіна (з урокам французскай мовы).  
11.45. Народныя мелодыі.  
12.00. ТСН.  
12.15. Актualны рэпартаж.  
12.30. «Вынаходства вальса». Фільм-спектакль па матывах апавесці У. Набокава.  
14.55. Фотаконкурс «Зямля — наш агульны дом».

15.00. ТСН.  
15.15. «Дарога да сябе». Мастацкі фільм. 1-я серыя.  
16.20. Свет захопленых. «Аўто».  
16.35. Г. Малер. Сімфонія № 1 рэмажор.  
17.25. Фільм — дзецям. «Лялька-Руслан і яго сябар Санька».  
18.30. ТСН.  
18.45. Мультфільм.  
18.55. Кантакт-форум.  
19.25. Мастацкі фільм «Марскі воўк». 1-я серыя.  
21.00. Час.  
21.40. «Хто ёсць хто». На пытанні тэлеглядачоў адказвае старшыня Ленсавета А. А. Сабоцкі.  
22.55. Экалагічныя навіны.  
23.10. «З адкрытым сэрцам». Сустрэчы ў Парыжы.  
0.10. ТСН.  
0.30. Джазавыя партрэты.  
1.30. Мастацкі фільм «Марскі воўк». 1-я серыя.

**Другая агульнасаюзная праграма**

8.00. Ранішня гімнастыка.  
8.20. «Ах, прынцэса». Мультфільм.  
8.30. Дак. фільм «Мы, што перажылі сяброў...».  
17.00. «Грані». Мастацка-публіцыстычная праграма.  
18.00. «Вез рэтушы». Прэс-канферэнцыя.  
18.45. Парламенцкі веснік Расіі.  
19.00. Тэніс. Уімблдонскі турнір.  
20.00. Весткі.  
20.15. Добрай ночы, малышы!  
20.30. Рымічная гімнастыка.  
21.00. Час (з сурдаперакладам).  
21.40. На сесіі Вярхоўнага Савета СССР.  
22.30. «Пятае кола». Мастацка-публіцыстычная праграма.

## 26, СЕРАДА

**Праграма**  
**Беларускага тэлебачання**  
8.30. Раніца рэспублікі.  
8.40. Дак. фільм «Паляванне ў чужой краіне».  
8.55. «Ахоўная грамата». Карабанаскія паркі.  
9.40. Свет грошай Адама Сміта.  
10.20. «Антарктычная апошняя». Мастацкі фільм. 1-я серыя.  
16.30. Кім быць? Запрашае Гомельскі медыцынскі інстытут.  
17.25. «Казкі па-бухарску». Фільм-канцэрт.  
18.00. «Незабытае». Дак. фільм.  
18.45. «І вечны будзе май». «Рэйкавая вайна». «Тры ўдары». «Рудабелка. Год 1941-ы».  
19.00. Панарама.  
19.30. Наш каментарый. Крэдыт перабудовы.  
19.35. Ашчадны банк прапанаваў. Пытанні і адказы. Прамая лінія.  
20.45. Калыханка.  
21.00. «Я песні аддаў усім спаўна». Фільм-канцэрт.  
21.50. На сесіі Вярхоўнага Савета БССР.

**Першая агульнасаюзная праграма**

6.30. Раніца.  
9.00. Мастацкі фільм «Марскі воўк». 2-я серыя.  
10.10. Разам з чэмпіёнамі.  
10.25. Дзіцячы музычны клуб.  
11.10. «Клоун з восенню ў сэрцы». Л. Енгібарав. Фільм-канцэрт.  
12.00. ТСН.  
12.15. Дзелавы кур'ер.  
12.30. Мультфільм «Мук-скараход». «Чароўны ліхтар».  
13.05. Экалагічныя навіны.  
13.20. Іграюць Г. Фейгін (скрыпка) і Е. Ашкеназі (фартэпіяна).  
14.10. «Мастацтва Аляксандра Шылава». Дак. фільм.  
15.00. ТСН.  
15.15. «Дарога да сябе». Мастацкі фільм. 2-я серыя.  
16.15. Свет захопленых. «Дамком».  
16.30. «Граф Арлоў з хутара Марозаўка». Аб сельскім кааператывным аб'яднанні ў Прыморскім краі.  
16.50. Фільм — дзецям. «Корцік». 1-я серыя.  
18.00. «На беразе Зеленчука». Перадача з Пяцігорска.  
18.30. ТСН.  
18.45. Мультфільм «Матылёк». «Светлячок».  
19.00. «Мексіканцы на фоне краіны». Фільм 1-ы.  
19.50. Мастацкі фільм «Марскі воўк». 2-я серыя.  
21.00. Час.  
21.40. Кінапанарама. Вядучы — кінадраматург В. Мярэжа.  
23.10. Актualнае інтэрв'ю.  
23.20. «Будзем знаёмыя...» Кампазітар Р. Гарабец.  
23.50. Пад знакам «пі».  
1.35. Канцэрт з твораў І. Кальмана.  
2.25. Мастацкі фільм «Марскі воўк». 2-я серыя.

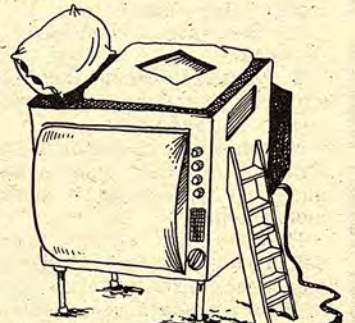
**Другая агульнасаюзная праграма**

8.00. Ранішня гімнастыка.  
8.15. Канцэрт акадэмічнага хору рускай песні Дзіржэлерадзе СССР.  
17.00. На канцэрце Аляксандра Дольскага.  
18.20. «Грамадства не пазабаваліся ў грамадзянстве не адноўлены». У. Букоўскі на тэлебачанні Расіі.  
19.00. Тэніс. Уімблдонскі турнір.  
20.00. Весткі.  
20.15. Добрай ночы, малышы!  
20.30. «Знаёмцеся: Гехт».  
21.00. Час (з сурдаперакладам).  
21.45. На сесіі Вярхоўнага Савета РСФСР.  
22.30. «Дарога ў пекла». Мастацкі фільм. 1-я і 2-я серыі. У перапынку — Весткі.

## 27, ЧАЦВЕР

**Праграма**  
**Беларускага тэлебачання**  
8.30. Раніца рэспублікі.

8.45. «Ружовы вечер». Дак. фільм.  
9.05. «Азірніся, Расія». Гісторыя рускай сядзібы. «Алупка».  
9.55. Рымічная гімнастыка.  
10.25. «Антарктычная апошняя». Мастацкі фільм. 2-я серыя.  
16.30. Экран дзіцячага фільма «Капітан Саўры-Галава». 1-я серыя.  
17.35. «Домік для ўсіх». «Дадабай і будзільнік». Мультфільм.  
18.00. «Выбарг». Дак. фільм.  
18.20. Зачытайце мае пісьмо...  
18.25. Панарама.  
18.55. Футбол. «Дынама» (Мінск) — «Дынама» (Масква). У перапынку (19.45) — Тыдзень беларускага ўрада. Служба інфармацыі Савета Міністраў БССР паведамляе...  
20.50. Калыханка.  
21.05. «Карпацкія крыніцы». Фільм-канцэрт.  
21.45. На сесіі Вярхоўнага Савета БССР.



**Першая агульнасаюзная праграма**

6.30. Раніца.  
9.00. Мастацкі фільм «Марскі воўк». 3-я серыя.  
10.05. Дзіцячая гадзіна (з урокам англійскай мовы).  
11.05. Дак. фільм «Пялю табе, мая сяброўка».  
11.15. «Рабі з намі, рабі, як мы, рабі лепш за нас».  
12.00. ТСН.  
12.15. Паводле зводка МУС СССР.  
12.30. Кінапанарама.  
14.00. «Я вам спяю». Песні А. Серага.  
14.30. «Дачасныя людзі». Пра былых студэнтаў саратаўскіх ВНУ, асуджаных за дзейнасць «Групы рэвалюцыйнага камунізму».  
15.00. ТСН.  
15.15. «Асеннія ранішнікі». Мастацкі фільм. 1-я серыя.  
16.20. Канцэрт рускай духоўнай музыкі.  
16.35. Фільм — дзецям. «Корцік». 2-я серыя.  
17.45. «Да 16 і старэйшым».  
18.30. ТСН. Міжнародны выпуск.  
18.45. «Як Алдар Касэ перахітрыў тыгра». Мультфільм.  
18.55. «Мексіканцы на фоне краіны». Фільм 2-гі.  
19.45. «Захаваем для нашчадкаў». Прэзентацыя Асацыяцыі народных майстроў і рамёстваў.  
19.55. Мастацкі фільм «Марскі воўк». 3-я серыя.  
21.00. Час.  
21.40. Паводле зводка МУС СССР.  
21.55. Музыка ў эфіры.  
22.55. ТСН.  
0.15. Народны артыст СССР Я. Лебедзеў. Роздумны пра акцёра.  
1.35. Мастацкі фільм «Марскі воўк». 3-я серыя.

**Другая агульнасаюзная праграма**

7.30. «Брыды» Тэлебачання.  
8.00. Ранішня гімнастыка.  
8.20. Народныя мелодыі.  
8.35. «Брава, браваці». Фільм-канцэрт.  
16.00. Тэніс. Уімблдонскі турнір.  
17.00. Грані. Мастацка-публіцыстычная праграма.  
18.00. «Рэздына выклікалі?» Тэлеаналіз.  
18.15. «Салідарнасць». Дак. фільм.  
18.45. Парламенцкі веснік Расіі.  
19.00. Футбол. ЦСКА — «Шахцёр». У перапынку — Весткі.  
20.45. Добрай ночы, малышы!  
21.00. Час (з сурдаперакладам).  
21.40. На сесіі Вярхоўнага Савета РСФСР.  
22.10. Тэатральны раз'езд. «Крыштальныя «Турандот»».  
23.00. Весткі.  
23.15. «Амі-экспрэс».  
23.30. «Погляд з падполля».  
23.40. Тэлевізійны музычны аб'ект. «У свеце імправізацыі». Перадача 1-я.

## 28, ПЯТНІЦА

**Праграма**  
**Беларускага тэлебачання**  
8.30. Раніца рэспублікі.  
8.40. Фільм аб пажарнай бяспецы.  
9.05. «Погляд дырыжора». Фільм-канцэрт.  
9.35. «Жывая планета». Дак. фільм. «Джунглі».  
10.20. «Антарктычная апошняя». Мастацкі фільм. 3-я серыя.  
11.30. Ленінградская студыя дак. фільмаў паказвае...  
16.30. Экран дзіцячага фільма «Капітан Саўры-Галава». 2-я серыя.  
17.35. «Хвілін прыемных сустрача». Фільм-канцэрт.  
18.00. Моладзь і час. «Інтэрнат». «Прэлюдыя».  
19.00. Панарама.  
19.30. Наш каментарый. Кааператывныя камуны.  
19.35. Зваротная сувязь. Па

матэрыялах пошты рэдакцыі грамадска-палітычных праграм.  
20.20. Персанальны ЭВМ сёння і заўтра. Аб сучасных замежных інфармацыйных тэхналогіях і шляхах укаранення іх у эканоміку рэспублікі.  
20.45. Калыханка.  
21.00. «Анкета. Нататкі на палях». «Альтэрнатывы няма». Дак. фільм.  
21.45. На сесіі Вярхоўнага Савета БССР.

**Першая агульнасаюзная праграма**

6.30. Раніца.  
9.00. Мастацкі фільм «Марскі воўк». 4-я серыя.  
10.15. «Да 16 і старэйшым».  
11.00. К. Хачатурян. Канцэрт для вялалачы і аркестра.  
11.30. Дак. фільм «У дрымучы лес з таямнічым месяцам...».  
12.00. ТСН.  
12.15. Інавацыя.  
12.30. «Мапет-шоу». Лялечны фільм-канцэрт (Вялікабрытанія). 1-я і 2-я серыі.  
13.20. «Дарога даўжынёю ў 150 гадоў». Аб акцёрскай дынастыі Садоўскіх.  
14.30. Канцэрт рускага харэаграфічнага і песеннага фальклору.  
15.00. ТСН.  
15.15. «Асеннія ранішнікі». Мастацкі фільм. 2-я серыя.  
16.25. Свет захопленых. «Увага, здымаю!».  
16.40. Фільм — дзецям. «Корцік». 3-я серыя.  
17.50. «Мама, тата і я».  
18.20. «Крот і транзістар». Мультфільм (ЧССР).  
18.30. ТСН. Міжнародны выпуск.  
18.45. Прамая размова. «Сем дзён з жыцця прэзідэнта рэспублікі». А. Акаеў (Кіргізія).  
19.30. Эстрадная праграма.  
19.45. Мастацкі фільм «Марскі воўк». 4-я серыя.  
21.00. Час.  
21.40. Актualнае інтэрв'ю.  
21.55. «ВІД» прадстаўляе: «Поле пуды». «Музагляд». «Справа», «Шоу-бірка», «МТБ». У перапынку (0.30) — ТСН.  
1.30. «Дом ля дарогі». Фільм-балет па матывах твораў А. Твардоўскага.  
2.10. Мастацкі фільм «Марскі воўк». 4-я серыя.

**Другая агульнасаюзная праграма**

7.00. Раніца дзелавога чалавека.  
8.00. Ранішня гімнастыка.  
8.20. «Дзявочыя ўзоры». Мультфільм.  
17.00. «Суб'ядзінкі». Інтэрв'ю з акцёрам Абаленскім.  
17.45. «Невядомае золата». Дак. фільм.  
18.45. Дзелавое інтэрв'ю.  
19.00. Тэніс. Уімблдонскі турнір. Перадача з Англіі.  
20.00. Весткі.  
20.15. Добрай ночы, малышы!  
20.30. «Сустрача». Мастацка Л. Веспальчэй.  
21.00. Час (з сурдаперакладам).  
21.40. На сесіі Вярхоўнага Савета СССР.  
22.30. На сесіі Вярхоўнага Савета РСФСР.  
23.00. Весткі.  
23.15. «Пятае кола». Мастацка-публіцыстычная праграма.

## 29, СУБОТА

**Праграма Беларускага тэлебачання**

8.30. Раніца рэспублікі.  
8.45. «Сустрачы на арэне». Фільм-канцэрт.  
9.25. «Вадзягі Поўначы». Мастацкі фільм.  
10.45. «Журботная памяць». Тэлеаналіз.  
11.00. Тыдзень планеты.  
11.15. «Азірніся, развітваючыся...» Тэлеаналіз пра жыхароў вёскі Бранчыцы Салігорскага раёна.  
11.35. Футбол. КІМ (Віцебск) — «Спартак» (Нальчык).  
12.25. «Подаць сшытак». Старадаўняя беларуская музыка ў выкананні школьнікаў.  
12.45. «Асцярожна! Карасі!» Мультфільм.  
12.55. Я і мы. Грамадска-публіцыстычная праграма.  
13.50. Тэлебізнес. Клуб «Партнёр». Прамая лінія.  
15.20. «Рассмешыце клоуна». Мастацкі фільм. 1-я і 2-я серыі.  
17.30. Ало! Ёсць пытанне. Сустрэча са Старшынёй Савета Міністраў БССР В. Ф. Кебічам. Прамая лінія.  
19.00. Панарама.  
19.30. Асаблівы выпадак. Камамурыны рынак і цяжкі падлеткі.  
20.00. «І яшчэ пра Белаежскую пушчу...» Тэлеаналіз.  
20.25. Мультфільм для дарослых «Вынаходка», «Куфэрак».  
20.45. Калыханка.  
21.00. У свеце мастацтваў. «Элегія», «Хохлаўка».  
21.45. «Першая сустрэча, апошняя сустрэча». Мастацкі фільм.  
23.15. Накцюрн. Іграе Камерна-інструментальны ансамбль Беларускага тэлебачання і радыё.

**Першая агульнасаюзная праграма**

6.30. Выступае фальклорнае трыо «Званы рускія».  
6.45. Мультфільм «Паданне пра Кудым-Ашу», «Сказ пра Пера-волату», «Стальныя пярэцёны», «Легенда аб старой арбё».  
7.30. Рымічная гімнастыка.  
8.00. Ранішня забаўляльная праграма.  
8.30. ТСН.  
8.45. Фільм — дзецям. «Пасля вайны — мір».  
10.00. Пункт адліку. Прадпрымальніцтва і бізнес.

10.30. Ранішня зорка.  
11.30. Вобраз. Літаратурная перадача для старшакласнікаў.  
12.45. Фільм рэжысёра В. Шамшыева «Выстрал на перавале «Кара»».  
14.30. «Куміры». Спявае Жэня Белавусаў.  
15.00. ТСН.  
15.15. Кінапраграма «XX стагоддзе. Хроніка трывожнага часу».  
16.50. Да нацыянальнага свята Канады — Дня Канады. «Дзве мовы — адна краіна».  
17.35. Мультфільм «Пчала Мая» (Германія — Аўстрыя). 4-я серыя «Мая ў мурашак».  
18.00. Міжнародная панарама.  
18.45. Міжнародны фальклорны фестываль.  
19.40. Фотаконкурс «Зямля — наш агульны дом».  
19.45. Мастацкі фільм «Пакуль вар'яце мара».  
21.00. Час.  
21.40. «Шчаслівы выпадак». Сямейная тэлевіктарына.  
22.40. «Успаміны аб песні».  
23.10. ТСН.  
23.30. Да і пасля поўначы.  
1.00. Мастацкі фільм «Пакуль вар'яце мара».

**Другая агульнасаюзная праграма**

8.00. Ранішня гімнастыка.  
8.15. Здароўе (з сурдаперакладам).  
8.45. «НЛА: неаб'яўлены візіт». Перадача 12-я.  
9.45. Відэаканал «Садружнасць».  
12.00. Праграма тэлебачання Расіі. Відэаканал «Плюс адзінаццаць».  
14.00. У свеце жывёл (з сурдаперакладам).  
15.30. Выступае ансамбль «Зарайне» (Петразаводск).  
15.40. Валейбол. Першынясто сусветнай лігі. Мужчыны. Зборная Італіі — зборная СССР.  
16.45. Спорт для ўсіх.  
17.00. Невядомая Расія. «Балада аб няўдачніках». Пра жыццё і творчасць пісьменніка А. Зіноўева.  
18.00. Дакументальны фільм.  
18.45. Парламенцкі веснік Расіі.  
19.00. Тэлепраграма «Сям'я».  
20.00. Весткі.  
20.15. Добрай ночы, малышы!  
20.30. Тэніс. Уімблдонскі турнір.  
21.00. Час (з сурдаперакладам).  
21.40. «Музычныя агенствы». Вядучы — А. Тройцкі.  
23.00. Весткі.  
23.15. Спартыўная праграма.

## 30, НЯДЗЕЛЯ

**Праграма Беларускага тэлебачання**

8.30. Раніца рэспублікі.  
8.45. «Перыкола». Музычны фільм.  
10.05. «Вы будзеце бачыць!» Тэлеаналіз.  
10.20. «Першая сустрэча, апошняя сустрэча». Мастацкі фільм.  
11.50. «Харэаграфічныя навіны». Фільм-канцэрт.  
12.55. Помнікі гісторыі і культуры расказаюць... «Тбілісі».  
13.25. МММ-91 (Мінскі малы марафон).  
13.55. Фільм — дзецям. «Варвара — краса, Доўгая каса».  
15.15. «Ромка, Фомка і Артос». Мультфільм. Фільмы 1, 2, 3-ці.  
15.45. Час пісьма.  
16.45. «Вечер вандраванняў».  
17.30. «Любоўныя пісьмы з падтэкстам». Маст. фільм з субцітрамі.  
19.00. Панарама.  
19.20. «Музыка падводнага свету». Кінааналіз.  
19.30. «Жыццё ў танцы».  
20.45. Калыханка.  
21.00. «Гімназісты». Дак. фільм.  
21.50. «Каскад». Кантакт. Інфармацыя. Рэклама.  
22.00. Крок.

**Першая агульнасаюзная праграма**

6.30. «Як жывеш, Накана?» Аб жыцці пасёлка ў Іркуцкай вобласці.  
7.00. Ранішня зорка.  
8.00. «Формула-С». Тэлеконкурс спартыўных сем'яў.  
8.30. Біржавыя навіны.  
8.45. Тыраж «Спортлото».  
9.00. Раным-рана.  
10.00. На службе Айчыны.  
11.00. Ранішня забаўляльная праграма.  
11.30. У свеце жывёл. Тэлеаналіз конкурсу «Галасы Расіі» С. Гаршуноў.  
13.10. Марафон-15.  
14.25. Музычны кіёск.  
14.55. Народныя казкі і прытчы розных краін. «Пітон і чарапах» (Нігерія).  
15.00. ТСН.  
15.10. «Міліцыя — паліцыя. Масква — Нью-Йорк». Эстрадна-спартыўнае шоу.  
17.10. Сельская гадзіна.  
18.10. Уолт Дзісней прадстаўляе...  
19.00. «ЮАР: залатая дуга Трансваалі». Аб сённяшнім дні рэспублікі.  
19.40. Хвіліны паэзіі.  
19.45. Мастацкі фільм «Раз на раз не прыходзіцца».  
21.00. Час.  
21.40. «Што? Дзе? Калі?» Выпуск 4-ы. Фінал.  
23.10. Футбольны агляд.  
23.40. Хранограф.  
23.55. ТСН.  
0.15. «Парадыз-кактэйль».  
1.15. «Кіно, каханне і... фантазія». Кінаканцэрт.  
2.10. «Не любя — не слухай». Гумарыстычная — забаўляльная праграма.



## Гродзенскае прафесійна-тэхнічнае вучылішча № 120

АБ'ЯВЛЯЕ ПРЫЁМ НАВУЧЭНЦАУ НА 1991/92 НАВУЧАЛЬНЫ ГОД

Прымаюцца юнакі і дзяўчаты пасля заканчэння 9 класаў (тэрмін навучання 3 гады) па спецыяльнасцях: прадзільшчыкі; аператар стужачнага, роўнічнага, матальнага абсталявання; ткач; швачка лёгкай жаночай сукенкі з ўменнем выконваць раскрой тканіны.

Пасля заканчэння 11 класаў (тэрмін навучання 1 год) па спецыяльнасцях: аператар матальнага абсталявання, швачка лёгкай жаночай сукенкі; кантралёр-касір ашчадбанка.

Паступаючыя ў вучылішча залічваюцца без ўступных экзаменаў шляхам конкурснага адбору па адзнаках, указаных у атэстаце.

Перавагай пры залічэнні карыстаюцца сіроты і дзеці інвалідаў I і II груп, выхаванцы школ-інтэрнатаў.

Да заявы аб прыёме на імя дырэктара прыкладаюцца: дакумент аб адукацыі (арыгінал), даведка з месца жыхарства з указаннем саставу сям'і, шэсць фотакарткаў (3×4 см), медыцынская даведка (Ф. № 86/у).

Вучні з дзевяцігадовай адукацыяй знаходзяцца на поўным дзяржаўным забеспячэнні (абмундзіраванне, харчаванне, інтэрнат).

Дзеці-сіроты, дзеці, што засталіся без апекі бацькоў, і дзеці з малазабеспечаных сем'яў маюць дадатковыя матэрыяльныя льготы.

Вучні з сярэдняй адукацыяй забяспечваюцца стыпендыяй у размеры 30 рублёў (даплата 40 руб. робіцца ад прадпрыем-

стваў). У час вытворчай практыкі навучэнцы атрымліваюць 50 працэнтаў ад заробленай сумы.

Час навучання ў вучылішчы залічваецца ў бесперапынны працоўны стаж.

Пасля заканчэння вучылішча выдаецца дыплом аб сярэдняй адукацыі з прысваеннем разрады па спецыяльнасці. Выпускнікам вучылішча, якія маюць не менш як 75 працэнтаў выніковых адзнак «5», а па астатніх прадметах адзнакі «4», пры ўзорных паводзінах, а таксама праявіўшы сябе ў грамадскай рабоце, выдаецца дыплом з адзнакай, а паказаўшы выдатныя веды па ўсіх прадметах пры выдачы дыплама з адзнакай узнагароджваюцца залатым медалём.

Выпускнікі вучылішча маюць права паступаць на дзяржаўнае аддзяленне ВНУ, тэхнікумаў непасрэдна пасля яго заканчэння.

З 1991/92 навучальнага года вучылішча працуе па п'яцідзённаму рабочаму тыдню.

Прыём дакументаў і пасаджэнне прыёмнай камісіі праводзіцца па 25 жніўня 1991 года.

Пачатак заняткаў — 1 верасня 1991 года.

Адрас вучылішча: 230015, г. Гродна, вул. Горкага, 86, ПТВ-120.

Тэлефоны: 33-12-66, 33-12-55, 33-14-67.

Праезд аўтобусамі №№ 8, 11, тралейбусамі №№ 2, 8 да прыпынку «Прадзільна-нітачнае аб'яднанне».

## Слуцкае ПТВ № 132 перапрацоўчай прамысловасці

АБ'ЯВЛЯЕ ПРЫЁМ НАВУЧЭНЦАУ НА 1991/92 НАВУЧАЛЬНЫ ГОД

Вучылішча рыхтуе кваліфікаваных рабочых па прафесіях: на базе няпоўнай сярэдняй школы тэрмін навучання — 3 гады:

1. Слесар-рамонтнік; электразваршчык ручной зваркі; стропальшчык — юнакі.

2. Электрамонтёр па рамонту і абслугоўванню электраабсталявання — юнакі.

3. Кандытар-пекар; цеставад; машыніст цестапрацоўчых машын (хлебнакарная вытворчасць) — дзяўчаты.

На базе сярэдняй адукацыі тэрмін навучання — 1 год:

1. Электрагазаваршчык — юнакі.

2. Кандытар-пекар (хлебнакарная і кандытарская вытворчасць) — дзяўчаты.

У вучылішча прымаюцца грамадзяне СССР, скончаныя няпоўную сярэднюю і сярэдняю школы.

Паспяваючым вучням, якія займаюцца на базе сярэдняй адукацыі, выплачваецца стыпендыя і даплата ў размеры 70 рублёў у месяц, выдатнікам навучання стыпендыя павышаецца на 25 працэнтаў. Даплату да стыпендыі робяць прадпрыемствы, якія накіроўваюць навучэнцаў на навучанне ў вучылішча.

Навучэнцы, якія займаюцца на базе няпоўнай сярэдняй школы, знаходзяцца на дзяржаўным забеспячэнні. У час вытворчай практыкі навучэнцы атрымліваюць 50 працэнтаў ад заробленых сум штомесячна.

Усе іншагароднія навучэнцы забяспечваюцца добраўпарадкаваным інтэрнатам. У інтэр-

наце ёсць бібліятэка, чытальная зала.

У комплекс будынкаў вучылішча ўваходзяць: навучальны корпус з 10 спецыялізаванымі кабінетами, навучальна-вытворчы майстэрні, грамадска-бытавы корпус, які ўключае сталовую на 120 месцаў, актавую залу на 240 месцаў з шырокаэкраннай устаноўкай, спартзалу, а таксама спартыўны комплекс, які складаецца са стадыёна і пляцовак для гульні. У вучылішчы працуюць спартыўныя секцыі па вайейболу, баскетболу, лёгкай атлетыцы, шахматах. Жадаючыя могуць займацца ў музычным гуртку, харавым, мастацкай самадзейнасці, гуртках тэхнічнай творчасці, фотгуртку, мотгуртку.



налічваецца ў працоўны стаж.

Асобы, якія скончылі вучылішча, пры паступленні ў тэхнікумы і ВНУ на інжынерна-педагагічныя факультэты, на ўступных экзаменах карыстаюцца пераважным правам залічэння.

Выпускнікі размяркоўваюцца на работу на прадпрыемствы Дзяржсельгаспрада БССР і Міністэрства хлебапрадуктаў БССР з абавязковым тэрмінам адпрацоўкі па накіраванню 2 гады.

Дакументы ў вучылішча прымаюцца з 15 чэрвеня 1991 года. Пачатак заняткаў 1 верасня 1991 года.

Перавагай пры залічэнні ў вучылішча карыстаюцца сіроты, выхаванцы дзіцячых дамоў, дзеці інвалідаў I і II груп, дэмабілізаваныя з радыё Савецкай Арміі, моладзь, накіроўваемая прадпрыемствамі сельгаспрадуктаў і Міністэрства хлебапрадуктаў.

Паступаючыя ў вучылішча падаюць заяву на імя дырэктара з указаннем абранай спецыяльнасці, да заявы прыкладаюцца:

дакумент аб адукацыі (пасведчанне, атэстат); медыцынская даведка (Ф. 086-у і 25-ю); фотакарткі (3×4 см); даведка з месца жыхарства (з указаннем саставу сям'і); накіраванне прадпрыемства (для асоб, якія накіраваны ім на навучанне).

Адрас вучылішча: 223610, Мінская вобл., вул. Тутарынава, 5. ПТВ № 132. Тэлефоны: 5-58-94, 5-62-22, 5-62-23.

## Мінскае прафесійна-тэхнічнае вучылішча № 31

АБ'ЯВЛЯЕ ПРЫЁМ НАВУЧЭНЦАУ НА 1991/92 НАВУЧАЛЬНЫ ГОД НА БАЗЕ СЯРЭДНЯЙ ШКОЛЫ ПА СПЕЦЫЯЛЬНАСЦЯХ:

— мантажнік тэхнічнага абсталявання і звязаных з ім канструкцый (юнакі);

— электрамонтажнік па асвятленню і асвятляльных сетках; электрамонтажнік па сілавых сетках і электраабсталяванню (юнакі);

— электразваршчык ручной зваркі (юнакі);

— мантажнік радыёэлектроннай апаратуры і прыбораў; зборшчык радыёэлектроннай апаратуры і прыбораў (дзяўчаты і юнакі);

— машыніст вежавых кранаў; электрамонтёр па абслугоўванню электраабсталявання кранаў (дзяўчаты і юнакі);

— машыніст маставых і калізавых кранаў (дзяўчаты);

— машыніст аўтамабільных кранаў (з прысваеннем кваліфікацыі вадзіцеля катэгорыі «С» (юнакі з 17,5 года);

— слесар па рамонту аўтамабіляў; вадзіцель аўтамабіля з прысваеннем кваліфікацыі вадзіцеля аўтамабіля катэгорыі «С» (юнакі з 17,5 года);

— слесар па рамонту аўтамабіляў (юнакі);

Тэрмін навучання — 10 месяцаў.

Стыпендыя — 80 рублёў у месяц, выдатнікам вучобы выплачваецца павышаная стыпендыя да 100 руб.

Усім навучэнцам у перыяд праходжання вытворчай практыкі выплачваецца 50 працэнтаў заробленай сумы.

Іншагароднім на час вучобы прадастаўляецца інтэрнат.

Пры вучылішчы працуе сталовая.

Выпускнікі накіроўваюцца на работу на базавыя прадпрыемствы Мінска і іншыя гарады рэспублікі.

Для паступлення ў вучылішча неабходны наступныя дакументы: заява на імя дырэктара, атэстат аб сярэдняй адукацыі (арыгінал), даведка з месца жыхарства, медыцынская даведка (Ф. 0/58у і Ф. 25-К), 6 фотакарткаў 3×4 см.

Заняткі 1 верасня.

Адрас вучылішча: 220070, г. Мінск, вул. Будзёнага, 8, ПТВ-31.

Тэл.: 44-12-74, 44-01-61, 44-12-67, 44-10-91.

## Аршанскае ПТВ-45 тэкстыльшчыкаў

імя Г. В. Сямёнава  
ПРЫМАЕ НАВУЧЭНЦАУ НА 1991/92 НАВУЧАЛЬНЫ ГОД

НА БАЗЕ 9 КЛАСАў—ТЭРМІН НАВУЧАННЯ 3 ГАДЫ—ткач, прадзільшчык, кантралёр якасці — аператар круцільнага абсталявання, аператар роўнічнага і стужачнага абсталявання, аператар круцільнага абсталявання і матальных машын, аператар швейнага абсталявання, швачка.

ТЭРМІН НАВУЧАННЯ 2 ГАДЫ БЕЗ СЯРЭДНЯЙ АДУКАЦЫІ — аператар круцільнага абсталявання і матальных машын, аператар роўнічнага і стужачнага абсталявання.

НА БАЗЕ 10 КЛАСАў—ТЭРМІН НАВУЧАННЯ 1 ГОД — ткач, прадзільшчык.

Тыя, хто вучыцца на базе 9 класаў, знаходзяцца на поўным дзяржаўным забеспячэнні. Акрамя гэтага, тым, хто атрымлівае прафесію прадзільшчыка, выплачваецца стыпендыя (50 рублёў).

На базе 10 класаў — навучэнцы атрымліваюць стыпендыю ў размеры 90 рублёў. Усе, хто мае патрэбу, забяспечваюцца інтэрнатам.

Усе навучэнцы ў час праходжання вытворчай практыкі атрымліваюць 50 працэнтаў ад заробленай сумы. Заработная плата выпускнікоў складае 500—700 рублёў у месяц.

Перыяд навучання ў вучылішчы залічваецца ў працоўны стаж. Скончыўшы вучылішча на «выдатна», а таксама на «добра» і «выдатна» карыстаюцца перавагай пры паступленні ў ВНУ і тэхнікумы.

Жадаючыя паступіць у вучылішча падаюць заяву аб прыёме на імя дырэктара з указаннем выбранай спецыяльнасці, пасведчанне аб заканчэнні васьмігадовай школы або атэстат аб сярэдняй адукацыі, даведку з месца жыхарства, тры фотакарткі (3×4 см), характарыстыку, медыцынскую даведку (формы №№ 086-у і 25-ю), пасведчанне аб нараджэнні або пашпарт.

Дакументы падаюцца асабіста.

Пачатак заняткаў 1 верасня 1991 года.

Наш адрас: 211030, г. Орша, вул. Маладзёжная, 3, ПТВ-45 тэкстыльшчыкаў. Тэлефоны: 3-21-31, 3-23-20, 3-24-43.

Дырэкцыя.



Дзяжурны рэдактар Г. ПШОНИК.

Мастацкае афармленне нумара В. ДУБОВІКА.

Чырвоная **Змена**

Заснавальнік: ЦК ЛКСМ Беларусі

Газета ўзнагароджана ордэнам Працоўнага Чырвонага Сцяга

АДРАС рэдакцыі: 220041, г. Мінск, Ленінскі праспект, 77

ТЭЛЕФОНЫ: прыёмная — 32-13-54, аддзел пісьмаў і сацыяльных праблем — 32-50-01

Ордэн Працоўнага Чырвонага Сцяга друкарня выдавецтва ЦК КП Беларусі, г. Мінск. Індэкс 63906

Галоўны рэдактар Уладзімір БЕЛЬСКИ.

РЕДАКЦЫЙНАЯ КАЛЕГІЯ: Святлана БАРАНІКАВА, Валерый ВАРАНЕЦКІ, Аляксандр ГУРА, Валерый ІВАНОВ, Алег КАМІНСКІ (першы нам. гал. рэдактара), Віктар ЛЮКОВІЧ, Мікалай ЛАРКОВІЧ, Аляксандр МАСАРЭНКА, Станіслаў Нічыпаровіч, Галіна ПШОНИК, Алякс Палынін, Алег СЛУКА, Сяргей ТАЛЯРОНАК, Леанід ЧАРАПАВІЦКІ (нам. гал. рэдактара — адказны сакратар), Вольга ШАУКО, Кузьма ШАПЛЫКА.

Аўтары надрукаваных матэрыялаў нясуць адказнасць за падбор і дакладнасць прыведзеных фактаў, цытат, эканамічных звестак, асабістых імён, геаграфічных назваў і іншай інфармацыі, а таксама за тое, каб у матэрыялах не ўтрымлівалася звестак, якія не падлягаюць адкрытай публікацыі. Рэдакцыя можа друкаваць артыкулы ў парадку абмеркавання, не раздзяляючы пункту гледжання аўтара.

Рэдакцыя рукапісы не рэцензуе і не вяртае.

Рэдакцыя газеты «Чырвоная змена» прымае заказы на змяшчэнне аб'яў, рэкламы. Даведкі па тэлефоне 32-65-46.

Зак. № 25.

П 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12  
М 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12